

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojškimi
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLV. št. 149 (13.380)

Trst, sredi, 28. junija 1989

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723

ČEČAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

primorski dnevnik

Madridski vrh evropske dvanajsterice zaključen s kompromisnim sporazumom

Monetarna enotnost v ES bo toda pot do nje bo še dolga

S 1. julijem prihodnjega leta začetek prve faze Delorovega načrta - Najprej odprava
gospodarskih nesorazmerij - Gospodarske sankcije zaradi represije na Kitajskem

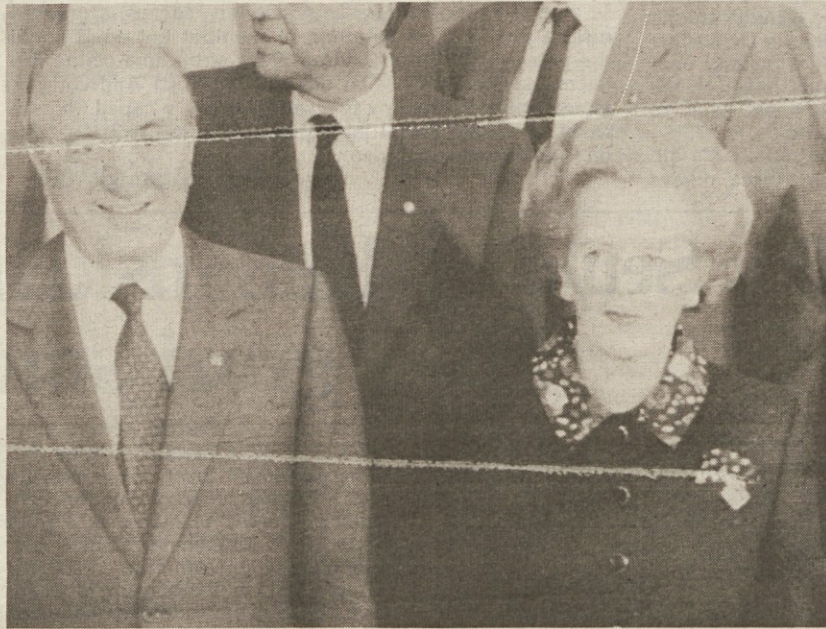
MADRID — Madridski vrh evrop-
ske dvanajsterice se je končal s kom-
promisom glede ključne teme tega
srečanja; Evropska skupnost je enotna
v opredeljenju, da je treba postopoma
priti tudi do monetarne enotnosti,
vendar pa bo pot do te enotnosti mno-
go bolj strma in zavita, kot so to mno-
gi pričakovali pred Madridom. Glavni
nasprotnik enotnega denarnega sred-
stva v Evropi prihodnosti Margaret
Thatcher je končno le pristala, da se
prva faza Delorovega načrta o tej
problematiki začne 1. julija 1990, v za-
meno pa je dosegla, da ostalih enajst
članov ES ni vztrajalo pri določitvi ro-
kov za preostali dve fazi načrta za mo-
netarno enotnost.

Tako naj bi v skladu z Delorovim
načrtom vlade dvanajsterice v prvi
fazi odpravile gospodarska nesoraz-
merja med državami in odstranile vse
ovire, ki preprečujejo rabo evropske
denarne enote ecuja med privatniki. V
tej fazi naj bi se tudi britanski funt
vključil v evropski monetarni sistem.
Naslednji dve fazi, za kateri pa niso
bili določeni roki, predvidevata nove
sporazume, ki naj bi urejevali gospo-
darsko politiko ES in postopno posta-

vili na noge evropski sistem osrednjih
bank, da bi nato v končni fazi prišli do
uporabe skupne denarne enote znotraj
Evropske skupnosti. O izvajanju druge
in tretje faze Delorovega načrta naj
bi se dogovorili na konferenci vlad
dvanajsterice, do katere pa bo prišlo
še po začetku prve faze.

Velika Britanija je s tem, da se je
vzdržala, ostala osamljena tudi ob raz-
pravi o sprejemu skupne listine o de-
lavskih pravicah. Na predlog Gonzale-
sa naj bi to listino odobrili na nasled-
njem vrhu v Strasbourg.

Med političnimi zaključki madrid-
skega srečanja pa velja omeniti, da je
vrh ES odločno obsodil represivne uk-
repe na Kitajskem in zamrznil vse sti-
ke na visokem nivoju, zamrznjeni pa
so tudi vsi gospodarski dogovori med
ES oziroma med posameznimi država-
mi in Kitajsko. Pekingu ne bodo do-
bavljali orožja, ES pa ne bo podpirala
Kitajske niti pri Svetovni banki ne pri
mednarodnem denarnem skladu. Go-
vora je bilo tudi o Bližnjem vzhodu,
kjer je madridski vrh podprl Šamirjev
mirovni načrt, s tem da mora na mi-
rovnih pogajanjih nujno sodelovati
tudi Arafatova PLO.



Italijanski ministrski predsednik De Mita (na sliki skupaj z Margaret Thatcher) je pozitivno ocenil potek madridskega vrha (Telefoto AP)

Ogorčenje v ZDA zaradi razsodbe o smrtni kazni

WASHINGTON — Ameriško časo-
pisje ne prikriva svojega ogorčenja ob
razsodbi vrhovnega sodišča ZDA, ki
dovoljuje usmrtitve mladoletnih nad
16 letom starosti in slaboumnih, če so
zagrešili umore. Los Angeles Times je
pod pomenljivim naslovom Poslednja
žalitev vrhovnega sodišča zapisal, da
razsodba »ni samo v nasprotju z
osmim ustavnim amandmajem, temveč
preprečuje Američanom, da bi se med
omikanimi ljudmi dvignili, ne da bi
zardeli.«
Če se pod »krut in neobiča-
jen«, kot je zapisano v ameriški ustavi,
ne nanaša na usmrtitve mladoletnih in
oseb, katerih razum je na stopnji
otrok, navaja še kalifornijski dnevnik,
kaj lahko še prepoveduje ta amandma,
morda, da bi ljudi razčetrjali in ka-
menjali.

Amerika se je torej znašla v neza-
vidljivi družbi redkih držav, ki dovo-
ljujejo take eksekucije, in sicer Iran,
Irak, Pakistan, Bangladeš in Barbados.
Država, ki tako rada drugim očita, da
kršijo najosnovnejše človekove pravi-
ce, se mora sedaj po pisanju baltimor-
skega dnevnika Baltimore Sun dobe-
sedno sramovati. Newsday je prav
tako odločno ožigal »barbarski
sklep«, medtem ko se je Washington
Post zavzel za odpravo vseh smrtnih
razsodb. »Smrtne razsodbe so rituali v
imenu ljudstva. Sprašujemo se, koliko
ljudi bo moralo še umreti, predem
bomo spoznali, da je protislovno neko-
mu vzeti življenje v imenu človeštva«
ugotavlja Washington Post.

V Kosovem polju pričakujejo milijonsko množico

BOGO SAMSA

PRISTINA — Vstop v glavno mesto pokrajine Ko-
sovo, sedaj je sestavni del republike Srbije, je kot
običajno blaten, cesta je razrita, nenadoma se je usu-
la poletna ploha in vse je poplavljen. Nikjer nobe-
nega znaka veličastne proslave in priprave nanjo.
Nikjer nobene zastave, ki so jih polna južno srbska
mesta pred nekdanjo mejo z kosovsko avtonomno
pokrajino. Pa tudi miličnikov skoro ni. Mesto nudi
zelo običajno podobo, kot da bi se ničesar posebnega
ne dogajalo ali pripravljalo. Tudi večerna promena-
da je običajna. Na njej prevladujejo Albanci, ki se
med seboj živahno pogovarjajo.

V le nekaj kilometrov oddaljeni Gračanici, staro-
davnih cerkvi in samostanu pa je povsem drugače.
Izredno živo je, polno je Srbov, ki so se prišli poklo-
nit poslednjim ostankom carja Lazarja, poveljnika v
kosovski bitki, mučenika in svetnika pravoslavne
cerkve. Vse polno je mladeničev s »šajkačami«, tipi-
čno srbsko nošo, z »bedži«
s kipi srbskih kraljev, Milo-
ševićevo podobo in s srbskim kraljevim grbom. Na
vsakem vogalu in vsaki roki srbska trobojnica brez
rdeče zvezde, s starim kraljevim grbom. Ob 17. uri
prične svečan obred na samostanskem dvorišču in z
njim tudi svečani del zaključne proslave srbske pra-
voslavne cerkve. Ubrano petje svečnikov in zbora,
obred poteka na trgu med živahno množico, ki se
sprehaja, govori in predvsem pogaja za najrazličnej-
še spominke (sveče, like Miloševića, Lazarja, kraljev,
posterje in slične stvari), kar ne daje preveč zbrane-
ga vtisa. Vse je narejeno predvsem za snemanje po
TV, ko pa ni kamer, se zbranstvo umakne posvetnemu
hrupu.

Na cesti ob samostanu se tre ljudi. Avtobusi pri-
hajajo skoraj vsako minuto, okrašeni s srbskimi za-
stavami in celo zbirko Miloševićevih portretov. Pri-
hajajo od vsespovsod, celo iz bosanskega Knina.

Poleg samostanskega dvorišča je velik šotor z
razstavo znanega, odličnega srbskega slikarja Milića
od Mačve. Običen je v srednjeveško črno obleko
renesančnega princa, s srebrno palico in pravi, da je
vitez branitelj samostana. Razstavlja bi moral v Ki-
evu, za tako priliko pa je seveda na Kosovu, kjer je
treba ponovno zgraditi vseh 72 porušenih samosta-
nov in cerkva. Evropa se mora zavedati, da so se
borili za njo. V kotu pa brhka deklica v narodni noši
prodaja (za ne preveč cenen denar) njegove slike in
publikacije, med katerimi je tudi umetniško izdelani
zemljevid cesarstva cara Dušana. Umetniško je lep,
zgodovinsko ne vemo koliko točen, sega pa do sredi-
ne Grčije, obsega večino Bolgarije, vso Makedonijo,
del Albanije, na severu pa do vključno Šibenika in
Senja. Izven njega ostane tenak del Hrvaške in seve-
da Slovenija.

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Izšla knjižica z Dengovim govorom o reformah in politični prevzgoji Bomba na vlaku iz Hangzhouja v Šanghaj Atentat prvi odgovor vladni represiji?

PEKING — Prvi organizirani odgovor nor-
malizaciji, ki jo izvaja kitajska vlada, je naj-
brž atentat na vlak št. 304, ki iz Hangzhouja
pelje v Šanghaj. V noči na torek je peklenski
stroj, ki ga je nekdo skril v toaletnih prostori-
h sedmega vagona, povzročil silno eksplozi-
jo, zaradi katere je umrlo 24 potnikov, drugih
enajst oseb pa je bilo težko ranjenih. Kitajska
tiskovna agencija Xinhua je že nekaj ur po
dogodku priznala, da gre tokrat za atentat,
čeprav ni še mogoče ugotoviti, kdo je nasta-
vil palice dinamita. Na Kitajskem so eksplo-
zije na vlakih namreč precej pogoste. Največ-
krat jih povzroča prevažanje nedovoljenih
materialov, kot so umetni ognji in eksploziv,
ki ga uporabljajo »ribiči«, vendar je v trenu-
tem političnem trenutku težko zagovarjati
stališče, da gre za nepazljivost kakega potni-
ka. Še posebno zaradi tega ne, ker je bomba
eksplodirala le nekaj kilometrov pred vho-
dom na šanghajsko železniško postajo.

V tem tako delikatnem trenutku pa sta pe-
kinška vlada in novo vodstvo KPK ubrala pot
politične prevzgoje prebivalstva. Politična
stališča Mao Zedonga so ponovno predmet
razprave in poglobljanja, na tržišču pa se je
pojaviła nova »knjižica«, ki jo je izdal založ-

nik Xinhua. Tokrat gre za tekst že znanega
govora, ki ga je Deng Xiaoping prebral pred
množico vojakov. Deng se jim je formalno
zahvalil, ker so se tako uspešno vključili v
boj proti kontrarevolucionarjem.

Dengov govor je že nekaj dni predmet sku-
pinskih analiz, javnega branja v delovnih ko-
lektivih in kulturnih organizacijah, ter pozor-
nega preučevanja s strani sinologov. V njem
so dejansko zaobjete vse smernice novega
toka, ki si ga je zamislila »vlada starcev«
in ga bo moralo izvajati novo vodstvo KPK,
skratka novoimenovani sekretar Jiang Zemin.

Krvava represija kontrarevolucije je po
Dengovem mnenju le nujno zlo, ki ne bi sme-
lo vplivati na nadaljnje izvajanje »reform«
in

Na goriškem gradu
drevi koncert
New swing quarteta

NA 8. STRANI

»odpiranja svet«, obenem pa bi moralo od-
preti pot novi in dosledni ideološki reviziji,
ki naj bi dokončno odpravila reformiste, svo-
bodomiselne intelektualce in vse ostale sesta-
vine demokratskega gibanja.

Poleg strogo ideološke poante Dengovega
govora, ne gre zanemariti številnih odlom-
kov, v katerih Deng obravnava gospodarska
vprašanja. Kitajska bi morala, po Dengovem
mnenju, nadaljevati na poti načrtovanega
gospodarstva, ki predvideva prehod na svo-
bodno tržišče, težka industrija pa bi morala
postati produktivnejša in omogočiti državi,
da zmanjša uvoz iz tujine vsaj za dvajset
odstotkov. Deng je tudi priznal, da je KPK za-
grešila temeljno napako, ko je v zadnjih dese-
tih letih zanemarila ideološko vzgajanje pre-
bivalstva, ki očitno ne spoštuje vseh štirih
temeljev kitajskega političnega ustroja.

Normalizacija pa je do danes prezrla
»predor demokracije«, skratka pot, ki je pre-
ko portugalske posesti Makao in Hongkonga
omogočila beg iz države nekaterim vidnim
predstavnikom kitajske opozicije. Na varnem
sta menda študenta Wuer Kaixi in Li Lu, ki
sta bila oba na »seznamu enaindvajsetih«, ter
intelektualec Yan Jiaqui, bivši Ziyangov so-
delavec, in podjetnik Wan Runnan.

Neobičajni zaplet za države realnega socializma

Vrhovni sovjet zavrnil 6 ministrov

MOSKVA — Predsednik ministrske-
ga sveta Sovjetske zveze Nikolaj Riž-
kov je s svojega seznama ministrov
umaknil šest imen kandidatov, ki niso
bili sprejemljivi za pristojne komisije
obeh zborov vrhovnega sovjeta. Zavrn-
jeni ministri so Marat Gramov
(šport), Vasilij Zaharov (kultura), Ge-
nadij Bogomjakov (nafta in plin), Lira
Rozenova (cenovna politika), Vladimir
Gribov (emisijiska banka) in Polad Po-
lad-Zade (bonifike in megloracije).

Vrhovni sovjet je kasneje odobril
sestavo nove okrnjene vlade (poleg
šestih zavrnjenih ni bilo kandidatov
za tri resorje), Rižkov pa se je strinjal s
kritičnimi ocenami, ki so jih posamez-
ni poslanci izrekli na račun zavrnjenih
ministrov.

Včerajšnji dogodek je popolna no-
vost za države realnega socializma. To
pa še ni vse, v svojem poročilu je Riž-
kov napovedal zakon, ki bo tudi v

Sovjetski zvezi omogočil izglasovanje
nezaupnice vladi in ki predvideva
tudi odstop vlade. Predsednik ministr-
skega sveta je napovedal, da se bo
vlada vsestransko zavzemala, da bi še
dodatno znižala stroške za obrambo.
Parlamentarce pa je opozoril na neza-
vidljivi položaj 104 sovjetskih mest,
kjer so zaradi onesnaženja težki eko-
loški problemi.

Drugi dan zasedanja obih zborov
vrhovnega sovjeta pa precej razprav-
ljali o vprašanju pretiranega števila
ministrov. Nekateri so trdili, da je Riž-
kov preveč zmanjšal resorje, drugi pa,
da bi moral še bolj drastično klestiti.
Neki litovski poslanec je ob ugotovit-
vi, da ministrstvo za narodno kulturo
in odbor za javno izobrazbo ogrožata
prebujajočo se suverenost posameznih
republik, zahteval, naj ministrstvo in
odbor ukinejo, izdatke pa namenijo za
vzdrževanje sirotišnic.



Podpredsednik Anatolij Lukjanov z Mihailom Gorbačovom med včerajšnjim zasedanjem obih zborov (federaci-
je in narodnosti) vrhovnega sovjeta (Telefoto AP)

Tudi v Krščanski demokraciji ga obtožujejo zavlačevanja De Mita ne bo ta teden sprejel nobene odločitve v zvezi z vlado

RIM — Tudi včeraj nič novega na fronti vladne krize, ki ji ni videti konca. Vsa pozornost je bila usmerjena na sejo vodstva Socialistične stranke, vendar pa Craxi ni rekel nič takšnega, iz česar bi se dalo razbrati, kam PSI "taco moli". Nekaj je sigurno: v tem tednu ne bo nobene odločitve. Vse je odloženo na prihodnji teden, ko se bo sestala vsedržavna skupščina Socialistične stranke. Marsikdo vidi v tej odločitvi socialističnega vodstva naraščanje notranjih težav, ki so jih zaostrile evropske volitve. Vsedržavna skupščina naj bi po mnenju drugih razčistila tista vprašanja, ki jih ni razčistil kongres v milanskem Ansaldo.

Naj bo kakorkoli že, Craxi je bil na včerajšnji seji vodstva nenavadno kratek. V samem uvodu je najprej obsodil »kampanjo sovražstva in obrekovanja brez primere, ki jo proti njemu osebnost in proti njegovi stranki vodi neka založniška družba«. Dokaj jasno je, da socialistični tajnik meri predvsem na Scalfarija in njegovo Repubblica ter založbo Mondadori. Glede reševanja vladne krize pa je Craxi dejal, da bo njegova stranka razpravljala in odločala o pogojih za sodelovanje v bodoči vladi, potem ko bodo znani De Mitovi programski predlogi. Kriza ostaja tako na mrtvi točki. V vsakem primeru pa bo PSI ta vprašanja, kakor tudi razne aspekte nedavnega volilnega izida, obravnavala prihodnji teden na vsedržavni skupščini.

Je mar to dokaz naraščajoče napetosti in sporov znotraj stranke? V teh dneh so se že širile govorice o hudih trenjih na zadnji seji tajništva zlasti med Martellijem in De Michelisom, toda tako socialistični podtajnik kot ministrski podpredsednik sta včeraj izjavila novinarjem, da je bilo v teh govoricah veliko napihovanja. »Zaenkrat še nismo segli po pištolah,« je v šaljivem tonu dejal De Michelis.

Ce odštejemo dogajanje v socialističnem taboru, sta bili včerajšnji glavni novosti na političnem prizorišču objava

razporeda drugega kroga De Mitovih posvetovanj za rešitev vladne krize ter priprava programskih predlogov s strani Krščanske demokracije.

Kar zadeva posvetovanja se bo De Mita danes in jutri dopoldne sestal s predstavniki družbenih komponent, jutri popoldne se bo sestal z delegacijami PLI, PSDI in PRI, v petek dopoldne pa s PSI in KD. Po teh dveh srečanjih naj bi pooblaščen predsednik potegnil zaključke in povedal, kakšno pot namerava ubrati, vendar bo ta teden, kot že rečeno, težko delati zaključke in izbirati poti. V vsakem primeru bo treba počakati na odločitve PSI.

Poglavje zase so v tem okviru programski predlogi, ki jih je te dni pripravila Krščanska demokracija in ki jih bo tajnik Forlani danes izročil De Miti po njegovem povratku iz Madrida. O teh predlogih je včeraj razpravljal izvršni odbor KD, vendar ni o njih še sprejel dokončnega stališča, ker še niso oblikovani v potankostih. Te programske smernice zadevajo predvsem institucionalne reforme, odločno pa so proti neposredni izvolitvi predsednika republike, kar, kot vemo, zahtevajo Craxi in njegovi. Druge bistvene točke programa so vprašanje okolja, zdravstvo, prevozi, javne službe, preosnova javne uprave, problematika Juga, kulturne dobrine, problemi kriminala itd.

O vseh teh vprašanjih je KD dokaj enotna, težave pa so še zmeraj pri porazdeljevanju stolčkov, začenši s predsedniškim stolčkom, za katerega se zaenkrat kot edini kandidat poteguje De Mita. Andreottijeva struja ima očito drugačne račune in se še ni odrekla možnosti Andreottijeve kandidature. Včeraj je v tem smislu krenil v napad Sbardella, ki se je celo obrnil na Cossigo, češ naj prisili De Mito, da bi hitreje reševal krizo.

DUŠAN KALC

Odnosi med sosedama se zelo dobro razvijajo Uspešni madžarsko avstrijski pogovori



S tiskovne konference, na kateri so madžarski predstavniki orisali pogovore z Avstrijo (Telefoto AP)

DUNAJ — Dvodnevni obisk (26. in 27. junija) madžarskega zunanjega ministra Gyula Horna v Avstriji je bil predvsem v znamenju navezovanja še tesnejših vezi med obema državama. Svoj obisk na Dunaju, do katerega je

prišlo le nekaj dni po nadaljnji uveljavitvi reformistične usmeritve v vodstvu madžarske partije, pa je Horn izkoristil za zagotovitve o nadaljevanju procesa demokratizacije ter vračanje Madžarske v Evropo.

Avstrijski zunanji minister Alois Mock in njegov madžarski kolega, ki sta simbolično odstranila del žične ovire pri madžarsko-avstrijskem mejnem prehodu Sopron-Klingenbach (žične ovire bodo dokončno odstranjene do 1991) sta se v slogu nekdanjega c.k.r. dualizma med drugim pogovarjala tudi o možnosti, da v "tretjih" državah, kjer ena od obeh držav nima diplomatskega predstavništva, bodisi Avstrija bodisi Madžarska zastopa tudi interese svoje sosed.

Med tradicionalnimi temami Hornovih razgovorov s kanclerjem Vranitzkim ter Aloisom Mockom so bile priprave na skupno svetovno razstavo Dunaj-Budimpešta Expo 1995 ter ukrepanje madžarske vlade v primeru dokončne ustavitve del madžarskega dela projekta elektrarne Nagymaros-Gabcikovo. V tem kontekstu je Horn zagotovil, da bi Madžarska v primeru ustavitve del, plačala avstrijskim podjetjem odškodnino za doslej opravljena dela.

Vranitzky in Mock sta pravtako obljubila, da bosta podprla madžarske napore za približevanje evropskemu združenju za svobodno trgovino (EFTA), novost v razgovorih pa je bila madžarska prošnja za liberalnejše avstrijsko podeljevanje delovnih dovoljenj Madžarom, ki se želijo zaposliti v Avstriji. O tem naj bi avstrijska stran, ki je tozadevno prošnjo sprejela nekoliko zadržano vendar s poudarkom, da namerava v vsakem oziru podpreti madžarska reformska prizadevanja, izdelala svoj odgovor do letošnjega septembra.

Zanimanje avstrijskih in tujih novinarjev pa je ob Hornovem obisku veljalo predvsem madžarskim stališčem v zvezi z nedavnimi uradnimi romunskimi ter češkoslovaškimi reakcijami na ponovni slovesni pokop vodje madžarske vstaje v letu Imreja Nagya in sodelavcev.

Horn, ki sodi h reformističnemu krilu madžarske partije in je pred dnevi postal član njenega ožjega vodstva, je v oceni madžarskih odnosov z ostalimi socialističnimi državami tehtal besede z lekarniško tehtnico. Posebej je poudaril, da je madžarska uradno odgovorila ČSSR na očitke v zvezi z Nagyevim pokopom v smislu, da je to madžarska notranja zadeva, obenem pa je posebej pazil na to, da ne postavi Romunije in ČSSR na isto raven.

»Vprašanja madžarske manjšine v ČSSR smo vedno lahko reševali in rešujemo s sporazumevanjem,« je menil Horn, ki je na vprašanja o možni protireformistični koaliciji Romunije, ČSSR ter NDR odgovarjal, da so madžarske težave z Romunijo znane, vendar pa, da Madžarska še naprej išče dialog, kar zadeva ČSSR in NDR pa da odnosi z njima v okviru varšavskega pakta pač potekajo normalno. Obstoječe različne ocene v zvezi z reformami v socialističnem taboru je Horn nakazal le s poudarjanjem skorajšnje identičnosti poljskih in sovjetskih ciljev z madžarskimi.

Ob novinarskem vprašanju, ki je vključevalo nedavno Hornovo izjavo, po kateri naj bi se Madžarska s čim večjim številom bilateralnih in multilateralnih pogodb zavarovala pred možnostjo neuspeha sovjetske perestrojke, pa je Horn kratkotalno odgovoril, da je bil napačno citiran. »V gospodarskih odnosih z SZ želimo čimprej preiti na trgovinsko menjavo, ki bo na konveribilnih ne pa klirinških temeljih kot je to bilo doslej. Izkušnje v gospodarskih odnosih z Jugoslavijo pa kažejo, da je prehod na konveribilno koristnejši,« je menil Horn.

Precej bolj dorečen pa je bil v zvezi z nadaljnjim procesom demokratizacije na Madžarskem. »Demokracija je ali pa je ni, zato je brezsmiselno govoriti o socialistični ali kakšni drugi demokraciji,« je v tem okviru ugotovil Horn.

BOJAN GROBOVŠEK

Novi neredi v Seulu



Afera disidenta Moon Ik-Hwana, ki je brez dovoljenja obiskal Severno Korejo, je sprožila nove neredi v seulski univerzitetni četrti, kjer so demonstranti obmetavali policijske agente z molotovkami (Telefoto AP)

Kubanskemu generalu grozi smrtna kazen

HAVANA — Častno razsodišče, v katerem je 47 generalov iz vseh treh rodov kubanske armade, je odločilo, da je divizijski general Arnaldo Ochoa Sanchez kriv in da mu je zato treba soditi zaradi veleizdaje države. Tako hudo obtožbo je častno razsodišče utemeljilo s tem, da naj bi general Ochoa s svojim načrtnim sodelovanjem s častniki notranjega ministrstva v mednarodni trgovini z mamili »umazal lik visokega častnika kubanske armade, zlorabil zaupanje kubanskega ljudstva in z vsem tem resno ogrozil tudi varnost države.« Preden je častno razsodišče prišlo do teh zaključkov, je zaslišalo obrambnega ministra Raula Castra in še številne druge oficirje, ki so bili podrejeni Ochoi in so na njegov ukaz opravljali nezakonite posle.

O pričevanju je izčrpano poročala

tudi kubanska televizija, med zaslišanimi pa je največ zanimanja vzbudilo pričevanje Ochoine desne roke kaptana Valdesa. Ta je bil v trgovini z mamili zadržan za sigurnost kriminalnih zvez, s kolumbijskim trgovcem z mamili Escobarjem in Panamčanom Tejedo pa je koordiniral tudi akcije za »pranje narkodolarjev«.

Toda trgovanje z mamili je le ena od obtožb, pred katerimi se bo moral braniti general Ochoa s sodelavci, saj ga obtožnica bremeni tudi prodaje raket zemlja-zrak Escobarju, ponarejanja dokumentov, opremljanja posebne ladje za prevoz droge in pripravljanja načrtov za gradnjo laboratorija za izdelavo kokaina na Kubi ali v Angoli. Generalu Arnaldu Ochoi Sanchezu zaradi vseh teh obtožb grozi smrtna kazen.

● V Kosovem polju

NADALJEVANJE S 1. STRANI

V Gazi Mestanu je vse pripravljeno. Že zdavnaj so poželi zeleno žito in naredili veliko ploščad za milijonsko množico. Zgradili pa so tudi orjaško parkirišče za 7 tisoč avtobusov in 40 tisoč avtomobilov. Če računamo, da je v vsakim avtobusom prišlo po 50 ljudi je to 350 tisoč, z avtomobili po 4 je to 160 tisoč in prištevamo še 48 izrednih vlakov, ki bodo pripeljali 30 tisoč potnikov, to seveda doseže občutno manj. Pa kaj hočemo, številke so zelo relativna stvar, kadar gre za srbske proslave, posojila in slične zadeve.

Osrednja proslava se bo pričela ob 7. uri zjutraj s cerkvenim obredom patriarha Germana, doseгла vrh ob 13. uri z govorom Miloševića, zaključila pa se bo ob 16. uri z molitvijo za vse padle vojakke.

Proslava bo imela izrazito srbsko obeležje. Na njej ne bo tujih diplomatov, katere so povabili in pripravili bivši Titov "modri vlak". Na dani so razlogi. Albanci molčijo. Iz dobro obveščenih srbskih krogov, pa smo čuli komentar, da je na njih odločitev, če bo potekalo vse mirno. Zelo verjetno so modri in stvari ne bodo zaostri. Razpolagajo z mladimi ljudmi, ki so sposobni tudi tvegati svoje življenje. Včeraj je kosovska skupščina soglasno izvolila novega predsednika, Albanca. Soglasno in javno, njegova prva izjava je bila, da pričakuje, da jutri ne bo "ekscesov", kakšnih pa ni pojasnil.

Nagrajeni vojni spomini legendarnega K. Popovića

BEOGRAD — V beograjskem Domu armade so svečano izročili tradicionalne letne nagrade ZZB NOB Jugoslavije "4. julij" za dela, ki sta jih navdihnili narodnoosvobodilni boj in socialistična revolucija. Eden dobitnikov je Koča Popović za knjigo zapiski o vojskovanju, ki je na svečanosti imel tudi govor.

»Kot vidite, vam govori starejši človek, na pogled še zelo živahen in ki se pretvarja, da ni utrujen zaradi mnogih razlogov - osebnih in splošnih,« je dejal slavni vojni poveljnik Koča Popović.

»Nimamo občutka za priložnostne svečanosti. Nagrada me je popolnoma presenetila in nisem prepričan, da jo zaslužim. Nagradjeni tekst je bil napisan pred skoraj 50 leti. Kasneje ga nisem popravljaj, zato je v njem veliko neodmerjenih ocen. Pisal sem ga, da bi se sprostil po neprekinjeni utrujenosti in naporih vojskovanja. Če ste besedilo precenili, dragi vojni tovariši, se bom tolažil - napaka je bolj vaša kot moja.

Dobro se spominjam: leta 1945 je na slovenskih hišah v okolici Trsta pisalo z velikimi rdečimi črkami: "Tukaj je Jugoslavija", po vsej naši državi so bili občutki enaki. Nerealnost našega jurišanja na nebo se je pokazala kot edina realna. Tega nikakor niso mogli predvideti okupatorji in njihovi hlapci. Bili smo edina sila v državi, ki se je borila in si priborila enotno Jugoslavijo. Danes pa nam grozi, da se bomo potopili vsak v svoj otopel in poguben "blut und boden" (kri in tla).

Ob koncu naj še povem tole: skorajda naravno je, da velike poraze iz davne preteklosti zaradi resnične veličine njihove tragike in ljudskem spominu in občutkih vztrajajo dlje kot velike nedavne zmage. Veselje zaradi teh zmag namreč zasenči ceno, s katero smo jih plačali,« je dejal legendarni Koča Popović, ki je po dolgoletnem molku letos razburil jugoslovansko javnost tudi z objavo spominov na poveljstvo leta. (dn)

Slovenci obtožujejo Zvezo književnikov, da zanemarlja njihove zahteve

Spori med književniki odraz politične napetosti

LJUBLJANA — Pisatelji so v zgodovini radi opravljali vlogo avantgarde, sploh pa v tako dinamičnih družbah, kakršna je jugoslovanska. In če govorimo o nesporazumih, razhajanjih in razprtijah, potem so, čeprav gre za neke vrste negativni odtonek tega pojma, pisatelji bili ves čas nekaj korakov pred politiki.

Do prvih vročih besed je prišlo v književniških krogih že pred davnimi leti, ko so sicer politiki še vedno prisegali na enotnost in brezkonfliktnost jugoslovanske družbe. Enega prvih spopadov je zakuhal srbski književnik, ki sicer prebiva v Ljubljani Miodrag Bulatović, ko se je lotil slovenskega jezikovnega razsodišča, čemur so sledile vroče polemike, javne tribune in dolge razprave na sestankih.

Ko so se nato čez slabo leto ali dve slovenski pisatelji odločno uprli skupnemu izobraževalnim jedrom, s katerimi je unitaristično naravnana zvezna oblast hotela "poenostaviti" učbenike, je bilo že bolj ali manj jasno, da so v pogledih na skupno pot v posameznih delih Jugoslavije tolikšne razlike, da jih niti s političnim likanjem ne bo mogoče dolgo prikriti.

Kaj se je potem v zadnjih letih zgodilo na jugoslovanski politični sceni, je znano: pisateljski spori

so potemtakem le odmaknili zaveso, ki je zakrivala resničnost.

Tudi najnovejši konflikt slovenskih in srbskih pisateljev je pravzaprav zgolj napovedal političnega. Slovenski politiki ni bilo treba dolgo čakati, da jim je tudi srbsko vodstvo poslalo ultimativno povelje, s katero je, tako kot so nekaj mesecev prej storili srbski pisatelji, prekinilo stike - vse dotlej, dokler Slovenci ne bodo "korigirali" svojih stališč do kosovskega vprašanja.

V juniju je počila še ena "afeta": Društvo slovenskih pisateljev je sprejelo izjavo, s katero se ostro ograjujejo od sedanje garniture v Zvezi pisateljev Jugoslavije, »ki v zadnjem času blokira vse pobude slovenskih književnikov, še zlasti tiste povezane z varstvom človekovih pravic.« Slovenski pisatelji so bili namreč v zadnjem letu vedno preglasovani, ali so naleteli na molk pri vseh pobudah, v katerih so protestirali zoper preganjanje intelektualcev po 133. členu, pogromih zoper kosovske intelektualce in pri zahtevah po obsodbi "montiranega procesa zoper četverico v Ljubljani". Vendar s tem ne prekinjamo kulturnih stikov z brati po peresu, je bila rdeča nit razprav ob sprejemu izjave.

Reakcije na ta proglas so bile kaj različne: od začudenja do ogorčenih komentarjev (pretežno iz

srbskih vrst), češ da slovenski pisatelji izstopajo iz skupne organizacije. Še najbolj so se s Slovenci solidarizirali hrvaški kolegi, ki so podpisali skupno izjavo, v kateri je najpomembnejša ugotovitev, da zaradi prekinitev medsebojnih odnosov med več članicami Zveze pisateljev Jugoslavije te zveze praktično ni več (stike s srbskim združenjem so prekinili tudi Albanci). Ni mogoče, da bi delovala zveza, v kateri med sabo nimajo nobenih medsebojnih odnosov tisti, ki jo sestavljajo. Zavzeli so se za vzpostavitev odnosov na temelju odločitev s kongresa Zveze pisateljev Jugoslavije v Novem Sadu leta 1985, zlasti pa načelu obrambe svobode slehernega posameznika.

»Beograjske seje predsedstva Zveze književnikov Jugoslavije se bomo udeležili le v primeru, če bodo na dnevnem redu problemi, na katere slovensko društvo že dolgo opozarja,« je trenutne razmere komentiral predsednik slovenskega društva Rudi Šeligo. »Nikakor pa ne mislimo tja hoditi na zatožno klop.«

Ali bodo pisatelji nekoč avantgarda tudi pri morebitni otplitvi odnosov, o tem bomo pa za zdaj seveda lahko le ugibali...

Z. Š.

Na rednem letnem občnem zboru vsedržavnega bančnega združenja ABI

Guverner Ciampi najavi ublažitev mehanizma obveznih bančnih rezerv

Junija 1990 bo stekla reforma obvezne bančne rezerve. To je povedal na skupščini vsedržavnega bančnega združenja guverner Bance d'Italia Carlo Azeglio Ciampi v odgovor predsedniku ABI Pieru Barucciju, ki je rekel, da se italijanski bančni sistem ne bo konkurenčno vključil v evropsko stvarnost po 1. 1993, če se ne bo odpravila "mrtva teža" obvezne rezerve. Ciampi je naglasil nujno, da se to breme postopoma ublaži do ravni, kakršna velja za druge evropske banke. Vpričo predstavnikov vlade, bančnikov, ekonomistov in drugih osebnosti je guverner poudaril, da je treba določiti minimalna previdnostna vodila o spravljajanju sredstev v rezervne sklade in o devalvaciji kreditov. Količnike bo treba strogo spoštovati, je dejal, in tako disciplino po zakonodajni poti raztegniti še na zavode, ki izdajajo posebna posojila, in na konsolidirane grupe. Glede okenc je guverner podčrtal, da bodo morala biti v bodoče tipološko bolj ustrezajoča klientom. Kaj pa obresti? Ob naraščajoči konkurenci bodo aktivne obresti, ki jih uveljavljajo posamezne banke, zmerom manj nadzirljive in vse večja bo nevarnost, da bo neenak vpliv nihajočih tržnih mer na pasivne in aktivne bančne obresti spričo različnih veljavnih rokov povzročal zgube. Glede spajanj je Ciampi mnenja, da so prepočasna: če izvzamemo kmečko-obrtne posojilnice, je bilo v času 1981-88 le 66 takih operacij, kar predstavlja v pogledu vlog komaj 2% vsega bančnega aparata v državi. Gu-

verner je nato pozval k večjemu prodoru bank na tuje, h kakovostnejšim storitvam prek nižanja izdatkov za osebje ("ki so višji kot drugje v Evropi") in k preustroju kreditnega sistema; vlada naj odobri zakon, ki bo omogočil prelevitev denarnih zavodov v delniške družbe in odprtje vrat zasebnemu kapitalu. Ciampi je še odsvetoval pretirano množitev filialk.

Spregovoril je tudi zakladni minister Giuliano Amato in med drugim napovedal posebne olajšave za združevanje javnih denarnih zavodov, ki naj bi jih polagoma razširili še na privatne denarne zavode.

D. G.

V sklopu tržaške zavarovalnice AG

Navale Assicurazioni raste

Družba Navale Assicurazioni iz sklopa tržaške zavarovalske grupe Assicurazioni Generali je imela lani dobri 2 milijardi lir dobička. Na včerajšnjem občnem zboru pod predsedstvom kom. Giorgia Zanardija so povedali, da je obseg premij dosegel 44 milijard lir, to je 12,5% več kot leto prej. Delničarji so sklenili podvojiti glavnico z 10 na 20 milijard lir, sicer v razmerju 75% brezplačno in 25% proti plačilu. V upravni svet je bil imenovan tudi Manfredo Zanardi.

Izmenjava delnic Monti - Springer

Italijanska založniška grupa Monti je z zahodnonemškim kolosom Springer izvedla izmenjavo delnic v smislu majskega sporazuma o sodelovanju. Axel Springer Verlag (ASV) je odkupil 10% delnic Monti, italijanski partner pa 10% glavnice skupine, ki z deležem 50,1% nadzoruje nemško založniško podjetje in ki ji predseduje vdova po Friedeju Springerju. Vest o operaciji je sporočil med včerajšnjo skupščino ASV predsednik upravnega sveta Peter Tamm s pripombo, da bo srta sodelovanja z grupo Monti v Italiji, da pa partnerja nameravata sprožiti tudi skupne pobude na širšem evropskem tržišču.

Dogovor Lavazza Nestlè Italiana

Družbi Lavazza in Nestlè Italiana sta se sporazumeli, da bo od 1. julija prodajala kavo znamke Bourbon na vsem italijanskem ozemlju izključno Lavazza. Dogovor sodi v načrt skupin Buitoni-Perugina in Rowntree o koncentraciji strateških dejavnosti, med katere pa v Italiji ne spada trgovina z zmleto kavo in kavo v zrnih. Družba Nestlè bo sicer še naprej prisotna na italijanskem tržišču z instant kavo znamke Nescafé, družbi Lavazza pa bo sporazum omogočil še nadaljnjo utrditev njenega položaja v Italiji, saj je zaščitni znak Bourbon prestižen, še prav posebno pa razširjen v srednjih predelih države.

Ugoden obračun družbe SASA

Družba SASA, ki sodi v sklop IRI-Finmare in ki se bavi z zavarovalstvom na prevozniskem področju, je imela v poslovnem letu 1988 čistih 457 milijonov lir dobička. Ta znesek so na včerajšnjem občnem zboru v Trstu celoma namenili v rezervni sklad. Obseg zbranih premij je dosegel 30 milijard lir, kar je 21,5% več kakor v letu 1987 in kar pomeni, da je SASA v tem pogledu trdno na prvem mestu med tovrstnimi zavarovalnicami v Italiji. Njeno čisto premoženje znaša 13,6 milijarde lir, to se pravi dobrih 10 milijard več, kot pa jih je potrebnih za jamčenje solvenosti. Družbi predseduje senator Angelo Bernassola.

Po mnenju avstrijskega ministra Streicherja

Tovorni promet mora s ceste na železnico

»Tovorni promet je treba preusmeriti s ceste na železnico, to je glavni cilj avstrijske prometne politike v vprašanju tranzitnega prometa,« je minuli četrtek podčrtal avstrijski prometni minister Rudolf Streicher (SPÖ), v okviru prometne ankete avstrijskega parlamenta. Prepoved nočnih voženj tovornjakov, ki so težji od 7,5 tone in ki naj bi veljala od 1. decembra letos naprej, je le eden izmed ukrepov, ki naj ublažijo posledice vedno intenzivnejšega tranzitnega prometa skozi Avstrijo.

Meseca junija je minister Streicher napovedal prepoved nočnih voženj tovornjakov za avtocesto skozi dolino reke Inn, preko Brennerja, in na turški avtocesti. Vmes so to prepoved deželni prometni referenti razširili tudi na avtocesto ob Renu in preko prelaza Pyhrn ter Innkreis-avtocesto, velja pa tudi na vseh paralelnih zveznih cestah. Prepoved bo veljala med 22. in 5. uro (izjema: "zeleni tovornjaki"), omejili pa bodo tudi hitrost vožnje (60 ali 70 km/h).

Čeprav je predvsem zahodnonemški prometni minister Zimmermann napovedoval ostre protiukrepe (prizadet je seveda predvsem tovorni promet med ZRN in Italijo), se je Evropska skupnost medtem z enostranskim avstrijskim ukrepom spoprijaznila. Prometni komisar ES van Miert je v pogovoru s Streicherjem soglašal, da je treba kombiniranemu prometu cesta/železnica pripisati "najvišjo prioriteto". S tem se je ES prvič prilagodila stališču Avstrije in Švice, kar je minister Streicher označil kot "neverjeten napredek". Močno je odjeknil v Avstriji tudi poziv zahodnonemškega prometnega ministra Zimmermanna, ki je proizvajalce avtomobilov pozval, "naj svoj visoki tehnični nivo izkoristijo za izdelavo osebnih in tovornih avtomobilov, ki najbolj ščitijo okolje".

Stališče o izgradnji kombiniranega prometa je podprla tudi zadnja konferenca držav EFTA.

Kratkoročno bo letos na železniški progi preko Brennerja vozilo dodatno še 30 vlakov za prevoz tovornjakov. Na ta način bi lahko 1200 tovornjakov zapustilo cesto, kar je tretjina dnevnega prometa na tej progi. Šele leta 2005, ko bo zgrajen železniški tunel skozi Brenner in ko bodo razširjeni predori italijanske železnice, bo na tej nevalgični točki lahko prišlo do občutnejšega olajšanja.

Gospodarski minister Wolfgang Schüssel pa je ob parlamentarni anketi napovedal, da pričakuje iz "ekološke cestnine" v prihodnje 350 milijonov šilingov letno; 300 milijonov bodo porabili za izgradnjo tranzitnih cest s t. i. "šepetajočim asfaltom", 50 milijonov pa bodo koristili za investicije v manj glasne tovornjake. Ob anketi pa so tudi poudarili, da tranzitnega problema ne bo mogoče rešiti le s pogajanjem z deželami ES, temveč tudi z ostalimi sosednjimi državami.

Čeprav minister Streicher ve za skoraj nepregledno vrsto tehničnih, prometnih in političnih problemov v zvezi s tranzitom, je trdno pripravljen izvesti svoj program. Medtem v prometnem ministrstvu že načrtujejo prepoved poletov glasnih letal. Kmalu bodo v Avstriji smela pristajati samo še letala kategorije III.

Medtem so Zeleni očitali vladnim strankama, da delata preveč ekološke propagande. Vladi so Zeleni zato predložili nad 50 ukrepov, ki bi jih v interesu okolja lahko takoj uresničili na podlagi obstoječih zakonov. Obstaja pa tudi bojazen, da si bo Avstrija skušala naklonjenost ES pridobiti spet s popustljivostjo v vprašanju omejevanja to- naže tovornjakov.

VINKO WIESER

Borzni pregled



Banca Agricola
Kmečka banka Gorica

NAJBOLJŠI POSREDNIK ZA
VAŠE FINANČNE INVESTICIJE

TRŽAŠKA BORZA		23.6.	27.6.
URADNE KOTACIJE			
Generali	42340	42500	
Lloyd	18950	18300	
Lloyd risp.	10190	9900	
RAS	28900	28500	
RAS risp.	13500	13500	
Sai	19000	18850	
Sai risp.	7880	7850	
Montedison	2253	2211	
Montedison risp.	1357	1350	
Pirelli	3570	3570	
Pirelli risp.	3570	3560	
Pirelli risp. nc	2300	2300	
Snia	2890	2875	
Snia risp.	2840	2830	
Snia risp. nc	1565	1550	
Rinascente	5750	5730	
Rinascente priv.	3380	3370	
Rinascente risp.	3350	3350	
Premuda	2010	2000	
Premuda risp.	1420	1425	
SIP	3075	3020	
SIP risp.	2530	2520	
Bastogi	442	438	
Comau	3400	3420	

MILANSKA BORZA: VODILNE DELNICE		27.6.	spr. %
ŽIVILSKA INDUSTRIJA - KMETIJSTVO			
Alivar	9050	-3,82	
Buitoni	-	-	
Eridania	6458	+0,27	
Perugina	-	-	
ZAVAROVALSTVO - BANČNIŠTVO			
Alleanza Ass.	38490	-0,54	
Alleanza Ass. risp. por.	38490	+1,55	
Assitalia	14550	-0,88	
Ausonia	2240	-0,53	
Latina Ass. ord.	17000	-1,73	
Generali Ass.	42300	-1,16	
Italia Ass.	10750	-0,92	
Abeille	111200	-0,53	
La Fondiaria spa	57550	-1,37	
La Previdente	24000	-1,35	
Lloyd Adriatico	18300	-2,76	
RAS fraz.	28400	-1,73	
RAS risp. port.	13450	-0,66	
Toro ord.	21090	-0,51	
Unipol priv.	17500	-1,68	
Banca Comm. Italiana	4671	-0,59	
Banco di Roma	1940	-2,02	
Credito Italiano	2310	-1,07	
Interbanca priv.	36700	-1,07	
Mediobanca	23705	-0,06	
PAPIRNA INDUSTRIJA - CEMENT			
Cart. Burgo ord.	14799	-0,20	
L'Espresso	23190	+1,04	
Mondadori	29960	-0,03	
Mondadori priv.	18100	+1,68	
Poligraf. Editoriale	5994	-0,10	
Cementir	3581	-0,74	

MILANSKA BORZA: VREDNOTNICE S STALNIM DONOSOM		27.6.	spr. %
VEČLETNI BLAGAJNIŠKI ZAPISI			
BTP junij 1990 10,5%	98,90	-	
BTP maj 1990	-	-	
BTP januar 1990	-	-	
ZAKLADNIŠKA KREDITNA PISMA			
CCT ECU 1982/89 13%	100,45	-0,15	
CCT ECU 1983/90 11,5%	102,15	+0,05	
CCT ECU 1984/91 11,25%	102,65	+0,15	
CCT ECU 1984/92 10,5%	101,90	-0,05	
CCT ECU 1985/93 9%	97,85	+0,77	
CCT ECU 1985/93 9,6%	99,75	+0,35	
CCT ECU 1985/93 8,75%	96,80	+0,83	
CCT ECU 1985/93 9,75%	100,20	-0,40	
CCT april 1992 10%	95,25	-0,05	
CCT julij 1992 IND	97,60	-	
CCT januar 1991 IND	99,55	+0,05	
CCT julij 1993 IND	95,70	+0,10	
CCT december 1990 IND	100,00	+0,05	
CCT februar 1991 IND	99,40	+0,15	
CCT februar 1997 IND	92,90	+0,05	
CCT junij 1993 CV IND	95,95	-0,05	
CCT marec 1991 IND	99,10	-	
CCT nov. 1993 CV IND	95,35	-0,05	
CCT sept. 1993 CV IND	95,10	+0,05	
CCT avgust 1992 IND	97,60	-0,05	
CCT avgust 1993 IND	95,35	+0,10	
CCT 1983/93 TR 2,5%	88,75	-0,06	
CCT avgust 1990 IND	99,70	+0,05	
CCT avgust 1991 IND	99,75	+0,05	
CCT avgust 1995 IND	93,50	+0,11	
CCT avgust 1996	92,80	+0,11	
CCT april 1991 IND	100,10	+0,05	
CCT april 1995 IND	92,35	-	
CCT april 1996	92,70	+0,11	
CCT december 1990 IND	101,40	+0,05	
CCT december 1991 IND	100,00	+0,05	
CCT december 1995 IND	93,90	+0,05	

MILANSKA BORZA: VODILNE DELNICE		27.6.	spr. %
NEPREMIČNINE - GRADBENIŠTVO			
Tripovich	9225	-0,27	
Tripovich risp. nc	3895	-0,10	
Attiv. Immobiliari	4200	+0,35	
Calcestruzzi	16000	+2,62	
Cogefar	5950	-0,08	
Del Favero	5870	-0,35	
Grassetto SpA	15020	-0,13	
IMM Metanopoli	1520	-0,26	
Risanamento Napoli	29990	-1,99	
Vianini	4540	+0,33	
MEHANSKA IN AVTOMOBIL. INDUSTRIJA			
Aeritalia ord.	3500	+0,02	
Danieli & C.	8970	-0,22	
Data Consyst	13700	-1,43	
Fiar SpA	22670	-0,13	
Fiat	10400	-	
Fiat priv.	7099	-0,71	
Fiat risp.	7141	-0,68	
Franco Tosi	28810	+0,38	
Gilardini	18895	-0,29	
Magneti Marelli	3060	-	
Merloni	3420	+0,64	
Necchi ord.	3730	+0,56	
Olivetti risp.	9301	-0,56	
Olivetti priv.	5900	-0,82	
Pininfarina	12020	-	
Rodriquez SpA	10790	-0,87	
Safilo	9160	+0,43	
Safilo risp.	8500	-1,96	
Saipem	2805	-1,50	
Saipem risp.	2926	+2,02	
Teknecomp	1560	-1,88	

Predsednik Biasutti o zakonu za obmejna območja Prispevek za manjšini ni bil črtan Predvideti ga mora poseben osnutek

Na prvem zasedanju po volilnem premirju je deželni svet Furlanije-Juljske krajine včeraj ponovno razpravljalo o zapletenem postopku za sprejem zakonskega osnutka za obmejna območja, ki ga je pristojna komisija poslanske zbornice že odobrila in je nato običal v senatu. Predsednik deželne vlade Biasutti je namreč na začetku zasedanja odgovoril na vprašanja in interpelacije, ki so mu jih zastavili svetovalci Gambassini (LpT), Poli, Viuzzi in P. Padovan (vsi KPI), Brezigar (SSK), Bratina in Budin (oba KPI) ter Donaggio (KD). V njih so svetovalci zahtevali pojasnila o sestanku v rimski palači Chigi, ki je bil v začetku meseca maja med predstavniki De Mittove večine ter dežel F-JK in Veneta. Omenjeni svetovalci so namreč izrazili zaskrbljenost zaradi vesti o amandmajih, ki naj bi jih k zakonskemu osnutku predložila vlada in s katerimi bi po njihovih besedah dejansko »izvotlili« vsebino v poslanski zbornici že odobrenega osnutka.

Po Biasuttijevih besedah je ta zaskrbljenost odveč, ker je bilo na omenjenem sestanku v bistvu potrjeno besedilo, ki je bilo že sprejeto v poslanski zbornici. Edino odprt vprašanje zadeva le zahtevo Furlanije-Juljske krajine, kateri bi bilo treba tudi s tem zakonom priznati mednarodno vlogo.

Težnja zakonskega osnutka je pač v tem, da prispeva k razvoju gospodarskih odnosov Furlanije-Juljske krajine z vzhodno in s srednjo Evropo.

V sklopu iste razprave je Biasutti odgovoril tudi na vprašanje (zastavilo so mu ga komunistični svetovalci Bratina, Budin in Poli ter predstavnik SSK Brezigar) o črtanju 9. člena iz omenjenega zakonskega osnutka, ki je namenjal naši deželi poseben finančni prispevek v višini 24 milijard lir za pobude kulturnega značaja tako za slovensko manjšino v Italiji kot za italijansko v Jugoslaviji. Predvsem je Biasutti želel pojasniti, da ta postavka ni bila enostavno črtana; vlada je namreč sklenila, da je treba ta normativ vključiti v poseben osnutek za obe manjšini. Tako odločitev je naša Dežela vzela v vednost, kar pa še ne pomeni, je dodal Biasutti, da se med razpravo v senatu ne more nič spremeniti. Dežela se je po njegovih besedah na sestanku močno zavzela za čimprejšnjo rešitev tega vprašanja.

Svetovalec Bratina (KPI) ni bil zadovoljen s takim odgovorom. Z besedilom, ki je bilo sprejeto v poslanski zbornici in torej s postavko v korist obeh manjšin bi naši deželi priznali neko značilnost, kar bi bilo dodatno priznanje za njeno avtonomijo. Zato bi bilo po njegovih besedah pravilno, da

bi Dežela branila in se odločneje zavzemala za avtonomijo (kot na primer glede finančnega priliva v deželne blagajne) tudi na tem področju. Z odgovorom ni bil zadovoljen niti svetovalec Brezigar (SSK). Svoje nezadovoljstvo je izrazil predvsem zato, ker v predsednikovih besedah ni slišal nobene obveze o istočasni predstavitvi posebnega zakonskega osnutka o finančnem prispevku v korist obeh manjšin skupno z osnutkom za obmejna področja. Zato je izrazil pričakovanje, da bo deželni odbor podprl ta člen v korist obeh manjšin in nastopil najprej v senatu in pozneje v poslanski zbornici (ki bo morala zakonski osnutek ponovno proučiti) za njegovo dokončno sprejetje.

Sicer pa je predsednik Biasutti pozneje (v odgovoru na drugo vprašanje listarja Gambassinija) ponovil stališče glede zaščite slovenske manjšine. Dejal je, da je Maccanico predlog važna osnova za rešitev celotnega vprašanja. Predlog je pomemben predvsem zato, ker je prvi, ki ga je predstavila vlada. Izrazil je tudi željo, da bi ga minister čimprej predložil obema zbornicama: gre namreč za problem, je še dodal, ki ga je treba rešiti, ker ima manjšina po ustavi pravico do zaščite, kakšna pa naj bo ta zaščita, mora odločati parlament. (A. S.)

Včeraj na sedežu pokrajinske uprave Srečanje z delegacijo Unije Italijanov iz Istre in z Reke



Včeraj je obiskala Pokrajino Trst delegacija Unije Italijanov iz Istre in z Reke, ki jo je vodil predsednik Silvano Sau. Uradni sprejem je bil na pokrajinskem sedežu, goste pa sta pozdravila predsednik pokrajinske uprave Dario Crozzoli in tržaški župan Franco Richetti.

V svojem pozdravu je Crozzoli naglasil pomen, ki ga imajo vedno tes-

nejši stiki med Italijani v Istri in javnimi upravami v Furlaniji-Juljski krajini, posebno pa še na Tržaškem. Predsednik Pokrajine je dejal, da se ne gleda več na mejo kot na "omejevanje"; na kulturnem in gospodarskem področju je treba mejo simbolično odstraniti. Crozzoli je nadalje ponudil vso podporo pokrajinske uprave pri poglobljanju vezi med italijanskimi organizacijami v Istri in na Reki ter občinami in drugimi javnimi upravami na Tržaškem.

Posredniška vloga pokrajinske uprave se je pokazala že pri tem, da se je srečanju pridružil tržaški župan, ki je goste pozdravil v imenu občinske uprave. Tudi Richetti je poudaril, da imajo v Evropi meje vedno manjšo težo. Vrsta novih dejstev (župan je tu izrecno omenil publikaciji, ki ju je revija Il Territorio namenila istrskemu vprašanju) dokazuje, da se odstranjujejo stari prekati. Župan je del svojega posega namenil pomenu skupnih korenin in dejal, da ima istrska kultura svoje posebnosti, ki so sad dragocene dediščine. V Evropi bo imela ta kultura vedno pomembnejše mesto. Ob tem pa je tudi Richetti podčrtal velik pomen gospodarskega sodelovanja.

Predsednik Unije Silvano Sau je izrazil svoje zadovoljstvo nad srečanjem, hkrati pa je "popravlil" tržaškega župana in dejal, da so v Istri Istrani, predvsem pa so Italijani, to je integralni del vsega italijanskega naroda. Sau je nato dejal, da je prišel čas, da se premostijo stare polemike in da pride ponovno do snidenja med Italijani, ki so ostali v Istri in tistimi, ki živijo v Italiji. Glede odnosov je predsednik Unije naglasil pomen kulture, dejal pa je, da to ni dovolj in da je treba razvijati tudi gospodarsko sodelovanje. Italijanska narodna skupnost želi nastopati tudi v tem smislu kot neposredni akter, tako je nastalo že novo podjetje (v sodelovanju s tržaškim centrom BIC), obnavljajo tiskarno založniško hišo ADIT, delujejo na področju spomeniškega varstva itd.

Na včerajšnjem srečanju so uradnim pozdravom sledili tudi pogovori o konkretnem sodelovanju. Res je namreč, da se odnosi vidno spreminjajo, stare pregrade in nezaupanja se rušijo in odpira se nov prostor za delo v korist sožitja. Resnica je namreč ta, da lahko Italijani iz Istre in z Reke in Istrani, ki živijo v naši deželi, bistveno pripomorejo k ustvarjanju novega ozračja v samem Trstju.

Na sliki (foto Magajna) srečanje v dvorani pokrajinskega sveta.

Po opravljenih pisnih izpitih

Danes na večini šol začetek ustnih matur

Danes se bodo v večini slovenskih višjih srednjih šol v Trstu pričeli ustni zrelostni izpiti. To velja za klasični licej France Prešeren, za trgovski zavod Žiga Zois (oddelek za geometre), za poklicno šolo Jožef Stefan in za učiteljske Anton Martin Slomšek. Za razliko od ostalih bodo maturantje znanstvenega liceja France Prešeren začeli ustni del mature šele jutri (29. t. m.).

Čas med pisnimi izpiti, ki so se začeli 22. t. m., in ustnimi izpiti maturantje seveda izkoriščajo za zadnje priprave. To še toliko bolj, ker če imajo res po en predmet ustnih izpitov na izbiro, jim drugega določi izpitna komisija, in to po začetku same mature. Razumljivo je, da se maturantje začnejo resneje pripravljati na ta drugi predmet šele v zadnjih dneh. Seveda pa še tako mrzlično učenje v zadnjih dneh ne more veliko zaleči, če ni solidne podlage, na kateri bi gradilo in za oblikovanje katere je odločilno delo skozi vse šolsko leto oziroma skozi vsa šolska leta.

Omenimo naj še, da se prav v teh dneh končujejo zrelostni izpiti na nižjih srednjih šolah. Kdor jih je uspešno opravil, ima pred seboj eno najpomembnejših življenjskih odločitev, in sicer, ali naj nadaljuje šolanje, ali pa naj gre v poklic. V obeh primerih je seveda tudi odločilno vprašanje, za kakšno šolanje oziroma za kakšen poklic naj se odloči.

Začasne lestvice suplentov pomožnega šolskega osebja

Tržaško šolsko skrbništvo obvešča, da bodo 30. junija t. l. na njegovem sedežu v Trstu, na liceju France Prešeren in na sedežih 16., 17. in 18. šolskega okraja razobešene začasne pokrajinske lestvice kandidatov za suplence na mestih upravnega, tehničnega in pomožnega osebja v osnovnih in srednjih šolah in na zavodih ter na posebnih državnih šolah in zavodih za šolski leti 1989/90 in 1990/91.

Proti tem lestvicam je mogoče vložiti ugovore, bodisi zato, da bi oporekali mesto na lestvici, bodisi zato, da bi ugovarjali izključitvi z nje. Ugovore je treba nasloviti na tržaškega šolskega skrbnika, in to najpozneje pet dni po objavi začasnih lestvic.

Drevi v Domu Alberta Sirka

Skupni nastop kriških zborov Vesna za zaključek uspešne pevske sezone

Drevi ob 21. uri bo v Domu Alberta Sirka v Križu zaključni koncert obeh domačih pevskih zborov, dekliškega in moškega pevskega zbora Vesna.

Moški zbor, ki ga vodi Ivo Lešnik, se pripravlja, da bo jeseni praznoval 40-letnico svojega delovanja in bo takrat imel tudi svoj koncert. »Zmenili smo se, da za sedaj pripravimo za naše občinstvo skupni večer, ker je šlo v tem letu bolj za delovno in prehodno sezono. Dekliški zbor bo tako na današnjem večeru sodeloval z nekaj pesmimi, mi pa smo pripravili deset pesmi: nekaj Merkujevih priredb raznih skladb, ljudskih in drugih pesmi ter tri skladbe Alda Kumarja. Profesor Merku je sicer za naš zbor uglasbil skladbo Koprive na tekst pesnika Toneta Kuntlerja, vendar te pesmi še nismo vključili v program.«

Dekliški zbor Vesna šteje sedaj 29 pevk. Deset novih mladih pevk se je namreč v tem letu pridružilo zboru. »Veliko časa smo seveda zato posvetili študiju, ker je pač potrebno, da se glasovi med seboj zlijejo in da se pevke bolje spoznajo.«

To pa seveda ni oviralo dekliškega zbora, da ne bi imel v tej sezoni celo vrsto nastopov. Poleg že obveznih nastopov na Prešernovi proslavi in ob 8. marcu, je dekliški zbor nastopil na reviji Primorska poje v Sežani, na prireditvah v Prebenu in Miljah, na reviji pevskega zbora v Zagorju ob Savi, v Izoli kot gost tamkajšnje italijanske skupnosti, na reviji Pesem ne pozna meja in ob 20-letnici poimenovanja domače šole v Križu po Albertu Sirku.

»Skupina naših pevk pa je pred dnevi sodelovala še na Kosovelovi proslavi v Ul. Donizzetti, kjer je zapela dve skladbi tržaškega skladatelja Fabia Niedra, ki jih je le-ta posvetil Kosovelu.«

Kaj pa vaje, kje in kako potekajo in kako sestavljate svoje programe, smo ga še vprašali.

»Vaje imamo v Domu Alberta Sirka in potekajo redno. Ko smo pred kakšnim nastopom, jih imamo seveda bolj pogosto. Kar pa zadeva izbiro skladb, gre tu za moje odločitve, čeprav so potem seveda pevke tiste, ki povedo, če jim je skladba všeč, če jo občutijo in rade pojejo.«

Počasi izginjajo pomisleki do ženskih in dekliških skupin — smo potem ugotavljali v pogovoru — saj so prav te skupine vnesle v naše

zborovsko petje veliko svežine in nove načine interpretacij posameznih skladb. »Dekliški zbor ima seveda poleg drugih problemov še problem starosti pevk. V Sloveniji je dovoljena starost za pevke dekliških zborov do 21 let. Pri nas ne gledamo toliko na starost, bolj na kakovost glasov. Če so le-ti še mladi in sveži, potem je to glavna postavka, ki jo upoštevamo pri pevkah. Želimo si pač, da bi se zbor okrepil. Čeprav je z novimi pevkami precej dela, je življenje v zboru pestrejše, če jih je več, saj imajo več družbe in tudi raje zahajajo k vajah.«

Ceprav bo dekliški zbor z drevišnjim koncertom komaj zaključil letošnjo uspešno sezono, je že prejel vabilo za prihodnjo. Povabljen je namreč v kraj Schio v deželi Veneto, kjer bo nastopil v kategoriji za ljudske pesmi na mednarodnem festivalu Alpe-Jadran in se predstavil z izključno slovenskim programom. NEVA LUKEŠ

POZIV

V pripravi je knjiga o več kot stoletnem delovanju posojilnic v devinsko-nabrežinski občini. Tu so poslovale Hranilno in posojilno društvo v Nabrežini, ustanovljeno leta 1888, Kmečka hranilnica in posojilnica v Devinu s sedežem v Štivanu, ustanovljena leta 1908, Ljudska hranilnica in posojilnica v Nabrežini, ustanovljena leta 1914, in Kmečka hranilnica in posojilnica v Šempolaju, ustanovljena leta 1914.

V sedanjih Kmečko obrtni hranilnici in posojilnici v Nabrežini so se na začetku tridesetih let združili člani vseh prej omenjenih posojilnic. Ob izidu knjige bodo priredili tudi razstavo dokumentov. Kdor doma hrani dokumente omenjenih posojilnic, hranilne knjižice, skratka vse, kar bi lahko prišlo v poštev, naj se čimprej zgleda pri ravnatelju posojilnice v Nabrežini.

Se zlasti dobrodošla bi bila dokumentacija o nekdanji posojilnici v Devinu.

informacije SIP uporabnikom

Razdeljevanje novih telefonskih imenikov

V teh dneh se je začelo razdeljevanje uradnih telefonskih imenikov za leto 1989/90 naročnikov tržaške pokrajine. Imenik je razdeljen na dva dela: imenski vsebuje samo tržaško pokrajino; po kategorijah (»pagine gialle«) pa vsebuje tržaško in goriško pokrajino.

Kot ponavadi bodo za naročnike, ki želijo prejeti imenike na dom, poskrbeli poverjeni funkcionarji distribucijskega podjetja. Slednji bodo razdeljevali nove in dvignili stare imenike. Ob tej priliki bo izročena tudi rubrika »Tutto Città 1989«.

Ostali, ki se te službe ne mislijo poslužiti, lahko dvignejo nove imenike v komercialnih uradih SIP, vrnejo stari imenik in priložijo obrazec, ki jim ga je dal funkcionar.

Prošnja po vrnitvi starega imenika je utemeljena, ker stari imeniki niso ažurni in to povzroča zmedo ter ovira pravilno delovanje službe, saj vsebuje vsaka nova izdaja visok odstotek sprememb.

Nadalje obveščamo, da se poverjenim funkcionarjem ne izkaže za opravljeno službo nikakršna odškodnina, saj bo znesek 350 lir + IVA za službo vračunan na telefonski izkaz.

SIP se vnaprej zahvaljuje za sodelovanje in priporočila, da se morebitne težave javijo na 187 (brezplačen klic).

GRUPPO IRI STET

SIP

Società Italiana per l'Esercizio
delle Telecomunicazioni p.a.

Festival komunističnega tiska v dolinskem športnem centru

Po pozitivnih rezultatih na evropskih volitvah si lahko privoščimo oziroma ponudimo občinstvu in našim zvestim obiskovalcem malo oddiha s tradicionalnim festivalom komunističnega tiska, ki bo kot lansko leto v športnem centru v Dolini, in sicer 29. in 30. junija in 1., 2. in 3. julija.

Dobro založeni kioski, običajna loterija in zabava bodo zagotovljeni. Jutri nas bo zabaval ansambel Happy day, pojutrišnjem bo igral ansambel »Ketty e i super otto« iz Bologne, v soboto, 1. julija, že zelo znan ansambel »Junior Magni«, prav tako iz Emilie Romagne. Oba bosta prvič med nami. V nedeljo, 2., in v ponedeljek, 3. julija, pa se bomo lahko zavrteli ob glasbi vsem zelo znanega domačega ansambla Pomlad.

V nedeljo, 2. julija, se bomo ob 18. uri oddolžili spomenu padlih za svobodo. Položili bomo namreč venec na občinski spomenik padlim. Nato bo na festivalu nastopila godba na pihala iz Rimcanj, ob 20. uri pa bosta spregovorila ponovno izvoljeni v evropski parlament tov. Giorgio Rossetti in senator tov. Stojan Spetič.

Sekcija KPI občine Dolina vas torej vabi ob jutri do ponedeljka v športni center v Dolino na festival glasil Delo in Unità. Festival se bo odvijal tudi v primeru slabega vremena pod šotorom s tisoč razpoložljivimi sedeži.

Balotaža za obnovo vodstev Novinarske zbornice

Novinarska zbornica Furlanije-Juljske krajine obvešča, da se bodo volitve za obnovo njenega vsedravnega in deželnega sveta zaključile v petek, 30. junija. Volilne seje bodo odprli ob 10. uri, volitve pa bodo potekale na enak način kot v nedeljo.

Pri tem je pomembno spomniti, da so nedeljski volilni izidi pustili praznih kar 11 od razpoložljivih 15 mest v raznih volilnih telesi, tako da bo petkova balotaža v bistvu pomenila ponovne volitve.

Novinarska zbornica bo poskrbela, da bodo na volilnih sedežih razobešeni seznamni tistih kandidatov, za katere bo potrebno izraziti volilni glas.

Nacionalisti spet prevladali v tržaškem občinskem svetu

»Kras nima pravice do dvojezičnih tabel«

Resolucijo Bekarja in Lokarja so na koncu podprli le zeleni in komunisti

Tržaška občinska uprava nima namena postaviti dvojezičnih cestnih tabel na Vzhodnem in na Zahodnem Krasu. Petstrankarska večinska koalicija, ki pri tem vprašanju uživa polno podporo listarjev in MSI, nima dvomov in je trdno prepričana, da bi na pragu združene Evrope nekaj slovenskih napisov na Krasu ogrozilo italijanstvo teh krajev. Tako neverjetna stališča bi v normalnih okoliščinah sodila v prežvelo obdobje hladne vojne, v tržaškem občinskem svetu pa so žal na dnevnem redu, kot smo lahko spet slišali v ponedeljek zvečer, ko so svetovalci vzeli v pretres predlog za postavitev dvojezičnih tabel na tržaškem Krasu. Mirna in rutinska debata o tekočih upravnih zadevah se je v nekaj minutah spremenila v ostro in od časa do časa tudi zoločno soočanje, ki je spet dokazalo, da bo Trst lahko res zaživel kot sodobno evropsko mesto samo, če bo premostil predsodke in tudi neke vrste strah pred Slovenci. Vse ostalo je retorika, vključno s pozivom župana Richettija, ki je tudi tokrat sodil, da se občinski svet ne more tako razburjati ob teh vprašanjih, saj bi moral reševati druge pomembnejše zadeve. Ponedeljkova debata pa je očitno pokazala, da ni tako.

Preplah, če ga lahko tako imenujemo, sta sprožila zeleni Bekar in svetovalec SSk Lokar, ki sta predložila re-

solucijo z zahtevo po namestitvi dvojezičnih napisov na Zahodnem in na Vzhodnem Krasu, kjer so občinske table samo enojezične. Richetti je uvo doma takoj dal roke naprej in rezko povedal, da uprava, tudi če bi hotela, ne more v pomanjkanju zaščitnega zakona namestiti dvojezičnih tabel. Župani okoliških občin in tudi pokrajinski upravitelji, ki so že zdavnaj postavili dvojezične napise, so očitno po županovem mnenju storili prekršek, doslej pa jih še nihče ni prijavil sodstvu. Richetti se je tudi tokrat skril za neverjetno "juridično" utemeljitev, medtem ko sam dobro ve, da je to vprašanje izrazito politične narave. To so jasno povedali vsi tisti (komunisti, zeleni in Slovenska skupnost), ki so v maratonski razpravi kontestirali stališča župana in široke koalicije, ki ga je v ponedeljek podprla.

Bekar, Lokar, Agliettova ter komunisti Spadaro in Costa so s treznimi stališči porušili krhke argumentacije, ki so jih iznesli župan in nekateri predstavniki večinskih sil. Če je bil Richetti pri svojih izjavah kolikor toliko uravnotežen, gotovo pa ne verodostojen, ne moremo istega trditi za nekatere nasprotnike dvojezičnih tabel. Najbolj napadalen je bil bivši melonar, sedaj svetovalec PLI Hermet, ki je grobo žalil Lokarja, tudi bivši župan Staffieri pa se je proslavil z osebnim



napadom na komaj izvoljeno evropsko poslanko Agliettovo, kateri je med drugim očital, da med enoletnim delom v občinskem svetu sploh ni razumela "italijanske duše" Trsta.

Zahtevo po postavitvi dvojezičnih tabel so v končnem glasovanju podprli komunisti, Lokar in predstavniki zelenih Bekar, Agliettova in Gallicova. Proti so glasovali vsi ostali, z izjemo socialistov Perellija in Pittonijeve, ki

sta se vzdržala. Perelli je izjavil, da se sicer v glavnem strinja z županom, po njegovem mnenju pa ne gre pozabiti na stališča obeh kraških rajonskih svetov, ki sta v prejšnjih letih večkrat zahtevala dvojezične cestne table. Zato tudi verjetno njuna bela glasovnica, medtem ko so ostali predstavniki PSI glasovali proti Bekarjevi in Lokarjevi resoluciji.

S. T.

V prvi polovici avgusta

Taborjenje v protest proti sinhrotronu na območju T8

Območje T8 pri Bazovici bo v prvi polovici letošnjega avgusta prizorišče nenavadne demonstracije proti namestitvi sinhrotrona na njem. Od 31. julija do 16. avgusta bo namreč na njem potekalo »Priateljsko taborjenje Chico Mendez«, se pravi šotorjenje, ki bo polmenovano po znanem brazilskem branitelju Amazonije in njegove prebivalstva.

Taborjenje prireja Kordinacijsko združenje kraških vasi v sodelovanju s Slovensko skavtsko organizacijo, s taborniki rodu Modrega vala, tržaškega oddelka Svetovnega sklada za naravo (WWF) in Skupine za obrambo okolja Trst. Predstavniki vseh teh organizacij in združenj so se v ta namen že večkrat sestali, zadnjič pa so se srečali ta ponedeljek na sedežu društva Globojner v bivšem begunskem taborišču pri Padričah.

Na zadnjem sestanku so se udeleženci dogovorili, da bodo na Priateljsko taborjenje Chico Mendez povabili (vsak po svojih zvezah) čim več sorodnih organizacij in združenj. Za zdaj naj bi že zagotovilo svojo udeležbo kakih 200 skavtov iz Velike Britanije, Španije, Francije, Lichtensteina, Nizozemske, Nemčije, Avstrije in iz Italije, prijave pa so seveda še odprte.

S ponedeljkovega rednega občnega zbora

Vitalnost in uspešnost Glasbene matice ob osemdesetletnici njenega delovanja

Osemdesetletnica ustanovitve in delovanja, pregled in ocena dosežkov v sezoni 1988/89 in pa večno odprto vprašanje javnega priznanja glasbene šole in z njim povezano vprašanje finančnih sredstev za delovanje, to so bile osrednje teme ponedeljkovega rednega občnega zbora Glasbene matice v Trstu.

Predsednik upravnega odbora GM Adrijan Semen je v svojem poročilu v uvodu poudaril, da je Glasbena matica od svoje ustanovitve do danes bila in je pomemben oblikovalec pedagoške in kulturne politike med Slovenci, kar potrjuje tudi njena množična prisotnost v tržaški, goriški in videmski pokrajini, da je mnogo prispevala tudi k vsesplošni kulturni rasti naših ljudi od amaterske do visoko profesionalne, da je in da podpira gojenje lastne domače, izvirne ustvarjalnosti in da je iz vrst njenih tisočerihih gojencev izšla cela četa profesionalnih glasbenikov, ki se uspešno uveljavljajo na koncertantnem in pedagoškem področju tako v slovenskem kot tudi italijanskem okviru. S svojim resnim in kakovostnim delom si je Glasbena matica pridobila ugled tudi v vedno širših italijanskih glasbenih krogih. Ta pomemben jubilej bo Glasbena matica na primeren način proslavila v jeseni.

Predsednik Semen je nato prešel na oceno delovanja glasbene šole in ustanove kot take. »Čvrsto zastavljeni programi dela dajejo vzpodbudne sadove,« je dejal, »in potek letošnjih ključnih akademij šole GM je nesporno pokazal dobro pripravo gojencev.« Za te uspehe je predsednik izrazil priznanje ravnatelju šole prof. Svetu Grigiču in vsem pedagogom. Manj zadovoljiva je bila njegova ocena o letošnji abonmajski koncertni sezoni, ki je kljub kakovosti zabeležila osip tradicionalnega občinstva. Preučiti bo treba razloge za ta pojav, kar bo naloga tako novega upravnega odbora kot umetniškega vodstva GM. Medtem ko sta, ob rednem delovanju Dekliškega zbora pod vodstvom prof. Stojana Kurata, žal skoraj povsem utihnila otroški in mladinski zbor in je treba vložiti vse napore, da bosta spet zaživila, je predsednik Semen zelo pozitivno ocenil delovanje in dosežke skupin, ki delujejo pod okriljem GM, to je Tržaškega okteta, Godalnega kvarteta in harmonikarskih ansamblov.

Osrednja pozornost upravnega odbora GM je bila tudi v minuli sezoni osredotočena na vprašanje javnega priznanja glasbene šole, ki je še vedno smatrana za privatno šolo. Čeprav takega priznanja še ni, pa je predsednik Semen označil za pozitivne in spodbudne premike, do katerih je prišlo tudi v tem oziru. Pri tem je navedel dejstvo, da je bila Glasbena matica specifično navedena v osnutku zaščitnega zakona za Slovence, ki ga je pripravil minister Maccanico, kot ena izmed ustanov, ki naj bi prejele državno priznanje in ustrezno podporo za svoje delovanje. Ponovna vladna kriza je zadelo spet pravila na mrtvi tir, vendar pa bi moral - po predsednikovem mnenju - Maccanico predlog zelo verjetno služiti kot osnova tudi v novem vladnem zakonskem osnutku, »kajti očitno je, da vodilne politične stranke ne bodo mogle več odlašati s sprejemom posebnega zakona, ki naj

bi dovoljeval našim ustanovam redno in nemoteno delovanje«. Po pregledu posegov, ki so jih člani upravnega odbora GM imeli v pretekli sezoni z različnimi funkcionarji na ministrstvu, na Deželi in drugih krajevnih upravah, je predsednik Semen poudaril, da je treba s temi stiki nadaljevati in vztrajati tudi pri zahtevi, da se »delovanje naše ustanove, ki je prisotna v vseh treh pokrajinah, objektivno in pravično ovrednoti tudi v okviru namembnih sredstev, ki jih Dežela odobri za podporo kulturnim dejavnostim in zasebnim glasbenim šolam po zakonu iz leta 1988«.

Na koncu je predsednik Semen poudaril, da je v pričakovanju javnega priznanja šole GM potrebno ohraniti Glasbeno matico kljub vsem težavam neokrnjeno, da pa bo ob upoštevanju objektivnih pogojev treba izpeljati določeno reorganizacijo dela, ki naj sloni na iskanju večje učinkovitosti in boljše organiziranosti v vseh elementih delovanja. »Kljub vsem težavam ni razloga za pesimizem. Trdoživost in vitalnost, ki jo je v dolgih letih svoja obstoja izkazala GM, številne težave, ki jih je znala premostiti v mnogo težjih časih, mladostni zagon in visoka kvalifikacija sedanjega učnega kadra nam dajejo zadostno jamstvo, da bo tudi tokrat GM znala reagirati na težave v pričpanju v pravičnost naših zahtev,« je dejal predsednik Semen.

Izčrpano tajiško poročilo, h kateremu se bomo povrnil v posebnem članku, je podala tajnica upravnega odbora Daša Svetina, blagajniško, žal prav nič rožnato, Dorica Kreševič, poročilo nadzornega odbora s predlogom za razrešnico dosedanjemu odboru, ki je bila sprejeta, pa predsednik nadzornega odbora Dušan Košuta.

Dokaj živahna in zavzeta razprava je še dodatno osvetlila nekatera vprašanja in poglede in dala nekaj zelo koristnih misli in idej, ki jih bo moral novi odbor upoštevati. Prisotni so potem soglasno sprejeli kandidatno listo za novi upravni odbor, ki jo je predložil dosedajni upravni odbor. V novem odboru je prišlo do delne pomladitve, kar bo prispevalo k še boljšemu delu.

V novi odbor so bili izvoljeni: Gojmir Demšar, Sonja Čebulec, Aleš Doktorič, Majda Furlan, Živa Gruden, Žarko Hrvatič, Jože Koren, Edmund Košuta, Miran Košuta, Rosanda Kralj, Dorica Kreševič, Miran Kuret, Adrijan Semen, Daša Svetina, Aleksander Vodopivec, Marta Vodopivec; v nadzorni odbor Dušan Košuta, Ivo Magajna in Pino Rojc, za nadomestna člana nadzornega odbora pa Kamil Košuta in Vladimir Švara. Funkcije v novem odboru bodo dodeljene na prvi seji novega upravnega odbora.

Na koncu so vsi prisotni člani GM soglasno sprejeli resolucijo, naslovljeno na pristojne državne, deželne in druge naslove, ki se glasi:

»Člani Glasbene matice, zbrani na rednem občnem zboru ob zaključku šolskega leta, ob letošnjem praznovanju 80-letnice njenega obstoja in delovanja, ugotovljamo, da je naša glasbena šola dosegla zavidljive rezultate tako po številu gojencev kot po kakovosti pedagoškega dela. Menimo, da je nedopustno, da glasbena šola GM še vedno ni deležna javnega priznanja. Zato od javnih oblasti zahtevamo, da se nemudoma poiščejo ustrezne rešitve za javno priznanje šole Glasbene matice in za njeno ustrezno financiranje.«

JOŽE KOREN

V zvezi z razvojem Sesljskega zaliva

Srečanje predstavnikov JK Čupa s podpredsednikom deželne vlade

Podpredsednik deželnega odbora in odbornik za programiranje Gianfranco Carbone je v ponedeljek na deželnem sedežu sprejel predstavnike Jadranskega kluba Čupa iz Sesljana. Predsednik Čupe Marino Košuta v spremstvu podpredsednika Walterja Reščiča in člana nadzornega odbora Karla Mezgeca je podpredsedniku Carboneju predstavil društveno organizacijo in športno-rekreativno dejavnost članstva s posebnim poudarkom na razvijanju mladinske dejavnosti in jadralske šole za najmlajše.

Sicer pa je bil obisk prvenstveno namenjen oceni predvidene preureditve Sesljskega zaliva v velik sodoben turistični center. Predstavniki Čupe so predložili prizadevanje društva, da v dialogu z merodajnimi dejavniki zagotovi svojim članom ustrezen sedež in druge potrebne infrastrukture na kopnem ter odgovarjajoče število privezov v Sesljskem zalivu. Podpredsednik Carbone je podčrtal interes in zavzetost deželne uprave za sodobno urbanistično ureditev Sesljskega zaliva in njegove okolice ter navedel, da najnovejša odobritev variante občinskega regulacijskega načrta devinsko-nabrežinske občine s strani deželnega odbora, kljub določenim korekturam bistveno ne spreminja zaželenosti v Sesljskem zalivu. Omenil je tudi, da v kolikor bodo občinski podrobnostni načrti predstavljeni deželni upravi tekom poletja, lahko pričakujemo, da se pozno jeseni letos zaključijo zapleten birokratski postopek za izdajo potrebnih gradbenih dovoljenj.

Izrazil je tudi interes deželne uprave, da zagotovi nemoteno športno rekreativno delovanje obstoječih društev v bodočem preurejenem Sesljskem

zalivu, s tem da ima v tem smislu devinsko-nabrežinska občinska uprava direktne pristojnosti. Spričo zahtevnosti preureditve Sesljskega zaliva in v vidu nadaljnjega razvoja projekta je podpredsednik Carbone zagotovil predstavnikom Čupe svojo pripravljenost tudi na kasnejša srečanja za pozitivno rešitev nakazanih tem.

Predsednik TZS Rožič na obisku v zgoniški in nabrežinski občini

Predsednik Turistične zveze Slovenije dr. Marjan Rožič je v ponedeljek obiskal občini Zgonik in Nabrežina. V pogovorih z vodstvi zgoniške in nabrežinske občine so sogovorniki največ pozornosti posvetili potrebi po oživitvi in poenotenju kraške vinske ceste na obeh straneh meje ter pobudi, da dosedanj maloozbimejni prehod Gorjansko odprejo tudi za mednarodni promet. (J. O.)

Gladovna stavka v znak solidarnosti s kitajskimi študenti

Jutri bo v Trstu gladovna stavka, ki jo prirejšo ženske KPI in ZKMI. Trst se bo tako pridružil "verigi" gladovnih stavk, ki potekajo po vsej Italiji v znak solidarnosti s kitajskimi študenti.

Tržaška KPI je izdala tiskovno sporočilo, v katerem poziva kitajsko vladu, naj preneha s smrtnimi obsodbami in ekzekucijami. Poleg tega se komunisti obračajo tudi do italijanske vlade in zahtevajo, naj prekine pošiljke orožja na Kitajsko in naj s to državo zamrznje gospodarske stike. Na Trgu Unità bo jutri ves dan tudi sit-in.

■ Združenja ARCI Nova, Anagrumba in Jonas prirejšo v sodelovanju s tretjo mrežo RAI revijo mladinskih glasbenih skupin z naslovom "Millenovecentottantote". Skupine se lahko prijavijo do 15. julija, predstaviti pa morajo tudi glasbeni posnetek svojega dela. Skupine bo izbrala posebna komisija, izid pa bodo razglasili 31. julija. Informacije dobite na sedežu ARCI v Ul. del Toro 12.

† Zapustila nas je naša draga Marija Tomadin vd. Pertot

Pogreb bo jutri, 29. t. m., ob 12. uri iz mrtvašnice na pokopališču v Barokovljah.

Zalostno vest sporočajo: sin Mario, hči Lenka z možem Marčelom, vnuka Miriam in Andy, brat Romano, sestre Rafaela, Josipina in Vida z družinami ter drugo sorodstvo.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Trst, 28. junija 1989
(Pogrebno podjetje - Ul. Zonta)

Pri Ferlughih oživljajo star običaj

Izredno prijetno kresovanje s Tržaškim oktetom

Čar kresne noči, ta prehod iz brstenja pomladi v plodnost poletja, sega s svojimi koreninami v davno preteklost. Od pravičnega verovanja o praprotnem semenu, ki prav to noč omogoča razumevanje skrivnostne govorice živali, do konkretnjega pomena, ko so kresovi naznanjali prihod turških čet, pa do naše ožje tržaške stvarnosti, ko so goreli v Čamporah, pri Ferlughih in na Kontovelu ter svarili pred bližajočo se nevarnostjo benečanskih ladij. V zadnjih letih dobiva ta starodavni običaj vedno večjo važnost, pri Ferlughih pa zvesto prižigajo kres že trideset let. Še do pred kratkim so ženske pletle vence iz rumenega mahu in ga krasile s poljskim cvetjem ter jesenim listjem, prižigale dišeča zelišča na žerjavici, da bi izganjale hude duhove in tako oživljale star poganski običaj. Na predvečer sv. Ivana so se zbirali ob kresu vsi Ferlughovci ob kozarcu domače kapljice in zvokih harmonike. Včasih so to svojo navezanost na kresovanje branili pred vsiljivimi kritikami mestnih priseljencev, za katere je bil kres le ostanek barbarstva. Zadanja leta pa se je kresovanju pridružil še nastop zborovskih skupin, med temi dvakrat mladinski pevski zbor Vesela pomlad pod vodstvom g. Franca Pohajca, ženski in moški pevski zbor Tabor pod vodstvom Svetke Grigiča, lani v istem obdobju pastoralni obisk tržaškega škofa Bellonija.

Letošnje kresovanje je obogatil nastop Tržaškega okteta, ki je privabil lepo število poslušalcev. Vaščani so zato hvaležni župniku Viljemu Žerjalu, ki je dovolil nastop v domači cerkvi. Drugega prostora na vasi ni, razen gostilne, ki jo g. Gabrijel rad večkrat da na razpolago za katerokoli potrebo. Oktet je s tem nastopom sklenil svojo letošnjo plodno sezono in še enkrat potrdil bogato umetniško raven, ki odlikuje njegove izvedbe, zaradi katerih je zaslovel po

Italiji, v Jugoslaviji in v svetu. Po kratkem pozdravu, s katerim je mlada vaščanka zaželela oktetovcem še veliko uspehov, je sledil koncert, za katerega je ta poslanec naše slovenske pesmi in zamejskih Slovencev izbral zanimiv, a vsakomur dostopen program, ki je obsegal naslednje pesmi: Gallusovo Quam pulchra es amica mea, Čajkovskega Orče naš, Ljubimova Blažen muž, Bepija de Marzija Signore delle cime, furlansko ljudsko A planc cale il soreli, Volaričevi Vzvečer in Verno si pri meni stala, Sattnerjevo Pogled v nedolžno oko, Prekovo Kristalna vaza, Mirkovo Na trgu, koroško ljudsko Lušno je vigrad in kot zadnjo rusko ljudsko Odnovzvučno gramit kolokolčik. Vsako izvedbo so poslušalci nagradili z navdušenim ploskanjem. Ob sklepu koncerta je Tržaški oktet zapel še dve pesmi, vedno priljubljeno Žabe in Pa se sliš. V zahvalo za enkratno doživetje so vaščani poklonili pevcem šop cvetja in portret oktetovih članov. S svojim navdušenjem so vsi prisotni potrdili, da si še želijo takih prireditev, predvsem pa, da bi kresovanje vsako leto oplenitilo kulturni program.

Po koncertu so člani okteta prižigali kres, ki je lepo zagorel, kljub namočenemu dračju in vejam. Te zbiraše vaščani ob vsakoletnem čiščenju gozdičev v okolici Ferlugov. Sledila je bogata zakuska na borjaču, ki sta ga velikodušno dala na razpolago prijazna g. Anica in Pepi. Pri njeni pripravi so sodelovali vsi vaščani, ki so tudi namestili klopi v cerkvi, prekrili borjač z zasilno streho, postavili mize in stole, vaščanke pa so pripravile okusne jedi in slaščice. Za njihov trud jim gre vse priznanje in hvaležnost gostov, ki so v prijetnem zavetju uživali ob kresu in se ob zvokih vesele glasbe vrteli pozno v noč. (ad)

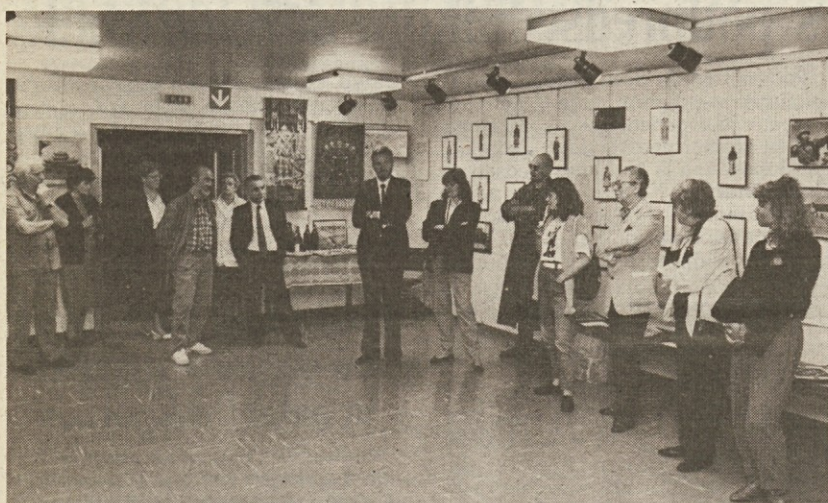
Na koncertu v gledališču Rossetti

Mladi glasbeniki Šole 55 navdušili številno občinstvo



Štiri ure glasbe so ponavadi hud zalogaj tudi za glasbene navdušence, za mamice in očete, none in nonote, ki ne smejo izostati na zaključnih prireditvah glasbenih šol. Gojenci Šole 55, kjer poučujejo v glavnem sodobno glasbo, pa so prijetno presenetili občinstvo, ki se je pred nekaj dnevi zbralo v gledališču Rossetti: izvajanje je bilo kakovostno in repertoar dovolj pester, da se nihče ni dolgočasil. Tudi prireditelji sami so bili presenečeni, saj pred začetkom koncerta niso verjeli, da bodo lahko priklicali v dvorano in priklenili na sedeže tako številno publiko. Veliko je bilo tudi mladih, ki so nastopajoče prijatelje in znance bodrili z mladim lastno hudomušnostjo in navdušenostjo. V štirih urah se je na odru gledališča Rossetti zvrstilo okoli 80 mladih glasbenikov in pevcov, ki so jih poslušalci nagradili s ploskanjem, kot so nagradili s ploskanjem vodjo šole Angela Baiguero ter sponzorja večera Cosulich. (Foto Križmančič)

V Križu je na ogled razstava izdelkov mongolskih mojstrov



V foyerju Sirkovega doma v Križu bodo do nedelje na ogled obrtniški izdelki, fotografije in dokumenti iz Mongolije. Pobudo za razstavo, ki so jo odprli v soboto zvečer, je dala tržaška sekcija kulturnega združenja Italija-Mongolija ob sodelovanju vaškega KD Vesna. Na sobotni otvoritvi sta govorila prof. Colleoni in mongolski umetnik Sanšir. (Foto Križmančič)

GLASBENA MATICA
TRST

Podružnica Prosek-Kontovel

Danes, 28. t. m., ob 21. uri v Kulturnem domu na Proseku

CELOVEČERNI KONCERT HARMONIKARSKEGA ANSAMBLA PROSEK-KONTOVEL

Dirigent Loredana Coccani

Vabljeni!

gledališča

VERDI
Poletni festival operete 1989 - Pri gledališču Verdi je v pripravi prva opereta na repertoarju in sicer Kalmanova GROFICA MARICA. Dirigent Janos Kovacs, režiser Beppe de Tommasi, koreograf Gino Landi.

ROSSETTI
V torek, 4., (red O) in v sredo, 5. julija, (red R) ob 21. uri bo v okviru festivala operete nastopila skupina BALLETS DE MONTE CARLO. Vstopnice so na razpolago pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

V četrtek, 6. julija, ob 21. uri bo na sporedu BERLINER KABARETT MARIE MALLE.

Vila Revoltella
V parku Vile Revoltelle bo jutri in v petek ob 19.15 v sklopu Festivala operete na sporedu KONCERT ciganskega ansambla DEKI LAKATOS iz Budimpešte. Vstop je izrecno z vabilom, ki so na razpolago brezplačno pri blagajni gledališča. V primeru slabega vremena bosta koncerta v mali dvorani gledališča Verdi.

razna obvestila

Občina Zgonik namerava v drugi polovici septembra organizirati 7-dnevno letovanje v Strunjanu za občane, ki so dopolnili 60 let. Interesenti naj se javijo do sobote, 1. julija, v občinskih uradih.

razna obvestila

Občina Zgonik namerava v drugi polovici septembra organizirati 7-dnevno letovanje v Strunjanu za občane, ki so dopolnili 60 let. Interesenti naj se javijo do sobote, 1. julija, v občinskih uradih.

razna obvestila

Občina Zgonik namerava v drugi polovici septembra organizirati 7-dnevno letovanje v Strunjanu za občane, ki so dopolnili 60 let. Interesenti naj se javijo do sobote, 1. julija, v občinskih uradih.

GLASBENA MATICA
TRST

Sezona 1988/89

Jutri, 29. t. m., ob 20.30 v evangeličansko-luteranski cerkvi, Trst, Trg Panfili

OBALNI KOMORNI ORKESTER

Dirigent: BORUT LOGAR

Solisti:
MAJA KOJC, oboa;
ALEKSANDER ROJC, klavir;
SIDONIJA LEBAR, violina;
DAMJANA KRIŽMAN, violina

Na sporedu: J. S. Bach, Vivaldi, Tartini

razne prireditve

KD Vesna - Križ vabi danes, 28. t. m., ob 21. uri v Dom A. Sirk na KONCERT DEKLŠKEGA IN MOŠKEGA ZBORA VESNA. Vabljeni!

Koncert harmonikarskega orkestra SYNTHESIS 4 bo v petek, 30. junija, ob 20.30 v občinskem gledališču F. Prešeren v Boljuncu.

SZ Gaja Gropada-Padriče vabi na ŠPORTNI TEDEEN, ki bo trajal do 2. julija na športnem objektu na Padričah. Program: do 1. julija nogometni turnir 7 : 7, do 30. t. m. turnir v odbojki (mešane ekipe M + Ž), 1. julija tradicionalni nočni tek Gaje, 2. julija nagajevanje. Vsak večer ples z ansambлом Happy day in Zodiaco. Kioski bodo dobro založeni. V petek, 30. t. m., ples v maskah z bogatimi nagradami. Vabljeni!

čestitke

Pridnemu in marljivemu ex soščolcu DARIU SVARI čestitajo ob odlično zaključnem univerzitetnem študiju bivši licejci A razreda.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Anton Tomaž Linhart

ŽUPANOVA MICKA

Režija: Boris Kobal

Predstava na prostem

Premiera: v petek, 30. t. m., ob 21. uri v TRNOVCI v Bajti

Omogočili denarni zavodi
Kmečka Banka, Gorica
Tržaška kreditna banka, Trst
Hranilnica in posojilnica, Opčine
Hranilnica in posojilnica, Sovodnje
Hranilnica in posojilnica, Doberdob
Hranilnica in posojilnica, Nabrežina

združeni v sekcijo pri SDGZ.

SEKCIJA KPI OBČINE DOLINA
vabi na

FESTIVAL POD ŠOTOROM
v Športnem centru v Dolini

Jutri, 29. t. m., ples z ansambлом HAPPY DAY

V petek, 30. t. m., ob 18.30 OKROGLA MIZA: Izidi evropskih volitev in njihov pomen za našo deželo. Sodelujejo Edvin Švab, Roberto Viezzi ter predstavniki strank Slovenske skupnosti, PSI in KD, ples z ansambлом Ketty in Superotto

V soboto, 1. julija, ples z ansambлом JUNIOR MAGNI

V nedeljo, 2. julija, ob 18. uri polaganje venca na občinski spomenik, ob 18.30 nastop godbe na pihala iz Ricmanj, ob 19.30 nastopa folklorna skupina M. Acev iz Prilepa - Makedonija, ob 20. uri govor evropskega poslanca tov. G. Rossetija in senatorja tov. S. Spetiča, ob 20.30 ples z ansambлом POMLAD

V ponedeljek, 3. julija, ples z ansambom POMLAD.
Delovali bodo dobro založeni kioski in tradicionalna loterija.
Festival je zagotovljen tudi v primeru slabega vremena.

šolske vesti

Ravnateljstvo poklicnega zavoda J. Stefan sporoča, da so v teku vpisovanja za šolsko leto 1989/90 do vključno 3. julija v jutranjih urah.

Sindikati slovenske šole javlja, da je na skrbništvu objavljena lestvica za premestitev stalnih učiteljev na slovenskih osnovnih šolah. Lestvica za premestitev profesorjev na višjih srednjih šolah bo objavljena 8. julija. Lestvica za premestitev osebja ATA bo objavljena na skrbništvu 25. julija.

Sindikati slovenske šole obvešča, da se bo od 20. do 26. avgusta vršil v Mariboru seminar o slovenskem jeziku in kulturi za profesorje, učitelje in vzgojitelje. Prošnje na prostem papirju morajo interesenti vložiti na skrbništvo ali na ravnateljstva najkasneje do 8. julija.

Učiteljske A. M. Slomšek s priključeno vzgojiteljsko šolo obvešča, da je v teku vpisovanje za šolsko leto 1989/90 do vključno 7. julija.

kino

ARISTON - 21.30 La legge del desiderio, r. Pedro Almodovar.

EXCELSIOR - 18.45, 22.15 Cimitero vivente, srh., □

EXCELSIOR AZZURRA - 19.45, 21.45 Un pesce di nome Wanda, i. J. L. Curtis.

LJUDSKI VRT - 21.15 Arturo 2 on the rocks.

NAZIONALE I - 16.00, 22.15 Teresa Orłowski, la furia del sesso, porn., □ □

NAZIONALE II - 16.30, 22.15 Robinson Crusoe, pust., i. Aidan Quinn.

NAZIONALE III - 16.30, 22.15 Una strega chiamata Elvira, kom., r. J. Signorillo, i. C. Peterson.

NAZIONALE IV - 16.00, 22.10 Nuovo cinema Paradiso, r. G. Tornatore.

GRATTACIELO - 17.45, 22.15 Un grido nella notte, r. Fred Shepisi, i. Meryl Streep.

MIGNON - Zaprto.

EDEN - 16.00, 22.00 Rapporti carnali di gruppo, porn., □ □

VITTORIO VENETO - Zaprto do septembra zaradi popravil.

CAPITOL - 17.00, 22.10 Fantasma da legare, kom., i. Peter O'Toole.

LUMIERE FICE - 17.00, 22.15 Settembre, r. Woody Allen, i. Mia Farrow.

ALCIONE - 17.30, 22.10 Tradita, □

RADIO - 15.30, 21.30 Unioni sessuali americane, porn., □ □

Obvestilo naročnikom Primorskega dnevnika

Priporočamo vsem naročnikom Primorskega dnevnika, ki želijo prejemati časopis na kraju letnih počitnic, da obvestijo naš ekspedit (tel. 040/7796610) vsak dan razen ob nedeljah od 8. do 14. ure) o spremembi naslova vsaj pet dni pred odhodom.

Uprava Primorskega dnevnika

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □ □

razstave

V pritličnem salonu Tržaške kreditne banke, Ul. F. Filzi 10, so na ogled skulpture in slike JANEZA BOLJKE.

V TK Galeriji - Ul. sv. Franciška 20 - je še jutri, 29. t. m., odprta razstava likovnika Marka HREŠČAKA.

V galeriji Cartesius - Ul. Marconi 16 - je še jutri, 29. t. m., odprta razstava slikarja Dina PREDONZANIJA.

Ani Tretjak razstavlja do 4. julija v galeriji Da Codroma v Benetkah (2540 Dorso Duro). Razstava je odprta vsak dan razen ob četrkih.

KD Vesna in Kulturno združenje Italija - Mongolija vabita v Dom A. Sirk v Križu na razstavo »MONGOLIJA: spoznajmo državo in narode«. Na ogled bodo fotografije in mongolske narodne noše.

V okviru Mednarodne poletne akademije likovne umetnosti bo v letošnjem juliju v Devinu slikarski tečaj, ki ga bodo vodili in tudi ga obiskovali severnoameriški docenti. Podrobnejša pojasnila na tel. št. 34134.

KD Slovan - Padriče vabi na razstavo »O POREKLU GRGIČEV«, ki je odprta vsak dan od 18. do 21. ure v Kraljevem skednju.

Pri AITL - Ul. sv. Franciška 23 - je do 4. julija odprta razstava Maria Manfina in dvanajstih drugih slikarjev. Razstava je odprta ob delavnikih od 17. do 20. ure.

menjalnica

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1414,100	1405.—
Nemška marka	722,520	722.—
Francoski frank	212,710	211.—
Holandski florint	640,760	639.—
Belgijski frank	34,491	34.—
Funt sterling	2197,500	2170.—
Irski sterling	1925,000	1910.—
Danska krona	185,530	183.—
Grška dramma	8,375	8.—
Kanadski dolar	1181,750	1160.—

včeraj - danes

Danes, SREDA, 28. junija 1989

ZORANA

Sonce vzide ob 5.18 in zatone ob 20.58 - Dolžina dneva 15.40 - Luna vzide ob 1.14 in zatone ob 16.04.

Jutri, ČETRTEK, 29. junija 1989

PETER IN PAVEL

VREME VČERAJ: temperatura zraka 26,5 stopinje, zračni tlak 1013,3 mb rahlo narašča, veter 5 km na uro vzhodnik, vlaga 65-odstotna, nebo skoraj jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 22,1 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Arianna Cragnolini, Giovanni Gregoret, Elisa Cattarini, Giacomo Goia, Giulia Stoggaus, Bastiano Deschmann, Giulia Barucca.

UMRLI SO: 71-letna Silvia Podboi por. Migliorini, 79-letni Giovanni Lapasin, 85-letna Ottavia Fait, 78-letni Giuseppe Glavina, 69-letni Brizio Maggiore, 57-letni Antonio Demarchi, 64-letna Agneta Pisano, 8-letni Lorenzo Niceli.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 26. junija, do sobote, 1. julija 1989

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Erta S. Anna 10 (Kolonkovec), Strada per Longera 172, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

FERNETIČI (tel. 229355) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30

Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Erta S. Anna 10 (Kolonkovec), Strada per Longera 172, Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

FERNETIČI (tel. 229355) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

FERNETIČI (tel. 229355) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

Obvestilo naročnikom Primorskega dnevnika

Priporočamo vsem naročnikom Primorskega dnevnika, ki želijo prejemati časopis na kraju letnih počitnic, da obvestijo naš ekspedit (tel. 040/7796610) vsak dan razen ob nedeljah od 8. do 14. ure) o spremembi naslova vsaj pet dni pred odhodom.

Uprava Primorskega dnevnika

menjalnica

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1414,100	1405.—
Nemška marka	722,520	722.—
Francoski frank	212,710	211.—
Holandski florint	640,760	639.—
Belgijski frank	34,491	34.—
Funt sterling	2197,500	2170.—
Irski sterling	1925,000	1910.—
Danska krona	185,530	183.—
Grška dramma	8,375	8.—
Kanadski dolar	1181,750	1160.—

menjalnica

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1414,100	1405.—
Nemška marka	722,520	722.—
Francoski frank	212,710	211.—
Holandski florint	640,760	639.—
Belgijski frank	34,491	34.—
Funt sterling	2197,500	2170.—
Irski sterling	1925,000	1910.—
Danska krona	185,530	183.—
Grška dramma	8,375	8.—
Kanadski dolar	1181,750	1160.—

mali oglasi

OSMICO je odprl Mario Žerjal v Dolini št. 161.

OSMICO je odprl na Padričah št. 184 Ermenegildo Olenich.

SE ŽELIŠ učiti francoščine? Francozinja, diplomirana v Parizu z izkušnjo večletnega poučevanja jezikov v Trstu nudi pomoč pri prevajanju ter lekcije za vse stopnje, tudi v poletnih mesecih. Tel. 566256.

ČE ŽELIŠ urediti vrt po tvoji želji, ti nudimo vsakršno pomoč tudi s primernimi stroji, nudimo tudi semena za travnike, gredice in nasade vseh vrst rož in dreves ter urejamo tudi ograje. Tel. (0481) 884161 v večernih urah.

ČE ŽELITE obrambo pred vročimi sončnimi žarki za vašo teraso oziroma izloženost okna vaše trgovine, seveda iz lepega, barvanega in kvalitetnega materiala, po konkurenčnih cenah, vam izvedenec trgovine FARTENDE po dogovoru pripravi brezplačno na vašem domu proračun in pokaže modele ter vzorce. Tel. (040) 226510 v večernih urah.

LEKCIJE italijanščine nudi profesorica. Tel. (0481) 30358 med 13. in 15. uro.

URADNICO z znanjem slovenščine za vodenje knjigovodstva zaposli podjetje v Gorici. Pismene ponudbe na upravo Primorskega dnevnika, Drevored 24 Maggio 1, 34170 Gorica, pod šifro "Panda".

DRUŠTVENA prodajalna na Opčinah išče uslužbenca oz. uslužbenko. Tel. med 19.30 in 20.30 na št. 211054.

MLADA gospa sprejme službo kot hišna pomočnica. Tel. (040) 828251.

PRODAJ fiat uno letnik '84 v dobrem stanju. Cena po dogovoru. Tel. (040) 200426.

PRODAJ ford fiesta 110 star 6 mesecev. Tel. (0481) 531038.

PRODAJ ojačevalec roger in zvočnike electrovoice. Tel. (0481) 531038.

PRODAJ gumijasti čoln bat cormoran, 4,20 m, s sedeži in volanom, s pokrivalom, z vsemi pripomočki do 3 milj, motor mercury 20 k. s., za 3.500.000 lir, možnost dogovora. Tel. 220367 - zjutraj.

PRODAJ otroško posteljico. Tel. 639536.

PRODAJ alfa sud, sprint veloce 1,5, letnik 1979, 80.000 prevoženih km, edini lastnik. Tel. 64813.

PRODAJ fiat 126 personal, letnik 1977, v dobrem stanju. Tel. 639536.

ČUDOVITO malo mucko, tigrasto, z dolgo dlako, podarim ljubitelju živali. Ob času dopusta lahko obdržimo mucko. Tel. 225590 - v večernih urah.

IZKORISTITE zadnjo priložnost za počitnice na severnem Jadranu v komfortnem stanovanju v Červarju pri Poreču (julij, avgust, september). Tel. (003861) 483037.

UVOZNO/IZVOZNO podjetje v Trstu išče uradnika. Pogoji: višješolska izobrazba, opravljen vojaški rok, izkušnje na področju dela uvoz/izvoz, znanje srbohrvaščine in po možnosti angleščine. Pismene ponudbe na Oglasni odelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "DLD".

prispevki

Namesto cvetja na grob Mile Plesničar - Lah daruje Olga Petelin 50.000 lir za Zadružni center za socialno dejavnost.

V počastitev spomina pok. Štefančič vd. Bogatec darujejo Kontovelčani 110.000 lir za vaško cerkev.

V spomin na bratranca Vlada Miliča iz Maribora daruje Darko Obad z družino 30.000 lir za obnovo bolnice Franja.

V spomin na drago mamo Viktorijo Štolfa daruje Viktor Košuta 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu, 20.000 lir za KD Vesna, 20.000 lir za Dom A. Sirk, 20.000 lir za ŠD Vesna in 20.000 lir za ŠD Madlina.

V spomin na Veroniko Cunjo darujejo Mirka in Tončka Bogatec z družinama 30.000 lir ter Sonja in Vojko Bogatec 15.000 lir za vzdrževanje kriškega spomenika padlim.

Namesto cvetja na grob Zdenke Sulčiča darujejo Mira, Ida, Marica, Toja, Anica in Marta 60.000 lir za kriški spomenik.

V isti namen darujejo Križani in Križanke rojeni leta 1923 60.000 lir za kriški spomenik.

Namesto cvetja na grob Petrine Košute darujejo Nino in Vera Košuta 30.000 lir, Neva in Danilo Tence 20.000 lir, Gigi in Irma 10.000 lir ter Adelina Košuta 10.000 lir za kriški ljudski dom.

V počastitev spomina ob rojstnem dnevu drage nepozabne Marice daruje Alma 15.000 lir za sekcijo VZPI-ANPI Repentabor.

V spomin na pok. Mirota Kralja iz Trebč in ob 3. obletnici smrti Karla Grigča s Padrič darujejo žena Ivanka, hčerka Ana in sin Karlo z družinama 60.000 lir za ljudski dom v Trebčah.

V spomin na Pierino Košuto darujeta Fani in Ciril Sedmak 20.000 lir za MPZ Vesna.

menjalnica

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1414,100	1405.—
Nemška marka	722,520	722.—
Francoski frank	212,710	211.—
Holandski florint	640,760	639.—
Belgijski frank	34,491	34.—
Funt sterling	2197,500	2170.—
Irski sterling	1925,000	1910.—
Danska krona	185,530	183.—
Grška dramma	8,375	8.—
Kanadski dolar	1181,750	1160.—

Razčlemba podatkov Auditel

RAI pred Fininvestom

RIM — V pravkar minuli zimski televizijski sezoni od oktobra do maja je italijanska javna televizijska hiša RAI dosegla viden uspeh. Tako so poudarili včeraj med tiskovno konferenco, ki so jo priredili na sedežu RAI v Rimu, da bi seznanili novinarje s podatki o gledanosti raznih mrež in postaj. Z novinarji so se pogovarjali šef tajništva upravnega sveta Luigi Mattucci, vodja službe za raziskovanje javnega mnenja Piero Zuccheli, namestnik glavnega direktorja Emanuele Milano in vodja tiskovnega urada Carlo Troilo, in tudi njihova prisotnost dokazuje pomen, ki ga je vodstvo RAI pripisalo tiskovni konferenci.

Po podatkih službe Auditel, ki vodi sprotno evidenco o gledanosti televizijskih postaj, je bila v obdobju od oktobra do maja RAI s svojimi tremi mrežami najbolj gledana postaja. V tako imenovanem »prime time«, časovnem pasu od 20.30 do 23.00 je v tem obdobju poprečno 48,62 odstotka italijanskih gledalcev (vsak večer se pred malim ekranom zbere okoli 23 milijonov Italijanov) sledil programom treh mrež RAI, za valovne dolžine mrež Fininvesta se je opredelil 37,40 odstotka, za ostale postaje pa 13,98 odstotka gledalcev. V primerjavi s prejšnjim letom, trdijo pri vodstvu javne televizijske hiše, je RAI napredovala za 3,4 odstotka, medtem ko je Fininvest nazadovala za 5,82 odstotka. Po istih podatkih je RAI med pravkar minulo sezono imela 11 odstotkov prednosti, medtem ko je leto prej imela le dva odstotka prednosti pred Fininvestom.

Nadaljnja razčlemba podatkov pove, da je RAI »omrežila« največ gledalcev v vseh osmih mesecih, poleg tega pa je imela največjo gledanost v šestih dneh na teden. Edina izjema je bil četrtek, ko je Mike Bongiorno pritegnil pred ekrane Fininvesta večje število gledalcev. Razčlemba po mrežah pa kaže, da je zdaleč največ gledana mreža RAI 1 s 27,75 odstotka, sledijo ji Canale 5 z 20,31, RAI 2 s 13,43, Italia 1 z 10,62, RAI 3 (ki se je močno okrepila v primerjavi z letom prej) s 7,44 in Rete 4 s 6,47. Zemljepisna razčlemba podatkov pa kaže, da je RAI znatno močnejša v Južni in Srednji Italiji, medtem ko je v Severni Italiji njena prednost pred Fininvestom znatno manjša.

Razčlemba po programih pa kaže, da so največjo pozornost gledalcev pritegnile nogometne tekme, še zlasti pa finalni tekmi Milan-Steaua (nad 19,5 milijona gledalcev) in Napoli-Stuttgart (skoraj 18 milijonov gledalcev). Med filmi je bil najbolj gledan »V imenu rože« (14 milijonov in pol), mafijska Hobotnica pa je priklenila pred ekran nad 17 milijonov gledalcev. Velik uspeh je imel tudi prenos sanremskega festivala, med novinarskimi programi pa je bil največ gledan Enzo Biagi.

Ob koncu tiskovne konference je namestnik glavnega direktorja Emanuele Milano poudaril, da si bo RAI tudi v prihodnje prizadevala, da upraviči svojo vlogo javne televizijske službe. Prav zato namerava posvetiti še več prostora informaciji in znanosti.

Večja vidnost drugega programa TV LJ

S koncem prejšnjega tedna se je vidnost drugega programa Televizije Ljubljana še nekoliko povečala. To je omogočil oddajnik za drugi program na Nanosu, ki pa še ne deluje s polno močjo.

Drugi program Televizije Ljubljana lahko odslej na kanalu 41 spremljajo prebivalci Postojne, Pivke, Senožeč, Razdrtega, Podnanosa, Dutovelj in Štanjela ter nekaterih delov Sežane.

ženska in njena stvarnost

Pisana paleta ženskih barv



Adelaide Aglietta (foto Ferrari) in Dacia Valent (foto Križmančič)



Če naj bo roza barva spoznavni znak za ženske, potem ji moramo nujno dodati zeleno barvo, ki označuje naravovarstvenike in pa barve vseh, ki se potegujejo za svoje, zaenkrat še nepriznane, državljsanske pravice. Tako sta med drugim v raznih intervjujih zatrdili novopečeni evropski parlamentarki Dacia Valent in Adelaide Aglietta, ki sta bili izvoljeni tudi pri nas. Črno polta Dacia, ki bo med drugim prvi temnopolti član evroparlamenta in je po očetu furlanskega rodu, je kot neodvisna na listi KPI nastopila v dveh volilnih okrožjih.

Roza je torej po mnenju dveh novih evropskih parlamentark barva, ki jo je treba uvrstiti v pisani šopek različnih političnih tendenc, ki pa si prizadevajo, da bi se v raznih organizmih uveljavili resnični interesi prebivalstva, ne pa želje političnih vrhov.

Ob tem je treba povedati, da so italijanski volilci samo delno podprli takšne težnje, kajti predvidoma bo v novem evropskem parlamentu sedelo osem italijanskih predstavnic, kolikor jih je med drugim bilo tudi v prejšnji

mandatni dobi. Po mnenju trenutne predsednice Komisije za enakopravnost med moškim in žensko pri predsedstvu italijanske vlade Tine Anselmi (KD) v komaj zaključeni volilni kampanji ni bilo dovolj posluha za vsebinske teme, med katere sama nedvomno uvršča tudi žensko problematiko. Zato je geslo »Glasujte tudi za ženske«, ki je bilo seveda prvenstveno namenjeno volilkam, naletelo na precej gluha ušesa.

Vsekakor obračun za ženske predstavnice ni povsem negativen: največ žensk bo julija odpotovalo v Strasbourg po zaslugi KPI, ki je tudi v prejšnji mandatni dobi imela ta primat. Zaenkrat lahko stoo odstotno računajo na sedež v evropskem parlamentu Luciana Castellina, ki je bila potrjena, Dacia Valent, Pasqualina Napoletano in Anna Catasta, nekaj možnosti pa imata še Adriana Ceci in bivša evroparlamentarka Francesca Marinaro. Njuna izvolitev je namreč odvisna od premikov kandidatov, ki so bili izvoljeni v več kot enem volilnem okrožju.

Naj še povemo, da je bilo na listah KPI izvoljenih 22 evroparlamentarcev med 81 kandidati, od katerih je bilo kar 21 žensk.

Italijanski socialisti so glede na prejšnjo mandatno dobo povečali število svojih predstavnikov za tri, vendar je med 12 izvoljenimi samo ena ženska in sicer Maria Magnani Noya, trenutni turinski župan. V ženskem socialističnem taboru so sicer upali, da bosta tokrat potovali v Strasbourg dve ženski in da se bo tako njihova ženska prisotnost okrepila, medtem ko je igra preferenčnih glasov v bistvu potrdila stanje iz leta '84, ko je PSI prav tako imel eno predstavnico.

Podvig, da številčno podvojijo svoje zastopstvo v evropskem parlamentu, pa je uspel članicam KD. Izvoljeni sta namreč bili Maria Luisa Cassan Magnago, ki je že bila podpredsednica krščansko-demokratske svetovalske skupine v Strasbourg, in pa Rosy Bindi, ki so jo izvolili v severovzhodnem volilnem okrožju.

Nekoliko presenečenja je vzbudila izvolitev radikalke Adelaide Agliette, ki je nastopila na »mavrični« listi zelenih in ki jo nekako prištevamo med tržaške zastopnike, ker je med drugim tržaška občinska svetovalka. V intervjuju po izvolitvi v evropski parlament je sicer izjavila, da bo po vsej verjetnosti v kratkem odstopila tako iz tržaškega občinskega sveta kot tudi iz italijanske poslanske zbornice.

Mogoče ji bo delala družbo takoj ali kasneje predstavnica druge liste zelenih, tistih s smejočim se soncem ali »pravih« zelenih, Pinuccia Balsamo, ki bi prišla v prvi izbor italijanskih predstavnikov v evropskem parlamentu, ko bi se prvi izvoljeni na listi Gianfranco Amendola opredelil za tretje volilno okrožje, ne pa za prvo.

Italijanske predstavnice se bodo prav gotovo vključile v precej bojevit žensko skupino, v kateri so pravzaprav predstavnice vseh držav in različnih svetovalskih skupin. V prejšnjih letih so izbojevale več načelnih zmag, ki pa so le deloma učinkovale na položaj žensk v posameznih državah.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Nadaljevanki: Santa Barbara, 12.30 Creature grandi e piccole
13.30 Dnevnik
14.00 Politična tribuna
14.20 Film: Destinazione Piovolo (kom., It. 1955, r. D. Paolella, i. Totò)
15.50 Danes v parlamentu
15.55 EP v ženskem nogometu: ZRN-Italija
17.50 Film: Il conquistatore di Corinto (zgod., It. 1961, r. Mario Costa, i. Jacques Sernas, Gianna Maria Canale)
19.10 Nad.: Santa Barbara
19.40 Almanah in vreme
20.00 Dnevnik
20.30 Nanizanka: La signora in giallo (r. Seymour Robbie, i. Angela Lansbury, Nancy Grahm)
21.20 Variete: C'era una volta... io Renato Rascel
22.20 Dnevnik - nočne vesti
22.30 Filmske novosti
22.35 Šport: boks Belcastro-Hardy, nato vaterpolo
0.15 Dnevnik - danes v parlamentu
0.30 Rubrika: Mezzanotte e dintorni

RAI 2
12.00 Nanizanka: Squadriglia Top Secret
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.15 Rubrika: Diogenes
13.30 Nadaljevanka: Capitol
14.30 Dnevnik - gospodarstvo
14.45 Rubrika: Lepa Italija
15.15 Nanizanka: Lassie
15.40 Risanka: Cucciolo
16.05 Iz parlamenta
16.10 Dnevnik - kratke vesti
16.15 Odprti prostor
16.35 Film: Il cambio della guardia (kom., It. 1963, r. Giorgio Bianchi, i. Gino Cervi, Fernandel)
18.05 TV igra: Il sicario
18.30 Športne vesti
18.45 Nan.: Perry Mason
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, športne vesti
20.25 Nogomet: Sampdoria-Napoli
22.15 Dnevnik - nocoj
22.25 Aktualno: Potovanje skozi aids
23.00 Nočni dnevnik
23.25 Nova obzorja: Incredibile - Čarovništvo
0.25 Film: Quien Sabe? (pust., ZDA 1967, r. Damiano Damiani, i. Gian Maria Volontè, Klaus Kinsky)

RAI 3
14.00 Deželne vesti
14.10 Beach volley (iz Catania)
14.40 Film: Lupi nell'abisso (pust., It. 1959, r. Silvio Amadio, i. Folco Lulli, Massimo Girotti)
16.15 Video box
17.05 Nan.: Tora San - Tora incontra la cantante
18.45 Športna oddaja: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Rubrika: Chi l'ha visto? (vodi Donatella Raffai)
20.00 Variete: Blop. Di tutto di più (urednika Enrico Ghezzi in Mario Giusti)
20.30 Film: L'ammazzagiganti (pust., ZDA 1961, r. Nathan Juran, i. Kerwin Matthews, Judy Meredith, Torin Thetcher)
22.00 Zabavna oddaja: Pronti a tutto (vodi Pinina Ravaglia)
22.35 Dnevnik - nocoj
22.40 Dok. oddaja: Drobci
23.00 3. evrovizijsko tekmovalje mladih plesalcev (prenos iz Pariza)
0.30 Nočni dnevnik
0.45 Dokumentarna oddaja: Pred 20 leti

RTV Ljubljana 1
12.45 Video strani
12.55 Ob 600. obletnici bitke na Kosovu (prenos iz Gazija Mestana)
16.30 Video strani
16.40 Poletna noč: nadaljevanka Schwarzwaldska klinika, 17.30 nan. Nenavadne zgodbe (pon.)
18.00 Dnevnik
18.05 Poslovne informacije
18.10 Mozaik. Informativna oddaja Alpe-Jadran
18.35 Spored za otroke in mlade: ZBIS - Rožni pogovori, 18.45 Lutkovna serija Robin in Rozi - Zidarja
19.00 Risanka, TV Okno
19.15 Dobro je vedeti
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 Ciklus kanadskega filma: Čakajoč v vicah (kom., Kan. 1986, r. John N. Smith, i. Pa Dillon, Fabian Gibbs)
21.45 Dnevnik in vreme
22.05 Informativna oddaja za goste iz tujine
22.10 Poletna noč, vmes nadaljevanka Schwarzwaldska klinika (27. del) in nanizanka Hooperman (4. del)

TV Koper
13.30 TVD Novice
13.40 Rubrika: Mon-gol-fiera
14.15 Dok.: Campo base (pon.)
15.00 Tenis: turnir v Wimbledonu (prenos), vmes TVD Novice
19.00 Odprta meja
Danes v Odprti meji:
TRST — Obisk delegacije Unije Italijanov iz Istre in z Reke Pokrajini Trst
TRST — Deželni svet o zakonu obmejnih področij VILA MANIN — Odprtje velike razstave S. Riccija
19.30 TVD Stičišče
20.00 Tenis - Wimbledon
20.30 Sportime
21.00 Tenis: turnir Wimbledon (posnetki in neposredni prenos), vmes (ob 22.30) TVD Novice
RTV Ljubljana 2
18.00 Iz studia Maribor
19.00 Radenci '89: koncert Big Banda RTV Ljubljana
19.30 Dnevnik, 20.05 Žarišče
20.35 Slov. violinska glasba
22.10 Svet poroča
22.10 Nogomet: prijateljska tekma SZ - Ostali svet

RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, koledarček; 8.10 Iz Dvignjene zaveze; 9.15 Otroški kotichek: Vitez na obisku (Miroslav Košuta), vmes Glasbeni listi; 10.00 Pregled slovenskega tiska v Italiji; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Pisani listi; 12.00 Moja šola radiestezijske in bioterapije; 12.40 Folklorna glasba; 13.20 Glasbeni listi; 14.00 Deželna kronika; 14.45 Beležka; 15.30 O poeziji; 16.00 Pogled v restavratsko delavnico; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Literarne podobe: Spomini Staneta Kavčiča; 18.20 Glasbeni listi; 19.00 Zaključek.
LJUBLJANA
5.00, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Za knjižne molje; 8.30 Instrumenti; 9.05 Z glasbo v dober dan; 11.05 S poti po domovini; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.00 Danes do 13.00; 13.30 Čestitke; 14.02 Mehurčki; 14.20 Iz dela Glasbene mladine; 14.40 Radijski Merkurček; 15.15 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Jazz; 18.30 Na ljudsko temo; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Koncert za besedo; 20.25 Z našimi interpreti; 21.05 S knjižnega trga; 21.30 Iz slovenskih oper; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nokturno.

CANALE 5
8.30 Nanizanke: Fantasilandia, 9.15 Peyton Place, 10.15 Una famiglia americana, 11.15 Il profumo del successo
12.00 Mladinska oddaja: Doppio slalom
12.30 Kviz: OK il prezzo è giusto
13.30 Variete: Rivediamoli
14.30 Nanizanka: Love Boat - Doppio matrimonio
15.30 Film: La luna e sei soldi (dram., ZDA 1942, r. Albert Lewin, i. George Sanders, Herbert Marshall)
17.30 Nanizanka: I cinque del quinto piano
18.00 Kviz: C'est la vie
18.30 Rubrika: Agenzia matrimoniale
19.00 Kvizi: Gioco delle coppie, 19.45 Cari genitori, 20.30 OK il prezzo è giusto, 22.30 Il gioco dei nove
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show Estate
0.45 Rubrika: Première
0.50 Film: Codice segreto (krim., Fr. 1962, r. Edouard Molinaro, i. Claude Brasseur, Roger Hanin)

RETE 4
8.20 Nan.: In casa Lawrence
9.10 Film: Quasi una truffa (kom., VB 1959, r. Guy Hamilton, i. James Mason, George Sanders)
11.00 Nanizanki: Bonanza, 11.50 Harry O
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
13.45 Nad.: Sentieri, 14.40 La valle dei pini, 15.35 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani
16.50 Nanizanka: California - Il colpo fatale
17.30 Nad.: Febbre d'amore
18.30 Nanizanki: General Hospital, 19.30 I Jefferson
20.00 Dentro la notizia
20.30 Film: L'ultima volta che vidi Parigi (dram., ZDA 1954, r. Richard Brooks, i. Elisabeth Taylor, Van Johnson)
22.40 Tenis: turnir v Wimbledonu (povzetki)
23.45 Film: I cinque volti dell'assassino (krim., ZDA 1963, r. John Huston, i. George Scott)
1.35 Nanizanki: Vegas, 1.15 Missione impossibile

ITALIA 1
8.15 Nanizanke: Strega per amore, 8.45 Supervicky, 9.15 Ralph Supermaxie-ro, 10.00 Hardcastle and McCormick, 11.00 L'uomo da sei milioni di dollari, 12.00 Tarzan, 13.00 Simon & Simon - Il trabocchetto, 14.00 Casa Keaton - Di festa in festa, 14.30 Baby sitter
15.00 Variete: Smile
15.30 DeeJay Television
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes nanizanka Teneramente Lucia in risanke
18.00 Nanizanke: Tre nipoti e un maggiordomo, 18.30 Supercar - Contatto mortale, 19.30 Happy Days - Buone notizie
20.00 Risanka: Siamo fatti così
20.30 Film: Un ragazzo e una ragazza (kom., It. 1984, r. Marco Risi, i. Jerry Calà, Marina Suma)
22.20 Nan.: Starsky & Hutch - La tigre di Omaha
23.20 Rubrika o ribolovu
23.50 Rubrika: Première
23.55 Nanizanke: Taxi, 0.25 Giudice di notte, 0.55 Kung-fu

ODEON
13.00 Otroški variete: Sugar estate, vmes risanki Fiabe ed eroi in Fantazoo
14.00 Nanizanka: Rituals
14.30 Nadaljevanki: Maria, 15.30 Colorina
16.30 Sugar estate (2. del), vmes risanke
19.30 Znanstvena rubrika: Beyond 2000
20.30 Film: Che coppia quei due (pust., ZDA 1975, r. Gerald Mayer-Leslie Norman, i. Tony Curtis, Roger Moore)
22.30 Film: Ai confini della città (fant., ZDA 1985, r. Aaron Lipstadt, i. Darrell Larson, John Stockwell)
0.30 Nan.: Un salto nel buio
TMC
11.00 Nan.: Daniel Boone
12.00 Nadaljevanka: Bentornata zia Elizabeth (3. del)
12.45 Ogledalo življenja
13.30 Vesti - športne vesti
14.30 Glas. oddaja: Clip Clip
15.00 Nan.: Sceriffo Lobo
16.00 Film: Mentre Adamo dorme (kom., ZDA 1964, r. Jean Negulesco, i. Ann Margret, Gene Tierney)

18.00 Aktualno: TV donna
19.15 Ogledalo življenja
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Ricorda il mio nome (dram., ZDA 1978, r. Adam Rudolph, i. Geraldine Chaplin, Anthony Perkins)
22.15 Tednik: Galileo
23.15 Vesti in šport
TELEFRIULI
11.30 Nan.: Matt e Jenny
12.00 Il salotto di Franca
12.30 Nanizanka: Riuscirà la nostra carovana a...
13.00 Dnevnik
13.30 Rubrika o kolesarstvu
14.30 Music box
17.30 Nadaljevanki: Piccolo mondo moderno, 18.00 Dama de Rosa
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Dok.: Skrivnosti sveta
20.30 Nanizanka: Justice
21.30 Dokumentare: Možje in narodi 20. stoletja
22.30 Morski športi
23.00 Dnevnik, nato dražba
24.00 Inf. oddaja: News
TELE 4
(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

RADIO KOPER (slovenski program)
13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjak; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled dnevnega tiska in kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Neposredno: Od enih do treh in pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik, Aktualna tema; 18.00 Naših 40 let; 18.35 Popevke po telefonu; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.
RADIO KOPER (italijanski program)
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop; 7.40 Dobro jutro, otroci; 7.50 Razglednica; 8.00 Pripovedujejo...; 8.25 Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Najlepsih sedem; 10.35 Družnisko vesolje; 11.00 Srečanja; 11.30 Superpass; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Neposredno; 14.00 Kompasovi napotki; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Popoldne; 15.45 Koncert; 16.00 Puzzle; 16.33 Šola, otroštvo, vzgoja; 17.00 Bubbling; 17.33 Show business; 18.00 Prijatelj DJ; 18.33 Mi in vi; 20.00 Nočni program.
RADIO OPČINE
7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja; 12.00 Glasba; 19.00 Glasba po željah; 20.40 Pogovor z odvjetnikom; 21.00 Ostali Trst, nato Nočni spored.

Občinski svet zavrnil zahtevo KPI po odstopu župana

Mnogi občinski svetovalci nasprotni odvzemu bencinskih bonov za avtobuse

Svetovalci skoraj vseh političnih skupin v goriškem občinskem svetu so podpisali resolucijo v kateri opozarjajo na nov problem v zvezi z razdeljevanjem bonov za gorivo proste cone in zahtevajo, naj se občinska uprava zavzame za rešitev problema. Svetovalci ugotavljajo, da je razširjeni odbor pri Trgovinskih zbornici pred kratkim odločil, da ne bodo več razdeljevali bonov proste cone Pokrajinskemu avtobusnemu podjetju APT, Mestnemu avtobusnemu podjetju in Občini. Ta odločitev, ugotavljajo podpisniki, bo privedla do precejšnjega povečanja stroškov. Ocenjujejo, da se bodo v tem primeru izdatki APT povečali za 200 milijonov lir letno, 80 milijonov več bodo potrosili za gorivo za mestne avtobuse, približno 20 milijonov pa za občinska vozila za odvažanje odpadkov. To bi po vsej verjetnosti privedlo do podražitve avtobusnih vozovnic, v škodo občanov in predvsem manj premožnih (dijakov, upokojencev), ki se najpogosteje poslužujejo javnih prevozov.

Podpisniki zaradi tega pozivajo občinsko upravo, naj poseže pri Trgovinski zbornici, da se ohrani 40-letna praksa, po kateri so tudi navedena javna podjetja prejela bone proste cone. To po njihovem mnenju odgovarja duhu dodelitve olajšav vsemu goriškemu prebivalstvu. Razprava in glasovanje o resoluciji bo po vsej verjetnosti na prihodnji seji občinskega sveta.

Na ponedeljekovi seji je večina svetovalcev zavrnila drugo resolucijo, ki jo je predstavila KPI ob letošnji proračunski razpravi. Gre za dolgo in povsem negativno oceno delovanja sedanje občinske uprave. Komunisti v resoluciji dokaj razčlenjeno navajajo vrsto pomanjkljivosti in zamud pri reševanju problemov mesta (afera z upepeljevalnikom, zamude pri razširitvi pokopališča in pri obnovi vodovoda, pomanjkanje načrta za ureditev prometa v mestu, zamude pri urbanistični obnovi, poslabšanje kakovosti občinskih storitev nasploh, epizodičnost kulturne politike, nihanja in dvoumnosti v zvezi s problemi Slovencev, pomanjkanje aktivne politike v gospodarstvu itd.) in zanje krivijo občinsko upravo. Rešitev zadnje krize na Občini, trdijo, je še povečala premoč KD, kar močno zaskrblja zaradi hegemonističnih težej te stranke. Zato je KPI v resoluciji predlagala zavrnitev proračuna in hkrati zahtevala odstop župana.

O tej zahtevi so se v razpravi izrekli predstavniki skoraj vseh strank. Za resolucijo so ob komunistih bili samo predstavniki zelenih in dva socialdemokrata, ki so soglašali z večino postavljenih kritik upravi ter z zahtevo po odstopu župana. Drugi svetovalci opozicije (PRI, PLI in MSI) so tudi soglašali z marsikatero ugotovitvijo v resoluciji, vendar so z različnimi utemeljitvami napovedali, da se bodo vzdr-

žali glasovanja. Tri stranke večine (KD, PSI, SSK) so, kot je bilo pričakovati, zavrnilo večino kritik in glasovale proti resoluciji. Župan Scarano se je vzdržal glasovanja, ker se ga je resolucija osebno dotikala.

V Ul. Alviano nočejo novih hiš

Skupina stanovalcev v Ul. Alviano je s pismom županu, strankam v občinskem svetu in združenjem naravovarstvenikov nastopila proti domnevnemu namenu občinske uprave, da bi na posestvu Rizzati med Ul. Alviano in pobočjem grajskega griča zidala hiše in parkirišča. Stanovalci sprašujejo, ali je res potrebno uničiti še to zeleno površino v mestu. Pri tem opozarjajo na velike stroške za urbanizacijo (napeljava vode, plina, greznic), predvsem pa na že problematično hidrogeološko ravnovesje območja. Asfaltiranje velikega parkirišča pri Rdeči hiši in zapolnitev kotanje med Ul. Alviano in semeniščem, kamor je odtokala voda z gradu, sta že povzročila precejšnjo škodo. Že danes, trdijo podpisniki, je nevarnost usadov precejšnja, kaj še, ko bi edino preostalo zeleno površino "zacementirali" s hišami in parkirišči. Zaradi tega stanovalci zahtevajo naj Občina odkupi to površino in naj jo uredi v park, tako da bodo občani lahko občudovali veeverice in fazane.

Nocoj pod šotorom na goriškem gradu

Koncert Ota Pestnerja z New swing quartetom

Na prireditvenem prostoru pod šotorom na goriškem gradu bo nocoj nastopil New swing quartet iz Ljubljane. Koncert se bo redno odvijal: občinska uprava je poskrbela za rešitev težav v zvezi z uporabnostjo prireditvenega šotora, ki so še pred nekaj dnevi postavljale v dvom možnost nocojšnjega nastopa, s katerim se začne letošnja poletna sezona Kulturnega doma v sodelovanju z drugimi slovenskimi organizacijami. Kvartet New swing izvaja črnsko duhovno glasbo, spirituale in gospele, v zadnjem času pa je svoj repertoar razširil še na druge glasbene zvrsti. Ansambel sestavljajo pevec in glasbenik Ota Pestner, ki poje drugi tenor in je hkrati umetniški vodja skupine, nadalje prvi tenorist Dare Hering, basist Marijan Petan in baritonist Tomaž Kozlevčar. Slednji je tudi avtor, aranžer, producent in klavirist.

Že skoraj dvajset let koncertov v domovini ter ZRN, Avstriji, Švici, Italiji, Sovjetski zvezi in drugod, vrsta televizijskih oddaj tudi v tujini in 17 posnetih plošč dokazuje, da se je New swing quartet znal uveljaviti kot uspešna in kakovostna skupina na mednarodni ravni. Za nocojšnji koncert je zato veliko zanimanja. Vstopnice so v predprodaji v Kulturnem domu (tel. 33288) od 9. do 13. in od 15.30 do 18. ure.



vabijo na koncert

NEW SWING QUARTETA

DANES — 28. junija, ob 20.30
na prireditvenem prostoru na goriškem gradu.
VSTOPNICE SO V PREDPRODAJI V KULTURNEM DOMU

ZSKD
ZSSDI
MO SKGZ

Deželni načrt posegov na socialnem področju

Sindikati opozarjajo na zamude in nekatera nerešena vprašanja

Predstavniki sindikalnih zvez CGIL-CISL-UIL so v zadnjih nekaj tednih imeli vrsto srečanj s predstavniki krajevnih ustanov glede izvajanja deželnega načrta v smislu dež. zakona št. 33/88. Gre za organizacijo osnovnih služb za pomoč ostarelim občanom, preprečevanje mladinskega prestopništva, vključevanje prizadetih v družbo in delovni proces itd. Ob zaključku prvega kroga pogovorov so predstavniki sindikatov pripravili nekakšen obračun. Predstavniki skoraj vseh krajevnih ustanov so izrazili pripravljenost in obvezo, da se s pospešenim ritmom lotijo uresničevanja preureditve socioasistencialnih služb, tako kakor predvideva načrt. Vendar ni mogoče ob tem, ugotavljajo sindikati, mimo velikih zamud, za katere je pretežno kriva Dežela.

Po mnenju sindikatov bo za uspešno izvajanje načrta reorganizacije treba rešiti dve osnovni vprašanji, ki danes vzbujata dvome in pomisleke. Gre za vprašanje finančnih sredstev in zadostnega števila osebja. Brez ustreznih rešitev bi bilo izvajanje načrta nujno pomanjkljivo in kakovost storitev precej nižja od predvidevanj.

V pogovorih s predstavniki krajevnih uprav je bilo v ospredju tudi vprašanje izboljšanja službe pomoči ostarelim občanom. Na tem področju bo v prihodnje treba narediti še veliko, tudi upoštevajoč dejstvo, da je delež ostarelih občanov v sestavi prebivalstva razmeroma visok in da bo čez nekaj let še večji.

Posebno pozornost bi, po mnenju sindikatov, morali usmerjati v preventivne dejavnosti s ciljem preprečevanja ali vsaj omejevanja akutnih primerov.

Sindikati tudi ocenjujejo, da je izvajanje socioasistencialnega načrta tesno povezano z reorganizacijo javne zdravstvene službe na terenu. Z drugo besedo, socioasistencialno službo naj bi uredili po zaokroženih območjih, ki bi se ujemala z zdravstvenimi okrožji. V tem smislu bodo izdelali tudi svoj predlog in ga posredovali Pokrajini.

Sindikati so se dogovorili tudi, da bodo po prvem obdobju pogovorov in srečanj s predstavniki krajevnih ustanov, pripravili svoj predlog izvajanja novih služb na socioasistencialnem področju.

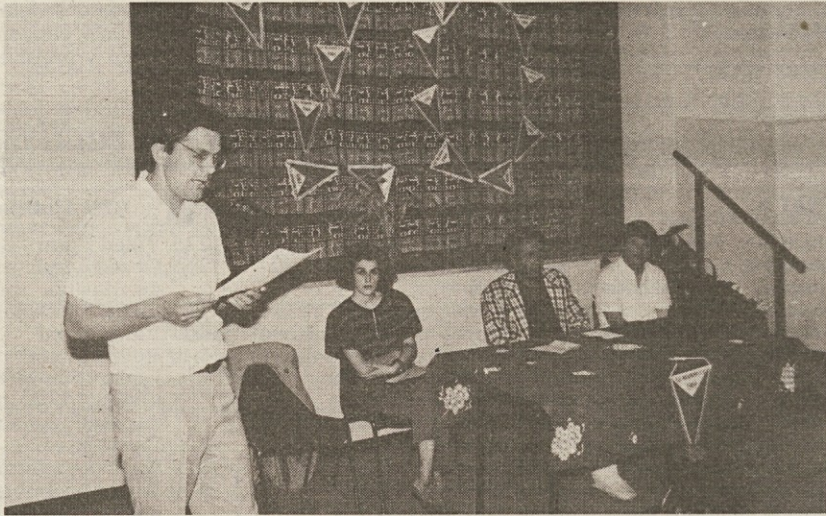
Musica cortese

Po dokaj težavnem začetku — zaradi organizacijskih zapletov in zaradi vremena — se ta teden nadaljujejo glasbene prireditve ciklusa Musica Cortese, ki jih pripravlja Pokrajinska uprava v sodelovanju z glasbeno skupino Dramsam. Jutri, 29. t. m., ob 21.30 bo prav ta skupina nastopila v Gradežu, v petek, 30. t. m., pa na gradu v Gorici, na notranjem dvorišču. Skupina Dramsam bo izvajala italijansko srednjeveško glasbo.

V soboto, 1. julija, ob 21.30 pa bo v cerkvi Rožnega venca v Trziču nastopil baročni trio Gallus consort iz Trsta.

Lepa slovesnost v nedeljo v Doberdolu

Dvajset let športnega društva Mladost



S slovesnostjo v občinski telovadnici so v nedeljo v Doberdolu proslavili 20-letnico ustanovitve Športnega društva Mladost, ki se je v tem času proslavilo predvsem v nogometu. Ob prisotnosti predstavnikov občinske uprave, športnih društev z Goriškega in samih društvenih članov je Dario Frandolič podčrtal pomembnost jubileja za kraško športno društvo, ki je v svoji začetni fazi moralo premagovati marsikatero, tudi miselno težavo, da se je uveljavilo na Doberdolskem in potrdilo koristnost športnega delovanja predvsem za mladega človeka.

Pomanjkanje primernih športnih objektov je pogojevalo delo mladega kraškega društva, ki je svoje prve ko-

rake začelo ob odbojarski mreži, da bi se kaj kmalu posvetilo nogometu. Ta panoga, je ugotovil Frandolič, pa je dobila svojo pravo veljavo leta 1973, ko je občinska uprava uredila nogometno igrišče, ki so ga leta 1982 posodobili in s prostovoljnim delom zgradili tudi tribune.

Skrb za nogometno dejavnost je narokovala tudi kraškimi športnim delavcem, da so ubrali pot sodelovanja in to predvsem na mladinskem področju. Tako je pred leti prišlo do dogovora med Mladostjo, Juventino in Sovodnjami, z Agrestom pa kar zadeva žensko odbojko. In prav v perspektivi skupnega prizadevanja, je zaključil svoj nagovor predstavnik Mladosti, bo

kraško društvo tudi v bodoče uresničevalo nalogo, ki si jo je zadalo pred dvajsetimi leti.

Doberdolski župan dr. Mario Lavrenčič je v svojem pozdravu podčrtal navezanost na kraško društvo, kateremu je ob ustanovitvi tudi predsedoval. Ob ureditvi nogometnega igrišča ter betonske ploščadi pred šolo je sedaj na vrsti telovadnica, za katero si občinska uprava prizadeva, da bi jo čimprej zgradila.

Pomen doberdolskega športnega društva in njegova vloga v goriški telesnokulturni stvarnosti sta bila poudarjena tudi v posegih raznih gostov, ki so se udeležili proslave. Igor Komel je pozdravil v imenu pokrajinskega odbora SKGZ za Goriško, Ferruccio Mininel za pokrajinsko nogometno federacijo, Dino Roner za Agorest, Miloš Tabaj za ŠD Juventina iz Štandreja, Igor Petejan pa za ŠD Sovodnje. Čestitke ob jubileju Mladosti je izrekel tudi predsednik nogometnega društva iz Ronk, ki je pozdravil tudi v imenu goriškega odbora Coni.

V sklepnem delu nedeljske slovesnosti so se s spominskim priznanjem spomnili na vse dosedanje predsednike (Mario Lavrenčič, Giorgio Ulian in Dario Gergolet) ter na dve osebi, ki nosita precejšnje zasluge za uspeh Mladosti. To sta Herman Gergolet, ki je skrbel za športno dejavnost pred uradno ustanovitvijo Mladosti, ter Ferruccio Mininel, ki je kot član nogometne federacije vedno stal ob strani društvenim članom.

Na sliki (foto Pavšič) trenutek z nedeljske slovesnosti v Doberdolu ob nagovoru Darija Frandoliča.

informacije SIP uporabnikom

Razdeljevanje novih telefonskih imenikov

V teh dneh se je začelo razdeljevanje uradnih telefonskih imenikov za leto 1989/90 naročnikov goriške pokrajine. Imenik je razdeljen na dva dela: imenski vsebuje samo goriško pokrajino; po kategorijah (»pagine gialle») pa vsebuje tržaško in goriško pokrajino.

Kot ponavadi bodo za naročnike, ki želijo prejeti imenike na dom, poskrbeli poverjeni funkcionarji distribucijskega podjetja. Slednji bodo razdeljevali nove in dvignili stare imenike. Ob tej priliki bo izročena tudi rubrika »Tutto Città 1989«.

Ostali, ki se te službe ne mislijo poslužiti, lahko dvignejo nove imenike v komercialnih uradih SIP, vrnejo stari imenik in priložijo obrazec, ki jim ga je dal funkcionar.

Prošnja po vrnitvi starega imenika je utemeljena, ker stari imeniki niso ažurni in to povzroča zmedo ter ovira pravilno delovanje službe, saj vsebuje vsaka nova izdaja visok odstotek sprememb.

Nadalje obveščamo, da se poverjenim funkcionarjem ne izkaže za opravljeno službo nikakršna odškodnina, saj bo znesek 350 lir + IVA za službo vračunan na telefonski izkaz.

SIP se vnaprej zahvaljuje za sodelovanje in priporočila, da se morebitne težave javijo na 187 (brezplačen klic).

GRUPPO IRI STET



Società Italiana per l'Esercizio delle Telecomunicazioni p.a.

Združenje API poudarja potrebo po okrepitvi Goriškega sklada

Upravni odbor združenja malih industrijcev je na svoji zadnji seji razpravljal o Goriškem skladu ter o pomislekih, ki se porajajo v zvezi z nesorazmerjem med razpoložljivostjo sklada in obsegom prošenj za denarne prispevke.

Po mnenju upravnega odbora združenja, morajo imeti instrumenti, ki so bili mišljeni kot vzpodbuda za nove gospodarske pobude, vsaj dve značilnosti: ažurnost v poslovanju in določeno zanesljivost glede višine prispevka.

Upravni odbor je v razpravi o zgoraj omenjenih vprašanjih izdelal tudi nekaj predlogov. Strinja se z namero Trgovinske zbornice, da se z uvedbo, oziroma povečanjem prelevmana, zviša razpoložljivost sklada. Upravni odbor se tudi strinja s predlogom Trgovinske zbornice, da se ob izvajanju mobilnosti (prenosljivosti) kontingentov poveča razpoložljiva količina bencina, saj bo tako večja tudi dotacija Goriškega sklada.

Na isti seji so, kakor izhaja iz poročila, ocenili tudi prisotnost goriških podjetij na sejmu v Sao Paulu v Braziliji. Na sejemski prireditvi Italia viva

je sodelovalo kakih petnajst malih podjetij z Goriškega.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Alesani, Trg De Amicis 10 — tel. 530268.

DEŽURNA LEKARNA V TRZIČU
Al Redentore, Ul. Fratelli Roselli 23 — tel. 410340.

kino

Gorica

CORSO Zaprt.

VERDI 18.00-22.00 »Rage, furia primitiva«. Prrepovedan mladini pod 14. letom.

VITTORIA 17.30-22.00 »Teneri ma duri«. Prrepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

COMUNALE Zaprt.

EXCELSIOR Zaprt.

Nova Gorica

SOČA 18.00 in 20.00 »Veliki rock koncert«.

V nedeljo je bilo na Premu tretje pisateljsko srečanje Estetika besedila in psihologija ustvarjanja

V nedeljo so se na Premu, rojstnem kraju Dragotina Ketteja, odvijali 3. premški razgovori, ki sta jih priredila Združenje književnikov Primorske in Zveza kulturnih organizacij Ilirska Bistrica. Razgovori so potekali v idealnem okolju na premškem gradu, ki je vpet v čarobno pokrajino in ki s svojo srednjeveško monolitnostjo in skrivnostnim nadihom starinskosti že sam po sebi vabi k zbranosti.

Čprav organizacijsko ni vse teklo, kot bi moralo, pa je nedeljsko srečanje primorskih pesnikov in pisateljev pokazalo, kako so takšne pobude koristne in tudi potrebne. Od množice napovedanih referatov sta bila v dopoldanskem sporedu na dnevnem redu le dva, ki pa sta izzvala zelo živahno in mestoma tudi ostro debato. Zora Tavčar je prispevala razmišljanje Kriteriji vrednotenja - danes in vedno (referat je prebral B. Pangerc), Vlado Šav pa O vprašanju stilne enotnosti.

Bistvene misli referata Zore Tavčar so zajete v petih točkah, ki jih je avtorica sama v svojem prispevku razčlenila takole: literarno delo se mora skladati s kulturnimi koordinatami časa; ustvarjalec mora pokazati čut za mero in okus; veliko slovenskih pisateljev in prevajalcev ne obvlada slovnice in sintakse ter uvaja v književnost veliko primitivizma; pri ustvarjanju je potrebna velika kulturna osveščenost, da ne potvarjaš zgodovinskih dejstev ali smešiš, kar je drugim sveto; posebna vrednota pa je estetika - za formo, pa naj bo še tako dovršena, mora stati tudi sporočilo, problematika, stik s časom.



Z nedeljskega dogajanja na premškem gradu

nju je potrebna velika kulturna osveščenost, da ne potvarjaš zgodovinskih dejstev ali smešiš, kar je drugim sveto; posebna vrednota pa je estetika - za formo, pa naj bo še tako dovršena, mora stati tudi sporočilo, problematika, stik s časom.

Vlado Šav se je poglobil v psihološke nagibe, ki sprožajo umetniško ustvarjanje, poudaril je vrednost časa, okolja, družbenih premikov in miselnih tokov, ki razgibavajo pisateljevo ustvarjalnost in krijajo njegov stil. Razgovor, ki se je razplamtel po

uvodnem branju referatov, se je dotaknil veliko vprašanj v zvezi s kritiko, z odmevnostjo, ki jo ustvarjalec ima v družbi in specifično primorski ustvarjalec v vseslovenskem okviru; govor je bil o enotnem slovenskem kulturnem prostoru (Rafko Dolhar je tehtno objasnjal, da ni vse tako, kot to kaže površinska patina iz politične prakse), udeleženci razgovora so se tudi kritično izrekli o poplavi kvantiteta in blasfemičnega izrazoslovja v književnosti; veliko je bilo govora o Primorski in navezanosti nanjo tistih slovenskih pisateljev, ki so iz te zemlje zrasli in jo nosili vse življenje v svoji duši in svojem delu; tudi mlajši rod primorskih pisateljev čuti prvobitno povezanost s svojim okoljem, naravo, zemljo in ljudmi.

Kosilo na grajskem dvorišču je bilo enkratno doživetje; pripravile so ga ljubezne premske žene in dekleta, ki pa so sicer ves dan prisrčno skrbele za gostoljubje.

Pozno popoldne je bil na grajskem dvorišču literarni nastop, na katerem so brali svoje pesmi Vlado Šav, Andrej Lutman, Aleksij Pregarc, Jože Janež, Tone Gašperšič, Jerica Sterle in Boris Pangerc, prozo pa Saša Martelanc in Miran Košuta. Za prijeten glasbeni intermezzo pa je poskrbela flavtistka Irena Vujanovič. (ris)

New York Times o Antonu Dermoti

Včerajšnji New York Times je objavil nekrolog za umrlim slovenskim tenoristom Antonom Dermoto. V njem piše, da je bil Dermota znan predvsem po interpretacijah vlog iz Mozarta. Potem navaja njegove življenjepisne podatke, pri čemer pove, da je bil pokojni tenorist rojen v Kropi in da je študiral orgle, na Dunaju pa petje. Leta 1936 je postal član dunajske državne opere in ji ostal zvest vse do sedemdesetih let.

Čprav se je tenorist uveljavil predvsem kot izvajalec vlog iz Mozarta - piše New York Times - je njegov repertoar obsegal še kakih 80 drugih vlog, med njimi Alfrede v Traviati in Lenskega v Evgeniju. Oneginu. Dermota je posnel tudi kakih 20 plošč, nastopil pa je še kot Don Ottavio v filmskem posnetku Mozartovega Don Giovannija, posnetega na salzburškem festivalu leta 1954. Časopis tudi pove, da je Dermota leto zatem pel Florestana v Beethovnovem Fideliju. To predstavo dunajske državne opere so tudi posneli in jo prikazali na ameriški televiziji leta 1957. Kot recitalist je Dermota pogosto nastopal skupaj z ženo, pianistko Helgo Berger - Weyerwald.

Anton Dermota je umrl v četrtek na Dunaju v starosti 79 let.

Slavistično društvo Trst izostrilo svoje delovanje

Ob pregledu tekoče sezone oziroma delovnega leta ugotavlja Slavistično društvo Trst izostritev svojega delovanja. V tem smislu je mogoče opravljene naloge razdeliti v dve področji: na eni strani so t.zv. operativne smerice, med katerimi velja omeniti vsakoletno Zborovanje slovenskih slavistov, ki je bilo oktobra v Mariboru; povezovanje svojega članstva z Biltenom, pri čemer sta v tej sezoni izšli druga in pred kratkim tretja številka; organiziranje izbranih predavanj, v okviru katerih nas je obiskal prof. France Žagar; sodelovanje s sorodnimi društvi v Ljubljani, Novi Gorici in Kopru. Na drugi strani pa velja omeniti trajnejše postavke, ki jim bo Slavistično društvo v bodoče posvetilo vse več pozornosti. Tukaj se velja spomniti stališča, da v našem kulturnem prostoru namenjamo premalo pozornosti in truda izvirnemu pisanju, predvsem mladim, zatorej se je Slavistično društvo pridružilo letošnji pobudi ZSKD ob literarnem razpisu Prešernovega dne "Kako se počutim v manjšini". Prispevki bodo jeseni izšli v knjižni obliki. V tej točki velja tudi v bodoče iskati poti za številnejše možnosti mladih pri vstopu v literarni svet, za oživitve in stimulacijo razrednih in šolskih glasil, veljalo pa bi nadaljevati akcijo za povezavo višjih šol v eno samo glasilo oziroma revijo.

Slavistično društvo Trst je s prispevki Majde Kaučič-Baša in Olge Lupinc trikrat neposredno poseglo v žgočo problematiko, kar seveda izziva možnost polemičnih odzivov: s skrajno rezervo ob misli na jezikovno razsodbišče v Trstu, z vzpostavljanjem stališča - ob znanem primeru "krompirja v kozici" - da slavistom pač ne more biti vseeno, če za celo vrsto stvari in pojmov nimamo slovenskega izraza; ter s problemskim razmišljanjem ob možnosti reduciranja Primorskega dnevnika, predvsem pa njegove lektorske službe, kar je za naše zamejstvo dovolj kritičen dogodek - vsi ti posegi so bili bolj ali manj osamljeni, kar dodatno dokazuje nepogrešljivo prisotnost specializirano slavističnega delovanja in razmišljanja. Praksa ob izostrenih problemih dokazuje, da smo kot prostor kljub razvidnim težavam vendar hitro pripravljeni odločno zagovarjati tisto, kar obstaja in to v smislu nespreminjanja dejstev, ali pa da ob odločilnih postavkah raje ne posegamo v javnost.

Slavistično društvo Trst nadalje ugotavlja velik smisel sodelovanja s šolami, ki slej ko prej ostanejo eno od poglavitnih prizorišč ustvarjanja in poglobljanja kulturne in s tem tudi slovenske bitnosti, poudarja vzorno sodelovanje z ravnateljstvi in profsorskimi zbori, ki so v okviru danih možnosti več kot pozitivno odgovorili na vsako izdelano pobudo. Po vsej verjetnosti bi veljalo v prihodnje organizirati problemske sestanke o problematiki vseh šolskih stopenj in to z aktivno udeležbo predstavnikov šol - razpravljanje o šoli brez predstavnikov te iste šole utegne biti slej ko prej poglobljanje, ne pa približevanje razdalj.

Se posebej odziven dogodek v tekočem letu je bil literarni večer ob Cankarjevem dnevu, ki sta ga za Slavistično društvo Trst vzorno izvedla oziroma organizirala Boris Pangerc in Marjčka Cenda. Z izjemno udeležbo pro-

minentnih književnikov iz matične Slovenije in našega zamejstva je večer v Kulturnem domu v Trstu pritegnil razveseljivo število obiskovalcev, primerno počastil spomin na našega osrednjega pisatelja in ne nazadnje dal idejo, da bi lahko Cankarjev dan na podoben način obeležili tudi prihodnje leto ali pa polagoma kar tradicionalno. Dogodek je podprlo razveseljivo število sponzorjev, kar je še en dokaz, da je mogoče tudi za t.zv. "čiste" kulturne prireditve pritegniti primerne finančne dejavnike našega zamejskega prostora. V prihodnjem šolskem letu bo Slavistično društvo Trst nadaljevalo s poglobljanjem svojega delovanja, vzpostavljanjem potrebnih kulturnih stališč, posebej pa velja že v tem trenutku izpostaviti dvoje projektov, ki bodo realizirani jeseni. V pričetku oktobra bo Zborovanje slovenskih slavistov v Portorožu, kjer bo naše društvo med drugim aktivno sodelovalo kot gostitelj udeležencev v našem prostoru, novembra pa bo občni zbor, ki naj bi okrepil temeljna izhodišča društva in nakazal smernice za prihodnje delovanje.

JANEZ POVŠE

Zadnji koncert letošnjega ciklusa združenja Chromas Intimni monolog sodobne glasbe

V torek, 20. junija, se je zaključil ciklus koncertov Tries-te Prima. Na sedmem in zadnjem koncertu je združenje Chromas sklenilo svoj "intimni monolog sodobne glasbe" ravno s kvartetom, najizrazitejšo komorno dimenzijo. V Luteranski cerkvi je tako nastopil Godalni kvartet Slovenske filharmonije.

Program se je tokrat začel s praznizvedbo Fedelejevega Pentalogon quartet (1987). Petstavnico oblikovanje teži k sprostitvi melodičnih linij, ki jih Fedele v začetnem Fanax razbija v tremolih in pizzicatih, v sledečem Pus pa predstavlja skupno z brstečimi harmoničnimi toni; osrednji stavek Fert jih preoblikuje v dolge pedalne tone, nad katerimi se oglašajo začetni nevrotični prijemi. Po "elegičnem" Fans zgleda, da se bo Fedele dokončno raznežil in zaključil s sprostitvijo melodičnega elementa, ki mu je neke vrste "idee fixe"; godala vendar zaječijo v grozljivi napestosti, kar nas spominja na začetno nevrozo. Nemogoče je dandanes smiselno stopati nazaj, živimo v obdobju skladatajeljevega "Razmišljanja", ki obrodi tu pa tam kak nov "Vtis", ki se bo mogoče preobrazil v smernico.

Ce ne smemo smiselno stopati nazaj, se pa lahko nazaj oziramo; Ivo Petrič je v svojem Kvartetu 1985 (posvečenem spominu Albana Berga) nostalgčno prevzel Bergovo glasbeno dimenzijo. Tipična ekspresionistična izraznost in ekstatične harmonije v začetnem Moderato tranquillo ter ritmika, ki se izgublja v topi Bergovi brezizhodnosti (zaključni Allegro brutale) služijo za oder številnim citatom (tudi iz Bergovega simfoničnega opusa - npr. Koncert za violino in orkester s svojimi znamenitimi začetnimi praznimi strunami).

Prvi del koncerta je zaključil Merkušev Romantični kvartet št. 3 (1987), kjer nam postaja jasno, da sega avtor zelo rad v glasbene "propozicije". Strukturna zasnova prvega spelnega dela je trodelna (ABA), obogatena z zaključnimi solističnimi posegi in modalno navdahnjena, npr. v "razredčeni" kadenci fis-mol - E-Dur - a-mol; pojavi se osrednji ritmični del, ki ga zaključijo spet spvejnejši finale (trodelnost!), kjer se pojavijo arhane akordične zveze v potrditev modalni "razsvetlilni" temnoromantične izraznosti.

Značajno imenitno izdelan Šostakovičev kvartet št. 10 (1964) je vodil violinista Linariča in Druckerja, violista Mi-loševa in (predvsem) čelista Mlejnika v enem glasbenem dihu do zaključnega aplavza, ki je zašel že v pravo "neurje". Res je začetni rondò (Andante) dal povod za besneči ostinato drugega stavka (Allegretto furioso); osrednji Adagio, tipično zasnovan v obliki passacaglie, je zazvenel strastno in boleče, še bolj tipična (mladostna) Šostakovičeva ironija pa se nepričakovano pojavi v solističnem vstopu viole in nas v groteski zaključnega Allegretta popelje do spominov "tem" prejšnjih stavkov - v glasbenem obnavljanju, ki nas skozi dvanaest Šostakovičevih kvartetov presune vedno znova, od zavzete melodične prvega do "ustaljenosti" osrednjih in dodekafonskih konstrukcij zadnjih kvartetov.

Že omenjenemu navdušenemu "neurju" publike je Kvartet Slovenske filharmonije kljuboval z "wagnerjanskim" Andante molto moderato iz Škerjančeve Suite za godalni kvartet in tako zapečatil letošnjo Trieste Prima. Do naslednjega leta, seveda.

CORRADO ROJAC

»Štirje letni časi« na novi Šišskovičevi plošči

Pred nedavnim je pri švicarski založniški hiši KOLTU producenta in direktorja Kurta Schlarbauma izšla druga samostojna plošča našega tržaškega slovenskega violinskega virtuozu Črta Šišskoviča, na kateri so po najsodobnejšem avdioidigitalnem laserskem compact-disc sistemu posneti Vivaldijevi "Štirje letni časi" v sodelovanju s komornim ansambлом "Kammerensemble Cologne" iz Kölna. Snemanje je bilo opravljeno v neki izjemni naravni akustični cerkvi blizu Kölna, kjer snema tudi zahodnonemški radio. Obenem s "Štirimi letnimi časi" je Črt Šišskovič na svoji stradivarki 1724 s Kammerensambлом posnel še Leclairov Koncert v a-molu in nekaj baročne glasbe, pozneje bo na vrsti še Bach in še kaj.

Besedilo na plošči je v angleščini, na priloženem ovitku pa je poleg solistovega imena (s strešicami) besedilo v nemščini, angleščini, francoščini in italijanščini. V juliju je predviden natis nove naklade ovitka z dodanim besedilom o Vivaldiju in fotografijo Šišskovičeve violine. Plošča za zdaj žal ni v prodaji, je pa na razpolago ob raznih ansamblovih koncertnih nastopih.

S "Kammerensemble Cologne" je Črt Šišskovič že sodeloval tudi pred leti na več koncertih na ansamblovi evropski turneji, Vivaldijeve "Štiri letne čase" in Leclairov Koncert je posnel letos v marcu predno je ansambel odpotoval na turnejo v Avstralijo in na Novo Zelandijo, v drugi polovici avgusta pa bo Črt z njim sodeloval na večdnevni turneji po Švici in Franciji.

Pa še eno novico v zvezi s Črtom



Šišskovičem je treba zabeležiti. Kot koncertni mojster Verdijevega orkestra v Trstu je Črt igral v prvem delu letošnje spomladanske simfonične sezone v Verdiju, zdaj bo, vedno kot koncertni mojster, igral v orkestru za opereto "Grofica Marica", nato pa se bo prehodno za eno celo sezono oz. za devet mesecev poslovil

od Trsta in preselil v Parmo, kjer je sprejel angažma v tamkajšnjem gledališču za simfonično in operno sezono, s tem, da ostaja za naslednje sezone vedno pogodbeno vezan na Verdijev orkester v Trstu. S pamskim simfonično-opernim orkestrom bo oktobra nastopal na turneji po zahodnonemških mestih Leipzig, Dres-

den, Berlin in drugih, vabijo pa ga tudi v Ljubljano, kjer naj bi snemal z radijskim simfoničnim orkestrom z dirigentom Nanutom.

Čprav bomo našega virtuozu Črta Šišskoviča pogrešali v Trstu, pa mu želimo novih afirmacij tako v Parmi kot na evropskih turnejah.

JOŽE KOREN

Teniški turnir v Wimbledonu Favoriti naprej

LONDON — Tudi drugi dan teniškega turnirja v Wimbledonu je minil brez posebnih pretresov. Še največ se je namučil Američan McEnroe, trikratni zmagovalec tega turnirja. Avstralec Daren Cahill, 26, na svetovnih lestvicah, je namreč osvojil prva dva seta in je klonil šele v 5. nizu po treh urah in 22 minutah. »Bil sem prepočasen,« je menil McEnroe, »Cahill je pokazal nekaj dobrih udarcev, a zatem sem si le opomogel, kar mi vlija zaupanje. Veliko mi bi pomenilo, če bi zmagal še četrtič.«

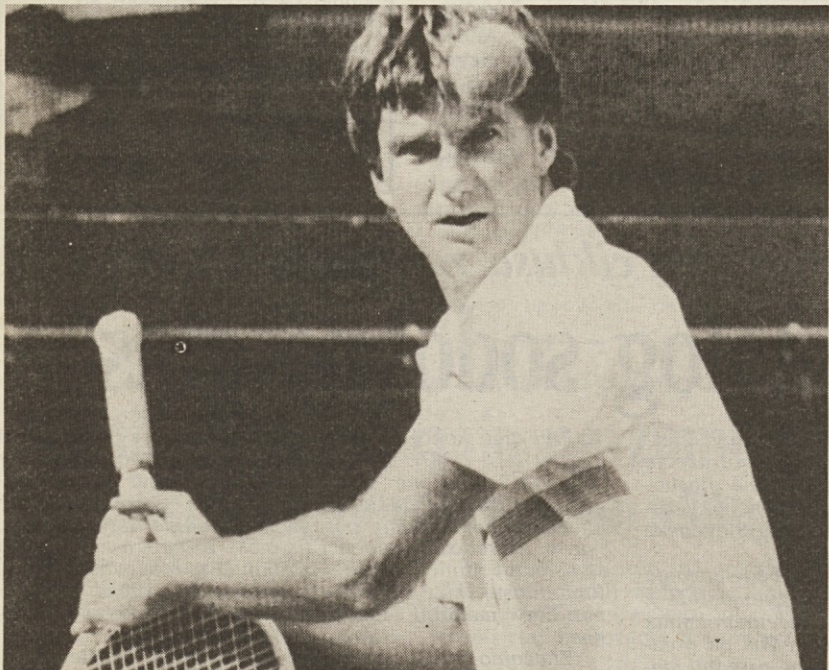
Med ženskami so se v 2. kolo uvrstili tako veteranki Navratilova in Evertova kot njeni najresnejši naslednici, Zahodna Nemka Grafova in Argentinka Sabatinijeva. Jugoslovanka Monika Seleš, ki si je že predvčerajšnjim zagotovila nastop v 2. kolu, potem ko je s precejšnjo težavo odpravila Nizozemko Schultzovo (7:6, 1:6, 6:4), je povedala, da je bila zelo vznemirjena: »Občutek, da igram v Wimbledonu, je bil čudovit, povsem drugačen od tistega,

ki ga doživljam drugod. Tukaj je vse izredno.«

Med Italijankami sta se v nadaljnje kolo včeraj uvrstili Golarsov in Reggijs, medtem ko je izpadla Ferrandova, kateri se je pridružil še Canè.

Nekaj rezultatov (1. kolo):
MOŠKI: Steeb (ZRN) - Visser (J.Af.) 7:6, 6:7, 6:3, 7:6; Seguso (ZDA) - Courier (ZDA) 6:2, 4:6, 6:4, 5:7, 9:7; McEnroe (ZDA) - Cahill (Avs.) 4:6, 4:6, 6:4, 6:3, 8:6; Mayotte (ZDA) - Canè (It.) 7:6, 6:0, 6:1; Pate (ZDA) - Annacone (ZDA) 3:6, 7:6, 4:6, 7:5, 6:4; Layandecker (ZDA) - De La Pena (Arg.) 6:3, 7:6, 6:0.

ŽENSKE: Graf (ZRN) - Salmon (VB) 6:1, 6:2; Navratilova (ZDA) - Hetherington (Kan.) 6:3, 6:2; Garrison (ZDA) - Date (Jap.) 6:1, 6:2; Mandlikova (Avs.) - Trubakova (ČSSR) 7:5, 6:4; Field (Avs.) - Ferrando (It.) 6:4, 3:6, 8:6; Turnbull (Avs.) - Paradis (Fr.) 6:4, 6:1; Novotna (ČSSR) - Smith (VB) 6:4, 6:2; Golarso (It.) - Paz (Arg.) 6:4, 6:1; Reggi (It.) - Langrova (ČSSR) 6:4, 6:0; Sabatini (Arg.) - Balestrat (Avs.) 6:1, 6:0; Evert (ZDA) - Harper (ZDA) 6:1, 6:1.



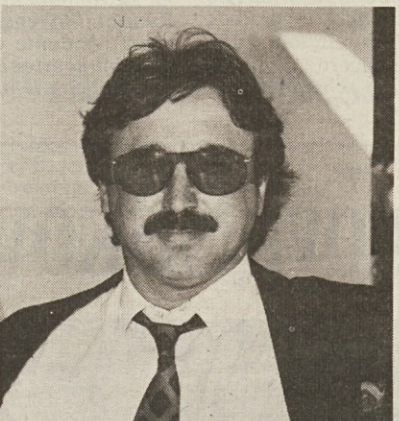
Veteran Jimmy Connors se s tenisom očitno še vedno zabava. Proti Sovjetu Česnokovu, katerega je premagal že predvčerajšnjim, si je privoščil tudi neobičajni prijem (Telefoto AP)

Trener Marino Lombardo že misli na novo sezono »Triestina se bo bistveno ojačila«

Na ponedeljkovi predstavitvi novopečenega nogometnega drugoligaša Triestine je potrjeni trener Marino Lombardo rade volje odgovarjal na vprašanja novinarjev. Govoril je o načrtih, o bližnji drugoligaški sezoni, v grobih obrisih o sestavi tržaške ekipe in še o marsičem drugem.

Trener Lombardo, kakšne probleme je imela lani Triestina in kako se bodo določene pomanjkljivosti v prihodnji sezoni reševale?

»Lani smo probleme reševali sproti, od tekme do tekme, letos pa bo šlo nekoliko drugače. Nujno se moramo ojačiti na tistih sektorjih, kjer smo bili lani pomanjkljivi. Čeprav smo napredovali, smo imeli med prvenstvom mnogo problemov, kar je seveda večkrat negativno vplivalo na rezultate, predvsem v sredini prvenstva. Na igrišču smo imeli izrazito »dolgo« postavbo, ki je imela mnogo branilcev ter je celo večkrat igrala s tremi ali štirimi napadalci, ki so se seveda vračali na sredino igrišča. Nam so torej primanjkovali pravi vezni igralci, ki bi delovali na kvaliteti, bolj kot na kvantiteti. Tako je večkrat nastal prelom med obrambo in



Marino Lombardo

napadom, zato je prvo, kar želimo, nakup kvalitetnega veznega igralca v vlogi klasičnega nogometnega »režiserja«.

Smo torej že pri kupoprodajni sezoni. Za kakšne ojačitve ste prosili, imate na seznamu morda že kakšna imena...?

»Ojačitve bodo pač tiste, ki jih je narekovala prejšnja sezona. Poleg »režiserja« potrebujemo še enega veznega igralca in pa »libera«. V svoji beležnici prav gotovo že imam imena, ki sem jih posredoval športnemu direktorju Nicoli Salernu, a jih seveda ne morem izdati, saj bi v tem primeru njihova cena kar poskočila. Menim pa, da bo kmalu prišlo do novosti, saj se bodo tudi predstavniki Triestine prihodnji teden podali v Milan, v »sve-tišče« kupoprodajne borze.«

V tej kvalitetni B ligi, saj so vse štiri izpadle ekipe s Torinom na čelu izjavile, da se nameravajo že prihodnje leto vrniti v A ligo, je obramba Triestine prav gotovo na drugoligaškem nivoju, čeprav bo Polonia odšel k vojakom...

»Saj Polonia odhaja v Bologno in ne v tujsko legijo! V prihodnji sezoni bo torej igral prav tako dobro kot v prejšnji. Res smo imeli odlično obrambo, ki je prejela le 17 golov, tako da lahko z optimizmom gledamo na prihodnje prvenstvo. Vemo namreč, da so v B ligi obrambe odločilne, mi pa smo v tem oziru kritični.« (D. Jelinčič)

kratke vesti - kratke vesti

Tudi Pavlič in Čerin z Bontempijem na Touru

BRESCIA — Davide Boifava, športni direktor italijanske kolesarske ekipe Carrera, je sestavil ekipo, ki se bo udeležila dirke po Franciji. Skupaj z Bontempijem, ki je povsem okrevan po pljučnici, bosta Svicarja Urs Zimmermann (kapetan) in Eric Maechlen. Jugoslovana Jure Pavlič in Primož Čerin, Bontempiovi rojaki Claudio Chiappucci, Giancarlo Perini in Walter Magnago ter Portugalec Acacio Da Silva. Pred dvema letoma je Carrera osvojila Tour, in sicer z Rochejem.

Sprejet priziv Williamsa in Italije v formuli ena

RIM — Avtomobilska pilota formule ena Boutsen (Williams) in Caffi (Italia) sta bila ponovno uvrščena na lestvico dirke, ki je bila 23. aprila letos v San Marinu in na kateri je Boutsen zasedel 4. mesto, Caffi pa sedmo. Po dirki so ju namreč na zahtevo Ligiera izključili, češ da sta po prekinutju, do

V Cremoni povratna finalna tekma za italijanski pokal Drevi Sampdoria - Napoli

CREMONA — Drevi ob 20.30 bo v Cremoni povratna finalna tekma za italijanski pokal med Sampdorijo in Napolijem. V prvi tekmi so slavili Maradona in tovariši z izidom 1:0, kar pomeni, da bo drevisnja tekma še kako odprta in da favorita ni. Obe ekipi računata na končno zmago, saj nameravata še izboljšati letošnji itak pozitivni izkupiček sezone. Napoli je namreč osvojil pokal UEFA in drugo mesto v prvenstvu, Sampdoria pa je dosegla finale pokala pokalnih prvakov in peto mesto v prvenstvu.

Obe ekipi bosta skoraj po čudežu zaigrali v popolni sestavi. Pri Sampdoriji bo namreč manjkal le Mannini, vsi ostali pa bodo na svojem mestu. V postavo se bodo vrnili Mancini, ki je v nedeljo na zadnji prvenstveni tekmi dosegel dva gola, L. Pellegrini, Cerezo in Pagliuca. V vrstah Napolija pa ne bo zaigral le Carnevale, z vsemi ostalimi pa ni težav. Med njimi bo tudi Maradona, ni pa povsem jasno, če bo zaigral srednji napadalec Careca.

Ekipi bosta nastopili v naslednji postavi:



Roberto Mancini

SAMPDORIA: Pagliuca, Lanna, Carboni, Pari, Vierchovood, L. Pellegrini, Victor, Cerezo, Vialli, Mancini, Dosenna.

NAPOLI: Giuliani, Corradini, Francini, Fusi, Alemao, Renica, Crippa, De

Napoli, Careca (Neri), Maradona, Carrannante.

V petek Fiorentina - Roma

MILAN — Italija ima na razpolago še eno mesto v pokalu UEFA, zanj pa se bosta potegovali Fiorentina in Roma. Ekipi sta namreč prvenstvo končali na 7. mestu z istim številom točk, tako da bosta morali odigrati dodatno tekmo, ki bo v petek v Perugii s pričetkom ob 17. uri.

Mazzone potrjen za trenerja Lecceja

LECCE — Carlo Mazzone je potrjen za trenerja Lecceja tudi za prihodnje dve sezoni, čeprav je prvotno kazalo, da je ločitev neizbežna. Mazzone je pri tej ekipi, ki se je prav v zadnjem kolu rešila pred izpadom, tri sezone.

Drevi Belcastro - Hardy

PAVIA — Drevi bo v Pavii boksarsko srečanje za evropski naslov petelinje kategorije med Italijanom Belcastrom in izzivalcem Angležem Harryjem.

Po evropskem košarkarskem prvenstvu v Zagrebu

Dražen Petrović osrednja osebnost

Zagrebski Eurobasket je za nami. Čas je obračunov, analiz. Vsi pa so si edini, da je Jugoslavija pokazala daleč najboljšo košarko in da ji s tako igro ne bi moglo uiti prvo mesto, tudi če bi v finalnem srečanju igrala proti Sovjetski zvezi.

Kratek obračun nastopajočih reprezentanc smo podali že v včerajšnji številki, danes pa bi nekaj zapisali o posameznikih.

Že pred evropskim prvenstvom je bilo znano, da bo Dražen Petrović ena osrednjih osebnosti zagrebske prireditve. Verjetno pa nihče ni pričakoval, da se bo »košarkarski Mozart« predstavil v taki luči. Bil je prava duša jugoslovanske ekipe, ki jo je brezhibno vodil. Čeprav je bil drugi strelec prvenstva, ni nikoli sebično iskal koša. Tudi glede vedenja, zaradi katerega se na prejšnjih velikih košarkarskih prireditvah gotovo ni izkazal, je Dražen dokazal, da je pravi lider. Skratka, bivši Cibonin as in sedaj član Real Madrida je zelo ugodno presenetil vse privrženke košarke.

Ko sem s skupino zamejskih trenerjev posedel v restavraciji ob Domu sportova, nam je natak (velik Draženov prijatelj) zaupal, da se je Petrović za to prvenstvo »strašansko« pripravljal. Treniral je kar sedem ur dnevno.

Očitno jugoslovanski as ni hotel »kiksni« prav v Zagrebu, kjer je s Cibono dosegel doslej svoje največje uspehe.

Nikos Galis »srebrni junak«

Grški reprezentant Nikos Galis je bil že na prejšnjem EP v Atenah najzaslužnejši, da je dotlej košarkarsko »skoraj nepoznana« Grčija osvojila kar zlato kolajno. V Zagrebu pa je bil Galis seveda najzaslužnejši, da je njegova reprezentanca osvojila srebro. Na polfinalnem srečanju s Sovjeti je dal kar 45 točk in je skoraj osmešil sovjetske velikane.

Galis je tudi edini košarkar tega EP, ki je neprekinjeno igral na vseh tekmah (pet srečanj, kar je 200 minut). Že ta podatek kaže, kako je ta košarkar spreten in izkušen.

Največje presenečenje je Slovenec Zdovc

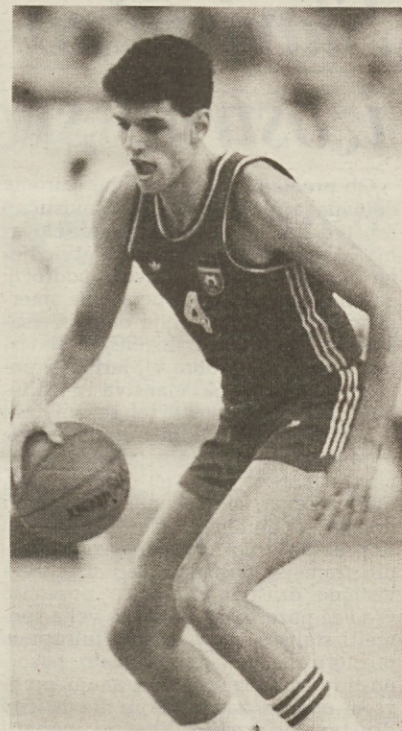
Verjetno najugodnejše presenečenje zagrebskega Eurobasketa je jugoslovanski reprezentant in član ljubljanske Smelt Olimpije Jure Zdovc. Slovenski košarkar se je pred prvenstvom celo bal, da ga trener Dušan Ivković ne bo vključil med dvanašterico.

Ne samo: Zdovc je bil za plave neobhodno koristen. Njegovo delo v obrambi je bilo zares odlično. Odlično je »pokrival« tako Italijana Rivo kot Grka Janakisa. Tvoril je z Draženom Petrovićem odlično bekovski par. Dokazal je, da tudi Jugoslavija lahko odlično brani (Danilović in Radja sta se pri tem ob Juretu še posebno izkazala).

Zdovca je za igro v obrambi pohvalil celo Jack Ramsay, eden najboljših ameriških trenerjev vseh časov.

Junak iz Seula Sabonis razočaral

Glavni akter olimpijskih iger v Seulu, Sovjet Arvidas Sabonis je v Zagrebu igral skrajno nezbrano, indolentno, neborbeno. Verjetno vsakega ljubitelja košarke je kar prejel obup, ko je gledal tega igralca, ki bi lahko bil zaradi velikega talenta in fizičnih sposobnosti eden največjih košarkarjev vseh časov. Njegovo vedenje na tem EP je bilo skoraj »odvratno«.



Dražen Petrović

Ko je le hotel, je bil za vse neustavljiv. Njegov košarkarski repertoar je izreden (asistencije, meti za dve in tri točke, horok, lovljenje odbitih žog). Očitno pa nastop na tem EP za tega igralca ni bila zadostna motivacija in bi nekdanji igralec »Mister Evropa« lahko imenoval kar »Mister lenoba«.

Naša najboljša peterka EP

Po velikih prireditvah se navadno sestavlja tudi najboljša moštvo. Tudi mi smo izbrali svojo najboljšo peterko in svojo izbiro bomo skušali tudi utemeljiti.

Naša najboljša peterka je naslednja: Petrović (Jugoslavija), Galis (Grčija), Volkov (SZ), Radja (Jugoslavija) in Divac (Jugoslavija).

Ti igralci so na posameznih mestih pokazali največ. Dražen Petrović je bil sploh najboljši posameznik EP. Tudi brez »srebrnega junaka« Galisa, najboljšega strelca prvenstva, ne gre. Oba igralca sta tipična napadalca, tako da bi bila ta peterka posebno ranljiva v obrambi. »Težko krילו« Volkov in Dino Radja ter Divac naj bi omilila tudi to hibo v obrambi.

Drugo peterko Eurobasketa pa bi sestavili takole: Riva (Italija), Marčulionis (SZ), Tihonenko (SZ), Ostrowski (Francija), Martinez (Španija).

Plavi odlični, večina azzurrov nezadostnih

Ne samo za prvo mesto, temveč predvsem za igro si vsi jugoslovanski reprezentanti zaslužijo odlično oceno. Res je, Radulović, Radović in Primorac so pokazali nekoliko manj od ostalih, vsi pa so zaslužni za velik uspeh.

Drugače velja za italijansko reprezentanco, ki je ostala brez kolajne in je zato tudi razočarana. Po našem mnenju si zadostno oceno zaslužijo Riva, Dell'Agnello in Magnifico. Poglavlje zase predstavlja veteran, 38-letni Mike D'Antoni.

Pred prvenstvom smo zapisali, da je vključitev tega igralca v reprezentanco opravičljiva, le če Italija osvoji eno od kolajn. D'Antoni v Zagrebu sicer ni igral slabo. Da pa je trener Gamba pustil doma Gentileja in da je raje izbral veterana Philipsa, to še sedaj nam ni jasno. (bl)

Aschenbach obtožuje

BONN — Potem ko je olimpijski prvak iz Innsbrucka '76, Hans-Georg Aschenbach (smučarski skoki) v prvem delu intervjuja zahodnonemškemu Bildu priznal, da je celo življenje jemal poživila in dejal, da to delajo številni vzhodnonemški atleti (Wittova, Ottova), je v drugem delu intervjuja povedal še vrsto podrobnosti. Otroke, ki naj bi bili primerni za športno dejavnost, v NDR preusmerijo na posebne športne zavode, kjer naj bi jim ob obedu dajali po tri tablete, dve vitamini, v eni pa naj bi bili hormoni. Otroci in starši o tem naj ne bi nič vedeli. Poživila naj bi bila najbolj razširjena pri plavanju, gimnastiki in kotalkanju.

V NDR o vseh teh izjavah previdno molčijo.

Mojster šahovske igre

EGON PERTOT

je v ponedeljek diplomiral na tržaški univerzi iz statističnih ved.

Iskreno mu čestitajo

zamejski šahisti

Mednarodni nogometni turnir ob 20-letnici ŠD Mladost Vozilom iz Nove Gorice prvo mesto

V okviru prireditve ob 20-letnici Športnega društva Mladost iz Doberdoba so konec prejšnjega tedna pripravili tudi kakovostni nogometni turnir, na katerem so sodelovale enajstere Vozil iz Nove Gorice, Slovenskega akademškega kluba iz Celovca, Ronk in goriške reprezentance ZSSDI.

Pobuda, ki so jo uresničili ob sodelovanju ZSSDI, je povsem uspela. Edina neuglašena nota v tem prazniku športa pa prihaja iz sodniške zveze, ki je »pozabila« na odgovornost in ni poslala na turnir sodnikov. Čudimo se, da sodniška zveza, ki za te usluge zahteva precej denarja (več kot pol milijona lir), za mednarodni turnir, ki sodi med kakovostnejše na Goriškem, pokaže tako malo zanimanja in postavi v težave prireditelje.

Ne glede na neljubi dogodek pa so organizatorji dobro speljali turnir, ki je potrdil premoč slovenskih ligašev iz Nove Gorice, ki so pokazali najboljšo igro in imeli v Delalagiu najboljšega predstavnika, ki je v dveh srečanjih dosegel kar 9 zadetkov in bil zato tudi nagrajen. Ob zaključnem nagrajevanju, na katerem je predsednik Mladosti Nordio Gergolet podčrtal pomembnost turnirja, ki je združil slovenske predstavnike iz matične domovine, Italije in Avstrije, so posebno priznanje izročili tudi vratarju reprezentance ZSSDI Sandiju Gergoletu, kateremu gre precejšnja zasluga, da so slovenski igralci slavili nad Ronkami.

Kar zadeva ostale nastopajoče, gre povedati, da so Korošci nastopili s pomladeno postavbo, reprezentanca ZSSDI, ki jo je vodil Evgen Ferfolja, je zaigrala dobro predvsem v drugem srečanju, čeprav je treba reči, da je bila v prvi tekmi povsem enakovredna koroškimi predstavniki. Na turnirju je delno razočarala ekipa iz Ronk, ki nastopa v 1. amaterski ligi.



Na sliki (foto Pavšič): goriška reprezentanca ZSSDI

Kljub odsotnosti »uradnih« sodnikov so Miloš Devetta, Karel Gergolet in Milan Devetak dobro opravili svojo nalogo in zato ne razumemo protestov nekaterih predstavnikov ekipe ZSSDI na prvem srečanju proti Saku. (pr)

POLFINALNI TEKMI

VOZILA - RONCHI 4:1 (2:0)
STRELCA: Delalagič (4) in Iacoviello.

SODNIK: Miloš Devetta.
VOZILA: Podgornik, Vodopivec, Pejovič, Zulfič, Birs, Makorič, Hlede, Markič, Delalagič, Bratkič, Dordevič.
RONCHI: Cosmini, Giotta, Fontana, Antonelli, Paravano, Simeoni, Iacoviello, Longo, Zanet, Cimatori, Grassi, Gargental, Codra.

ZSSDI - SAK 1:2 (1:1)
STRELCA: Jagodič, avtogol Stern, Čertov.

SODNIK: Karel Gergolet.
ZSSDI: S. Gergolet, Lavrenčič, Colja (Argentin), Devetak, Černigoj, E. Gergolet, F. Sambo, E. Sambo (R. Devetak), Peric, Frandolič (Zavadlav), Cingerli.

SAK: Dalanovič, Vakotnik, Lushnig, Galo, Stern, Weiser, Gregorič, Čertov, Pasterk, Urank, Blass, Sadjak, Jagodič, Kančer.

FINALE ZA 3. MESTO

ZSSDI - RONCHI 4:2
po 11-metrovkah (0:0)

SODNIK: Miloš Devetta.
ZSSDI: S. Gergolet, Zavadlav, Colja, Devetak, L. Frandolič, E. Gergolet, E. Sambo, F. Sambo, H. Kobal, Lavrenčič, Cingerli, Devetta, Peric.

FINALE ZA 1. MESTO

VOZILA - SAK 9:6 (3:2)

Borov odbojkerski začetniški tečaj na »1. maju«

Odbojkersko društvo Bor v teh dneh že izdelalo podoben program poletnih priprav za svoje ekipe. Letos so v društvu opustili usmeritev, da koncentrirajo vse svoje ekipe v enem samem kraju, opredelili so se tako za razčlenjene priprave, kar seveda terja večji napor, za katerega pa letos računajo, da mu bodo kos.

Največ novosti zadeva začetniški tečaj, ki ga bodo od 4. do 12. septembra pripravili kar na lastnem sedežu, namreč v telovadnicah in na odprtih igriščih Borovega športnega centra na 1. maju. Tu bo vadila skupina deklet, ki bodo v prihodnji sezoni nastopile v kategoriji superminivolley, vodstvo pa upa, da se jima bosta pridružili čimštevilnejši skupini začetnikov, bodisi deklet bodisi fantov letnikov 1978, 1979 in 1980. Cena tečaja znaša 50 tisoč lir, dnevni program tečaja pa vsebuje poleg jutranjega in popoldanskega treninga (pod vodstvom usposobljenih društvenih trenerjev) še skupno kosilo in organizirano animacijo. Vpi-

sovanja so možna na sedežu društva (tudi po telefonu, št. 51377) do 15. julija. Pri Boru so se poizkusno opredelili za samostojen tečaj, kajti udeležba mestnih otrok na tečaju ZSSDI v Zgoniku, zaradi oddaljenosti kraja od mesta samega, ni bila nikoli zadovoljiva.

Zenska članska ekipa (in pa mladinke under 14) bo letos prvič imela priprave na Rogli, kjer se bo mudila od 23. do 30. avgusta. Kot sta poročala odbornika društva, ki sta si prejšnji teden ogledala objekte in ostale strukture, so tam pogoji za vadbo res enkratni, če vemo, da je Rogla sedež priprav raznih prvoliških klubov in reprezentančnih vrst. Priprave na Rogli je Borovim ekipam v dobršni meri omogočilo mariborsko društvo Paloma Branik, s katerim imajo tržaški odbojkerski delavci že dolgoletne plodne stike.

Mladinci pa se bodo na novo sezono pripravljali v Škofji Loki, ki je že tradicionalna Borova »poletna trdnjava«, kateri se v društvu res ne mislijo odpovedati.

Za reprezentanco under 16

Tudi borovki Tamara Vidali in Nadja Fučka

Junija so se v raznih krajih dežele odvijali treningi za sestavo ženske deželne odbojkerske reprezentance under 16 (letnik 1973), ki bo septembra v Aosti nastopila na Trofeji dežel.

Med kandidatkami ni moglo kajpak manjkati tudi nekaj igralk Bora Friulexport, ki je v tej kategoriji v letošnji sezoni osvojil naslov deželne viceprvaka.

V najožji krog 16 igralk pred zadnjo selekcijo (na začetku jih je bilo po pokrajinski selekciji 34), iz katere bo izšla dvanajstčrta reprezentantka, sta se namreč prebili tudi Tamara Vidali in Nadja Fučka (ki sta letos uspešno branili Borove barve v C-1 ligi), kar predstavlja za njiju lepo osebno uveljavitev.

Upajmo sedaj, da se bosta prebili tudi med dvanajstčrto, že sedaj pa jima lahko čestitamo.

Na nedavnem občnem zboru pregledali delo v pravkar končani športni sezoni

M. Suša: »Še naprej nam bo glavna skrb mlad človek«

Ženski košarkarski klub Cimos Senožeče, ki obstaja že dobrih 10 let, je na nedavnem občnem zboru pregledal opravljeno delo v pravkar končani športni sezoni in ga ocenil kot uspešnega, ter si zastavil načrte za delo z mladimi, nadarjenimi in perspektivnimi košarkaricami.

Prisotne je pozdravil tudi Marijan Suša, predsednik kluba, in je orisal pomen dela z mladimi, uspehe ter načrte za prihodnost.

»Naša dejavnost ni samo usmerjena v doseganje rezultatov na področju košarke, ampak se trudimo, da je vsak mlad človek vsestransko angažiran in obravnavan. Prva naša obveznost je seveda telesnokulturno delo z mladimi, za kar posvečamo posebno pozornost v fazi pionirske selekcije. Pozornost je do vseh deklet enaka. Vsaki je omogočeno, da obišče vsaj dve državi in si s tem širi svoje obzorje in spoznava svet. Brez discipline, tovarštva in seveda rednega obiskovanja trenin- gov pa ne gre,« je dejal Suša.

Bi nam številčno predstavili ekipe, trenerje, obisk na treningih...

»V tem obdobju smo imeli 10 ekip, ki jih vodi 11 trenerjev. Na treninge je prihajalo 195 igralk in tako opravilo več kot 1500 ur treningov. Odigrale so več kot 200 tekem. Organizirali smo 5 turnirjev, od tega kar dva mednarodna.«

Bogata je tudi mednarodna dejavnost in stiki z zamejstvom.

»V začetku oktobra smo v Sežani organizirali 1. mednarodni turnir v košarki za pionirke za pokal Cimos. Udeležile so se ga ekipe iz Italije, Zahodne Nemčije in Jugoslavije. Turnir ni bil namenjen doseganju samo tekmovalnih rezultatov, temveč tudi utrjevanju prijateljskih vezi med mladimi Evrope in izmenjavi izkušenj pri delu z mladimi košarkaricami. V Sežano so na pokal Cimos prišle resnično najboljše ekipe pionirk iz Evrope. Na velikonočnem turnirju v minikošarki v Turinu, so Cimosove igralke v konkurenci štirih ekip osvojile drugo mesto in s tem lep športni uspeh. S tega turnirja so se košarkarice vrnile z nepozabnimi spomini gostoljubnih organizatorjev, staršev in deklet iz Turina,

Krasovka na pripravah državne reprezentance

Biserka Simoneta: Povabilo je bilo povsem nepričakovano

Kot smo že poročali, je bila Krasova namiznoteniška igralka Biserka Simoneta poklicana na priprave mladinske državne reprezentance v tehnični center v Fiuggiju, od koder je odpotovala v Scherbourg na mednarodno namiznoteniško prvenstvo Francije.

Njen nastop v državni reprezentanci je veliko priznanje za 14-letno igralko, za Kras Globtrade in za ves naš zamejski šport. Biserka Simoneta je nastopila v kategoriji starejših pionirk skupno z letošnjo državno prvakinja Lauro Negrisola in med posameznicami.

Se ti zdi, da imaš srečo?

»Da! Lani sem dobila Wilde Card za nastop na državno prvenstvo, zdaj pa so me izbrali v širši krog mladinske reprezentance, v kateri je tudi letošnja mladinska državna prvakinja Alessia Arisi in Cristina Semenza. Povabila sem bila zelo vesela, kajti novica je bila nepričakovana.«

Pet dni si bila na pripravah v Fiuggiju...

»Treningi so bili trdi, vodi jih nemški trener Ostermann. Vstajali smo ob 6.15, sledil je footing, potem zajtrk. Fantje in dekleta smo trenirali posebej. Zjutraj je bilo dve uri treninga, po kosilu dve uri in pol, zvečer pa smo pol ure vadili samo servise, pol ure je bilo fizične priprave in nazadnje raztezanje. Vsega skupaj je bilo 6 ur treninga.«

Kaj pa disciplina?

»Tudi disciplina je bila stroga. Iz centra so nas vozili v bližnji hotel na obroke in nazaj brez drugih izhodov. Spanje je bilo ob 22.15. Soba sem delila z Marzio Pann in Barbaro Semenza, ki sta tukaj vse leto.«

Tvoje prve mednarodne izkušnje?

»Bilo je nekoliko začetne treme. Med posameznicami sem igrala s Francozinjo in Finko in zgubila z 0:2, vendar sem se zelo borila. Z Danko sem odigrala tri sete. V ekipnem tekmovalju z Negrisoli jevo naju je v prvem kolu izločila ekipa iz ZRN. Konkurenca je bila zelo ostro, med naraščajnicami tudi zelo številna, nivo igre pa zelo visok. Sodelovali so igralci iz vse Evrope, pa tudi iz ZSSR, Japonske in Maroka. Negrisoli je bila prva, Cristina Semenza in Arisi tretja.«

Tvoji vtisi o mestu Scherbourg?

»Jih ni. Disciplina je bila še strožja kot v centru. Iz hotela v telovadnico. Komaj mi je uspelo kupiti razglednice.«

Najlepši dogodek s tekmovalja?

»Zaključni praznik in večerja vseh nastopajočih z nagrajevanjem. Sledil



je ples, na katerem sem se spoznala z drugimi igralci.«

Še pogled v bodočnost? Ali misliš vztrajati z namiznim tenisom?

»DA!!! Vesela sem, da sem bila izbrana v reprezentanco, da sem trenirala v Fiuggiju in da sem tekmovala. V bodoče bi rada trenirala bolje in več.« (J. J.)

Na stadionu »Prvi maj«

Cicibona prireja nogometni turnir

Na stadionu »Prvi maj« v Trstu je te dni v polnem teku nogometni turnir 7:7, ki ga prireja Košarkarski klub Cicibona.

Na tem turnirju nastopajo štiri ekipe, ki bodo igrala vsaka proti vsaki. Zmagalo bo seveda moštvo, ki bo osvojilo največ točk.

Naj omenimo, da pravice do nastopa na tem turnirju nimajo registrirani nogometaši, sicer pa na tej prireditvi nastopajo večina košarkarji.

Nastopajoče ekipe: Bor mladinci, Bor kadeti, Cicibona in Gostje. Prvi tekmi sta bili na sporedu včeraj, drugo kolo bo danes, tretje pa jutri. Prvo srečanje je ob 18.00, drugo pa ob 19.00. (V. Jogan)

S športnega praznika Gaje



Športni praznik ŠZ Gaja na Padričah je v polnem teku. Na sliki (foto Križmančič) trenutek z balinarskega turnirja

obvestila - obvestila - obvestila - obvestila

TRENERSKI KOŠARKARSKI AKTIV ZSSDI

vabi vse ljubitelje košarke na predstavitve videokasete »ABC košarke«, ki bo jutri, v četrtek, 29. t. m., ob 20.30 v Prosvetnem domu na Opčinah. Uvodno besedo ob predstavitvi te videokasete bo imel magister košarke Milutin Pavlovič.

ŠZ DOM prireja teniški turnir v moški in ženski konkurenci. Tekmovalje bo od četrta, 6. julija, do petka, 14. julija, v Štandrezu in na Vrhu. Rok za vpis zapade 3. julija. Vpisujejo: ZSSDI (tel. 33029), Marko Lutman (85348) in Bojan Makuc (20734).

SPDT vabi svoje člane, da se čimprej vpišejo na enotedenski tabor v Dolomitih Brente, ki bo od 26. 8. do 2. 9. Vpisovanje je do 30. t. m. v uradih ZSSDI (tel. 767304), informacije tudi pri vodji pohoda Angelu Kermecu (tel. 44016).

ŠZ SOVODNJE sklicuje 29. t. m. ob 20.00 v prvem ter ob 20.30 v drugem sklicanju redni

občni zbor. Skupščina sovođenjskih športnih delavcev bo v Kulturnem domu v Sovodnjah.

KOŠARKARSKA SEKCIJA ŠD BREG

priredi košarkarski turnir 3:3, ki bo trajal do 30. t. m. v dolinskem športnem centru. Za vse informacije telefonirajte od 12.00 do 14.00 na št. 228309 ali od 19.00 do 20.00 na št. 228394.

ŠD VESNA sklicuje 30. t. m. ob 20.30 v prvem in v 21.00 v drugem sklicanju redni občni zbor, ki bo v dvorani Ljudskega doma v Križu. Dnevni red: izvolitev predsednika občnega zbora, poročila predsednika, tajnika, blagajnika in nadzornega odbora, razno ter volitve novega odbora. Vabljeni člani in simpatizerji.

ZSSDI obvešča, da bo danes, 28. t. m., ob 20.30 na sedežu ŠZ Sloga v Gospodarski zadrugi v Bazovici seja odbojkerske komisije. Dnevni red: 1.

analiza kadrovanja; 2. poletni tečaj v Zgoniku; 3. turnir prijateljstva; 4. razno.

ODBOJKARSKO DRUŠTVO BOR obvešča, da se je na sedežu društva (Vrdejska cesta 7, tel. št. 51377) začelo vpisovanje za začetniški odbojkerski tečaj, namenjen fantom in dekletom letnikov 1978, 1979, 1980. Tečaj bo v Borovem športnem centru na 1. maju od 4. do 12. septembra 1989. Cena tečaja znaša 50 tisoč lir. Dnevni program: 9.00 jutranji trening; 12.00 kosilo; do 15.00 organizirana animacija; 15.30 - 17.00 popoldanski trening in odhod. Možen je prihod otrok v center tudi pred 8. uro (po dogovoru). Rok za vpis zapade 15. julija.

ŠZ GAJA obvešča, da sprejema vpisovanja za nočni tek Gaje do 1. 7. ter eno uro pred startom na športnem objektu na Padričah (tel. 226115) od 18. do 20. ure. Vabljeni!

Naročnina: mesečna 16.000 lir - celoletna 192.000 lir, v SFRJ številka 3.500,- din, naročnina za zasebnike mesečno 30.000,- din, trimesečno 85.000,- din, letno 320.000,- din, upokojenci mesečno 25.000,- din, trimesečno 65.000,- din, polletno 120.000,- din, letno 240.000,- din. Naročnina plačana vnaprej se med letom ne povisa.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 72.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 108.000 lir. Mali oglaš 760 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 19%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

28. junija 1989

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460894
GORICA - Drevored 24 magglo 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD - Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik **Marko Waltritsch**

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

FIEG

Člen italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Amazonski pragozd ne sme zasenčiti zaščite ozonofsere

BRUSELJ — Obsto našega ekosistema je odvisen od uspešnega boja proti redčenju ozonofsere in le v manjši meri od zaustavitve prekomernega krčenja amazonskega pragozda. To je izjavil francoski oceanograf Jacques Yves Cousteau ob podelitvi častnega doktorata na flamski univerzi v Bruslju.

Eden največjih raziskovalcev »sveta tišine« je spregovoril o katastrofalnih posledicah, ki bi jih imelo nadaljno redčenje plasti ozona. Zmanjkal bi najboljši naravni filter, ki preprečuje ultravijoličnim žarkom, da bi z vso svojo jakostjo dosegli zemeljsko površje. Če bi se to zgodilo, bi po Cousteaujevih besedah to najprej občutil fitoplankton, ki je še bolj kot suhozemske rastline glavni nosilec fotosinteze na našem planetu, v bistvu spreminja ogljikov dioksid v kisik in hranilne snovi. Če bi se torej zaradi pretiranih ultravijoličnih žarkov znižala koncentracija fitoplanktona, bi se v zemeljskem ozračju povečal ogljikov dioksid. S tem bi se povečal učinek tople grede, na planetu bi se zvišala povprečna temperatura, začel bi se taliti polarni led, morje pa bi preplavilo priobalna območja. Višja temperatura bi obenem povzročila katastrofalne klimatske posledice, da bi življenje postalo skrajno kočljivo.

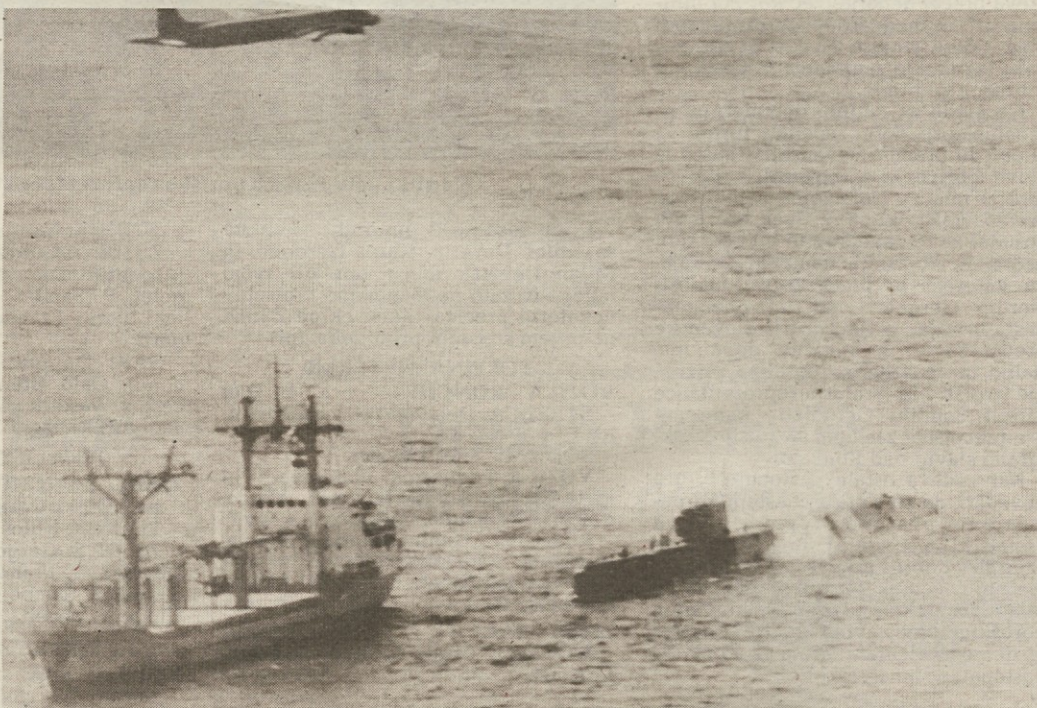
Amazonski pragozd je nedvomno pomemben zaradi bogastva svoje favne in flore in ne ker nekateri trdijo, da so to pljuča našega planeta, pljuča se po Cousteaujevih trditvah nahajajo v oceanih srednjih in visokih zemljepisnih širin. Pragozd je treba vsekakor zaščititi, a ne z uvoženimi koncepti, zaščita mora izhajati iz notranjosti, iz ljudi, ki živijo na tem območju. Cousteau se je zavzel za pravi »družbeni pakt«, ki predvideva objavo priročnikov o zaščiti okolja v najrazličnejših jezikih, vključno s tistimi, ki so v rabi v državah v razvoju.

Sovjetska mornarica nadaljuje s pomirjujočimi izjavami Poškodovano jedrsko podmornico SZ bodo danes privlekli v Severomorsk

MOSKVA — Danes bodo v Severomorsk, oporišče severnomorskega sovjetskega brodogoja nedaleč od Murmanska, privlekli v ponedeljek poškodovano jedrsko podmornico. Kot je izjavil za agencijo Tass načelnik generalštaba sovjetske mornarice admiral Konstantin Makarov, se ohlajevanje poškodovanega reaktorja nadaljuje brez zapletov, stopnja radioaktivnosti na krovu pa je »v mejah predpisanih norm«. Trgovsko ladjo, ki je pomagala s svojimi črpalkami hladiti reaktor, je sedaj zamenjala oskrbovalna ladja Karabah. Podmornico sedaj s hitrostjo osmih vozlov vleče proti Severomorsku.

Makarov je zanikal, da bi na krovu podmornice izbruhnil požar. Dim, ki so ga opazila zahodna letala, so le izpušni plini obeh pomožnih dizelskih motorjev. Načelnik generalštaba je tudi navedel, da ima podmornica »častljivo starost« saj je med prvimi sovjetskimi jedrskimi podmornicami.

Po podatkih NATO so podmornice razreda echo-2 dolge 118 metrov, široke 9,8 metra, njihov deplasma pa je 5.800 ton. Poganja jih jedrski reaktor z dvema plinskima turbinama, ki omogočata hitrost 20 vozlov na površini in 22 vozlov pod morjem. Oborožene so z osmimi raketnimi cevmi za manevrirne rakete SS-N-12 dometa 550 kilometrov, ki lahko imajo konvencionalno ali jedrsko konico.



Poškodovana jedrska podmornica v Barentsovem morju preden jo je v vleko prevzela pomožna ladja Karabah (Telefoto AP)

Po nepodpisanem premirju se Jonas Savimbi noče odpovedati Angoli in vodstvu UNITA



Šef uporniškega gibanja UNITA Jonas Savimbi na včerajšnji tiskovni konferenci (AP)

JAMBA — Šef angolskih upornikov UNITA (Nacionalne zveze za popolno neodvisnost Angole) Jonas Savimbi je včeraj demantiral vest, da se pripravlja na odhod v izgnanstvo. Po štirinajstih letih nepretrgane državljanske vojne, ki je pustila prifrontno državo, sta si v minulem tednu segla v roko Savimbi in predsednik José Eduardo Dos Santos. Skupaj sta se domnila za premirje, ki traja že štiri dni.

»Če premagamo človeka, ga pošljemo v izgnanstvo ali pa ga ubijemo,« je izjavil Savimbi, ki je misli dodal še pojasnilo, »če pa ga ne premagamo, ga tudi ne moremo izgnati iz države.« Tako je šef gverilcev, ki se več kot deset let borijo proti redni vojski marksistične vlade v Luandi, ponovno potrdil svoje stališče, da ne namerava zapustiti države, v tako kritičnem trenutku.

Premirje, ki je tako pomembno za Angolo, je rezultat dolgih diplomatskih priprav, ki so dosegle višek na četrtkovem vrhu osemnajstih afriških

voditeljev v zairskem mestu Gbadolite. Vrh bo nedvomno ostal zapisan v zgodovini afriškega političnega življenja, saj sta se prvič sestala dolgoletna antagonist Savimbi in Dos Santos. Oba sta pristala na premirje na besedo, saj nista podpisala nikakršnega dokumenta, kar pa seveda ni bistveno.

Po zasedanju so nekateri viri posredovali vest, da bo v zameno za pogajanja moral Savimbi v »prostovoljno izgnanstvo«, šef UNITA pa je rekel, da bo zapustil Jambo, in vodstvo gverilske organizacije, šele takrat, ko bodo to zahtevali njegovi somišljeniki, oziroma takrat, ko bo na njegovem mestu kak drug politični voditelj.

Savimbi je tudi dokaj optimistično ocenil rezultate pogajanj, ki bi lahko privedla do zaključka državljanske vojne, ki traja, odkar se je Angola osamosvojila. Savimbi lahko računa na podporo ZDA in je pripravljen na kompromis, pri tem pa zagotavlja, da bodo člani UNITA ostali samostojni in ne bodo stopili v MPLA, v stranko, ki vlada v Angoli.

Srečko, ki je vredna dve milijardi lir so prodali v Milanu

RIM — Veliko hrupa za nič, trdijo člani distribucije FIT, ki skrbi za preprodajo srečk vsedravnih loterij. Srečka serije AS 66031, ki je neznane mu srečnežu prinesla v žep čisti dve milijardi lir loterije v Monzi, je šla redno v prodajo, vendar v Milanu in ne v Turinu, kot so izjavili takoj potem, ko so jo izžrebali.

Srečka je spadala namreč k snopu neprodanih listkov, ki so jih zato »preusmerili« v Milan, kjer so v trafikah ostali brez srečke. Srečka, ki je dokaj kratkovidna dama, je zato osrečila neznanega kupca, ki je stopil v trafiko na milanskem drevoredu Corsica in si je poleg rednega nakupa privoščil še srečko. Lastnik trafike Enzo Scollo ima dokaze, da so srečko res odtrgali, poleg tega pa pravi, da jo je menda kupil neki moški srednjih let, urejene zunanosti in elegantno oblečen, ki naj bi mu tudi rekel, da se bo pod večer vrnil v trafiko in kupil še ostale srečke. Pa še to, moški naj bi mu namignil tudi nekaj o morebitnem »spominčku«, če bo med srečnimi dobitniki. Slednja podrobnost je sicer nekoliko sumljiva, opis srečneža pa prav tako, še posebno v luči vsem znanega dejstva, da je bila srečka vredna 2 milijardi lir med zadnjimi, ki so šle v prodajo, in bi lahko celo ostala v žepu lastnika milanske trafike.

V Krasnaji zvezdi osmrtnica mladega sovjetskega vohuna

MOSKVA — Glasilo sovjetskega obrambnega ministrstva Krasnaja zvezda ponuja danes bralcem nadvse nedoumni nekrolog: pod fotografijo mladeniča črnih las in črnih oči je napisano, da je 22. junija v starosti 32 let nenadno umrl Mihail Jevgenjevič Orlov (Glenn Michael Souther), po poklicu nič drugega kot »sovjetski obveščevalec, sodelavec Komiteja za državno varnost«. Mladi junak je posvetil vse svoje življenje temu, da bi preprečil jedrsko katastrofo. »Dlje časa je izvrševal odgovorne naloge in mnogo prispeval za zavarovanje državne varnosti Sovjetske zveze,« mu v spomin piše vojaški dnevnik ter dodaja, da je ta naloga zahtevala od Orlova-Southerja »ogromno osebne hrabrosti in žrtvovanja vseh fizičnih ter duševnih moči«. Kolegij KGB in delovni tovariši mu poklanjajo še vrsto ganljivih besed.

Kdo je skrivnostni Orlov? Kako in zakaj je umrl tako mlad?

Genadij Gerasimov, načelnik uprave za informacije v zunanjem ministrstvu, je danes seveda bil pripravljen na takšna vprašanja ameriških in drugih zahodnih dopisnikov. Kot da gre za povsem nepomembno zadevo, je navrgel nekaj življenjskih podatkov o njem: leta 1978 je v ZDA končal univerzo, postal je izvedenec za nabavo ameriške vojaške mornarice, služil je v njenem šestem ladjevju, med drugim na letalonosilki Nimitz, bil osebni fotograf poveljnika ladjevja, hkrati pooblaščen za stike z javnostjo (public relations). In vseh dolžnostih je deloval kot sovjetski obveščevalec.

Lani 4. avgusta je eden namestnikov Gerasimova na podobni tiskovni konferenci sporočil, da je prezidij vrhovnega sovjeta ZSSR odobril politično zatočišče neke mu državljanu ZDA, ki so ga tam oblasti preganjale, češ da je ruski vohun. Gerasimov pa danes ni hotel nič več vedeti o tem sporočilu, češ da takrat ni bil v Moskvi, pa ne ve, ali je šlo za istega Orlova-Southerja...

Za nadaljevanje špijunske zgodbe so zdaj na vrsti washingtonski viri.

ANTON RUPNIK

Pisatelj Rugova o stanju na Kosovu pred proslavo

BONN — Predsednik Združenja književnikov Kosova Ibrahim Rugova je za zahodnonemški tednik Der Spiegel izjavil, da »se bodo Albanci uprli, če bo Srbija nadaljevala s poskusi zatiranja njihove narodnostne identitete«. Rugova je dejal, da »opozarja Srbe, naj ne pozabijo, da so tudi majhen narod, in da se je v preteklosti vsak poskus majhnega naroda, da bi odigral vodilno silo na Balkanu, končal z njegovo tragedijo.«

Na vprašanje zahodnonemškega novinarja, kaj je s 40 tisoč Srbi, ki naj bi jih bili po njegovih besedah s Kosova »domnevno pregnali«, je Rugova odgovoril, da je to laž in menil, da ni nikoli manjkalo »sosedskih preprirov, ne med Srbi ne med Albanci. Srbi ne morejo dojeti, da tudi Albanci zavzemajo vodilne položaje. Hočejo ustaviti čas,« je dejal kosovski avtor.

Na vprašanje, kaj meni o »trditvah srbskih časopisov, da si Kosovo prizadeva za večjo avtonomijo, da bi se priključilo LR Albaniji«, je Rugova odgovoril, da je to »stara propagandna pravljica«. Večina Albancev na Kosovu je sprejela vključitev v jugoslovansko zvezo, je dejal Rugova in dodal: »Če se bo nadaljevalo zatiranje, potem bo narod poskušal najti izhod.«

Za praznovanje 600. obletnice je Rugova dejal, da je izzivanje in popolnoma srbska, šovinistična proslava. Na vprašanje, ali se boji morebitnih »krvavih spopadov med Srbi in Albanci«, je dejal, da je treba pomisliti na milijon »nabrušenih« Srbov in dodal, da ne bo manjkalo »pitja in hvalisanja«. V takšnem ozračju pa lahko že napačna beseda učinkuje kot iskra v sodu smodnika.

»Albanci so že merili na Srbe. Ali se pripravljate na državljansko vojno?« je bilo naslednje vprašanje. »Ljudje ne vidijo, nobenega izhoda več. Pri protestih je pač tako: če ostajajo brez odmeva, je treba glasneje vzklikati,« je odgovoril Rugova. Obtožil je celo »sile v Jugoslaviji, da si želijo terorističnih akcij na Kosovu, kar bi bilo zanje opravičilo za okrepitev represalij...«

Zaradi posilstva šesterica za 45 let v zapor

CAGLIARI — Sodišče v Cagliariu je obsodilo šest posiljevalcev na skupno 45 let zavora, ker so v noči med 17. in 18. julijem pred dvema letoma v njenem stanovanju v Villacidru (Cagliari) najprej na brutalen način posilili 41-letno Čehoslovakinjo in jo nato še oropali.

Tako je bil na 10 let zavora obsojen 24-letni Giampiero Sulcis, njegov 21-letni brat Giancarlo, 25-letni Gianfranco Carta in 21-letni Antonio Porta so bili obsojeni na 9 let, na 5 let zavora je bil obsojen 43-letni Giovanni Farigu, 25-letni Giovanni Locci, ki je s svojim priznanjem omogočil, da so dogodek sploh pojasnili, pa je bil obsojen na 3 leta in 6 mesecev zavora. Sodili so tudi 51-letnemu Giovanniju Colluju, katerega pa so zaradi pomanjkanja dokazov oprostili. Tožilec je zahteval skupno 55 let zavora, obramba pa je že napovedala priziv.

Vedno več Turkov beži iz Bolgarije

ŽENEVA — Po podatkih turških oblasti naj bi si že preko 72 tisoč bolgarskih državljanov turške narodnosti poiskalo zatočišče v Turčiji, da bi se tako izognili preganjanju, kateremu je izpostavljena turška manjšina v Bolgariji. Te podatke je Ankara posredovala Organizaciji združenih narodov za begunce v Ženevi. V tem sporočilu je tudi rečeno, da se dnevno iz Bolgarije izsele približno 4 do 5 tisoč Turkov.

Pritisk Bolgarije nad 1,5-milijonsko turško manjšino, ki jo v bistvu priganjajo, naj se izseli, je včeraj obsodila tudi Bela hiša.

Pri padcu letala trinajst mrtvih

TAIPEI — Trinajst oseb je umrlo, ko je zaradi okvare na motorju včeraj strmoglavilo letalo formoške letalske družbe na jugu Formoze. Do nesreče je prišlo le dve minuti po vzletu letala z letališča Kaoshiung. Na krovu je bilo 13 oseb, od katerih je en potnik nesrečo preživel. Trinajsta žrtev včerajšnje nesreče pa je bil neki delavec, ki je delal v bližini zgradbe, v katero je treščilo letalo cessna C-404. Letalo se je po trčenju vnelo.

V zvezi z včerajšnjo nesrečo večlja povedati, da je to prva nesreča kakega letala družbe Formosa Airlines v njeni 22-letni aktivnosti.